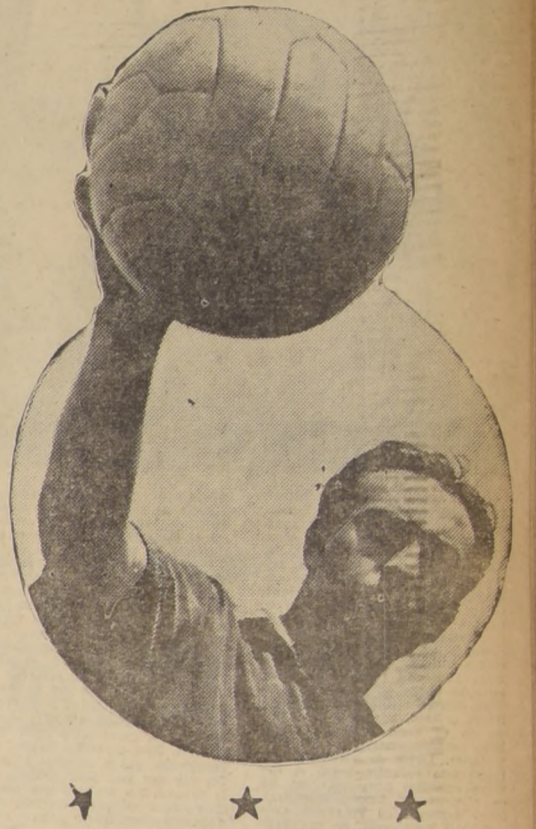


**TIEMPO PARA SANTIAGO**  
 BUENO.  
**TEMPERATURA DE AYER**  
 MAXIMA: 21,7 grados C. a las 16 horas y 30 minutos.  
 MINIMA: 12,7 grados C. a las 6 horas y 30 minutos.  
 El Sol saldrá a las 5 horas y 56 minutos.—Se pondrá a las 19 horas y 53 minutos.—  
 La Luna saldrá a las 6 horas y 29 minutos.—Se pondrá a las 20 horas y 11 minutos.—  
 FASE: Luna Llena, el 6 de febrero.

SUPLEMENTO DEPORTIVO	Pág. 1 a 5	SOCIAL	Pág. 11
TURF	6 y 7	FOLIA	14
PROVINCIAS	8, 9 y 10	CABLES	15 y 16
CRONICA	11	CLASIFICADOS	17 y 18
REDACCION	12	TEATROS	19 y 20
		MAGAZIN	21

## TRIUNFOS IMPORTANTES PARA EL FUTBOL CHILENO



Este es el cuadro del Chaux de Fonds, de Suiza, vencido ya por Universidad Católica, nuestro campeón, por 3-1. El conjunto helvético, con su fútbol amateur, simple y nada más que entusiasta, tendrá que perder el resto de sus compromisos en canchas locales. Arriba de este mosaico tenemos al equipo del Colo Colo, ahora, igual que antes, el más genuino exponente del fútbol chileno. En dos presentaciones sencillamente notables, dio cuenta con relativa facilidad de los suecos del Malmoe y de los vieneses del Austria. El cuadro nacional no será tan técnico como los visitantes, pero tiene más "garra" y espíritu de lucha. De ahí sus triunfos. En el círculo, el guardavallas de los albos, Misael Escuti, a la vez el mejor jugador del país en su puesto. En seguida, el team de Universidad Católica.

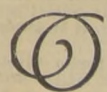


KURICHAO, por Taltal y Kurihue, vencedor de la carrera especial "José Florencio Valdés", en el Club Hípico. Su triunfo fue amplio.



Elenco del Malmoe, de Suecia, vencido en sus dos presentaciones en Chile, por Colo Colo (4-1) y por Everton (3-0). Su fútbol representa bien la escuela europea, inclinada en una buena proporción al juego sudamericano, pero, lo mismo que el Austria, tiene el gravísimo defecto de que su ataque es imperfecto, pues los delanteros no tiran al arco con la prontitud y oportunidad que los chilenos. Saben llegar hasta el área peligrosa y allí se quedan, demorándose, o con indecisiones que permiten la fácil intervención de los defensas. Por eso es que han perdido en nuestros fields.

Conjunto representativo del Club Austria, de Viena, también derrotado por Colo Colo, igual que los suecos del Malmoe. No obstante el contraste, los austriacos dejaron en nuestro público una óptima impresión, jugando un fútbol que muy pocos equipos habían exhibido en canchas chilenas. Su técnica es de primer orden, y cada uno tiene un extraordinario dominio de la pelota, lo que ha obligado a los fanáticos locales a prodigarles sus mejores ovaciones. El excelente team vienés enfrentará de nuevo a Colo Colo, mañana en la noche, en una revancha que se presume será sensacional.





# Parece chileno



Andrés Neury, parece chileno. Merecería serlo. Tiene la "pana" de nuestros jugadores. Su juego es coraje puro, derroche de corazón. Es un gran jugador. Tiene un estilo, sin duda. Corre, salta, se cae, vuelve a pararse. Cabeza, rechaza, se contenta. Tiene jugadas dramáticas, esas de última instancia, que conlujan un peligro tremendo. Permanece siempre en equilibrio. No desahansa nunca. Va de aquí para allá. Defiende como un león, aunque tenga que usar la nariz para contentar un peligro que va hacia el arco. Y cuando su equipo se va hacia arriba, él también avanza, nervioso, inquieto, pujante, lleno de vitalidad, derecho corazón, como si tuviera energías para convidar. No es elegante ni menos magistral. Pero defiende su área con sangre, con vergüenza. Se multiplica, parece tener el don de la

ubicidad. En el área, es una especie de comisario: sólo manda él. Dominado Chaux de Fonds, su equipo, frente a Universidad Católica, se transformó en el valor más alto de la escuadra suiza. Se vio más que todos; trabajó toda la noche. Sin pausa, mata rechazos de cabeza, ora de puntazo certero. Como viniera, como lo exigía el juego. El no pierde tiempo en planes previos: sabe que la pelota es peligrosa cerca del arco y donde la divisa, allá va con su supeza, su juego viril, para neutralizar una situación de apuro. Limpia el área, avienta el peligro donde está. Este es Andrés Neury, un muchacho suizo franco y leal. Un jugador que deja el alma en el campo. Un suero que cuando entra a accionar adquiere una nueva nacionalidad: parece chileno.

# OPTIMISMO

EL FUTBOL chileno vive una hora de triunfo. De triunfos auténticos, obtenidos sobre adversarios de jerarquía. Le ganamos —hablamos en nombre de Colo Colo y Universidad Católica— a Malmoe, de Suecia; a Austria, de Viena, y a Chaux de Fonds, de Suiza. De los tres, sin duda alguna que el team austriaco es el de mayor jerarquía. Por lo que mostró en el fútbol Nacional y por sus antecedentes: tercer campeón del mundo en el certamen de Suiza.

Lo importante es que no sólo ganamos, sino que fuimos superiores. Ganamos haciendo buen fútbol, mostrando garra, fibra de cuadro guapo varonil. Esto en el caso de Colo Colo, que frente al fútbol de ballet de los compatriotas de Ricardo Strauss, rindió una de sus mejores performances ante elencos extranjeros. Hay quienes creen que es la mejor de todas. Nosotros creemos que hay un error en esto: una vez el team de la cascaca alba superó a River Plate, el River de Moreno, Pedernera y Labruna. Y ese cuadro era algo más que los austriacos.

No podemos ser injustos con Austria. Posiblemente, es el mejor equipo europeo de club que ha llegado a nuestro país. Hay que concederle la jerarquía que realmente tiene, porque con ello se valoriza el triunfo del cuadro de Jorge Robledo. Se le hace justicia. Sólo los grandes equipos argentinos nos han mostrado algo similar y hasta superior. Fútbol plástico, hecho de maniobras sutiles, con destellos deslumbrantes. Fútbol que tiene que gustar en el triunfo y en la derrota. Los austriacos nos enseñaron un fútbol con antecedentes gloriosos. Un poco más, y esa noche que debutaron en Suiza, nos hacen creer que saben tocar "Sobre las Olas".

A ese juego de notable jerarquía, Colo Colo respondió con su garra tradicional. Y con calidad. A buen seguro, sin la vistosidad de los europeos, pero, en todo caso, un fútbol de buena factura y sobre todo efectivo. El score de dos a uno bien puede mover a engaño. Puede hacer pensar en una lucha pareja, un match donde pudo ganar cualquiera. Y no fue así. Colo Colo fue un vencedor claro, indiscutible. A la mayor envergadura técnica de los vieneses, opuso su "furia", un "fogueo" que le faltó a Austria en la jugada final. Hasta los palos —una "jetta" que hace raras perseguir a los albos— se constituyeron en buenos aliados de los europeos, evitando un score más expresivo. Que bien se merecía la superioridad del subcampeón criollo. Lo importante es que Colo Colo ganó, y ganó a un rival de jerarquía que portaba antecedentes gloriosos: una victoria sobre River Plate y empates con Boca Juniors y Peñarol, los campeones de Argentina y Uruguay.

De paso, apenas hemos tocado el triunfo de los albos sobre Malmoe. Porque fue muy amigable, rotundo. Y lo propio nos parece el de Universidad Católica sobre Chaux de Fonds. El punto de referencia, la pauta la dan los terceros campeones del mundo. Tomando a ellos como base, arribamos a una conclusión clara, hartó evidente: no está tan mal, como se dice, el fútbol criollo. Llevamos cuatro triunfos al hilo, agregando el de Everton sobre Malmoe. Y más que eso, nuestros equipos han jugado bien. Con prestancia, hasta con calidad. Fundamentalmente, en el caso de Colo Colo, que ha sido la estrella de la temporada internacional. No estamos tan mal y conforme a lo visto la serie parece indicar que la base del seleccionado para el Sudamericano debe ser la escuadra de la cascaca blanca. Naturalmente que con retoques, pero ahí está la médula del equipo, su columna vertebral. Posee Colo Colo una tradición brillante en contiendas de carácter internacional. Y ha sabido mantenerse en ella frente a rivales de jerarquía. Su labor, esa, que entusiasma a los suecos y austriacos, aclara singularmente el problema que implica siempre la formación de los seleccionados. Este que actuará en el torneo continental de marzo debe ser de base colocolina. Existe, al respecto, un antecedente decidor, porque como lo hizo el Everton, debemos darle, pues, a Colo Colo la responsabilidad fundamental de mirar con optimismo nuestras posibilidades. No vaya a entenderse esto como que estamos sentando cátedra en el sentido de que el equipo chileno va a hacer tabla rasa con argentinos, uruguayos y paraguayos. Al fin y al cabo, siempre fuimos y somos, aún inferiores. No tenemos su tradición futbolística ni su capacidad. Ellos están en el plano de los más capaces del mundo entero. Nosotros somos mucho más modestos, guardamos menos aspiraciones. Pero lo que he hecho Colo Colo y la misma UC, en esta hora de triunfos, como nunca, es mirar con optimismo la gran cita continental de febrero próximo. Un optimismo razonable dentro de la lógica. Por más que un revise archivos no se encuentra con otro igual a esta temporada: cuatro triunfos convincentes al hilo como para entusiasmarse.

HERLÉ.

# CICLISMO

MONTEVIDEO, (AL).— La prensa local elogia la actuación cumplida por los ciclistas argentinos que se clasificaron en los primeros lugares en las dos horas americanas. Señalan que repitieron el performance el jueves pasado, cuando vencieron en todas las pruebas: dice la prensa que los primeros equipos evidenciaron grandes condiciones y pleno dominio de la técnica en una especialidad tan difícil como la prueba americana. Juan Gentile y Héctor Anido,

ambos vencedores, sacaron ventaja de una vuelta sobre el resto de las parejas y luego, estuvieron atentos a todas las tentativas de despegue, desentendiéndose de los embalsajes, para poner toda su atención en mantener la ventaja lograda. Fueron ayudados y complementados por Rodolfo Caccavo y J. M. Martínez, los que impidieron cualquier escapada a los uruguayos, poniendo así de manifiesto grandes condiciones de velocidad.

# VISITAS

Suecia, Austria y Suiza, mencionados en tal orden por que así se presentaron en el Estadio Nacional, han mostrado al exigente público chileno, la calidad de su fútbol actual, por intermedio de los equipos Malmoe, Austria y Chaux de Fonds, respectivamente, derrotados todos ellos en las actuaciones cumplidas hasta hoy. Pocas veces dejamos constancia de una temporada internacional con un comienzo tan auspicioso para el balompié criollo, en triunfos y satisfacciones. Una cosa es ganar y otra convencer. Por ejemplo, Colo Colo obtuvo dos victorias y se llevó el aplauso unánime de partidarios suyos y de otros 40 mil fanáticos del fútbol. También Everton, derrotando con facilidad a Malmoe, hizo revivir a los vieneses sus noches de triunfo. No podemos decir lo mismo de Universidad Católica, nuevo campeón del fútbol profesional chileno, que reapareció con pereza y sin chispa creadora, en el debut de los suizos. Pero, seguramente, ha sido el suyo un descenso ocasional, transitorio y relativamente justificado. No todos los días se gana un título.

Vamos por partes. No olvidemos los resultados: Colo Colo (4) — Malmoe (1) Colo Colo (2) — Austria (1) U. Católica (3) — Chaux de Fonds (1) Everton (3) — Malmoe (0) Y para apreciar mejor la importancia de la actuación favorable cumplida por ahora por los equipos nacionales, digamos cómo se batieron de sus ver-316s.

# MALMOE, DE SUECIA

No estuvo Suecia en el último Campeonato Mundial realizado el año pasado en Suiza, es decir, en la rueda de los finalistas. Clasificada en el Grupo 2 —que destacó a Bélgica en el primer lugar— perdió sus dos partidos, precisamente con Bélgica (2-3 y 0-2), empató a 3 con Finlandia, en Helsinki, y luego goleó a los fineses en Estocolmo por 4-0. Un poco más atrás, en los Juegos Olímpicos de 1952, desarrollados en Helsinki, obtuvo un honroso cuarto puesto. Definió el tercer lugar con Alemania, actual campeón del mundo, perdiendo los sucos por 2-0. Para llegar hasta aquí, Suecia había derrotado a Noruega (4-1) y también nada menos que a Austria (3-1), cayendo en seguida ante Hungría, real campeón olímpico, por 6-0.

En 1950, en la Copa "Rimet" que se disputó en Brasil, Suecia en la rueda final, venció 3-1 a España y perdió con los uruguayos, 3-2, y con los brasileños, por 7-1. Ocupó así la tercera clasificación.

Como se ve, el fútbol de los suecos, por muy nórdico que sea, tiene un presente y un pasado que respeta. Más todavía, en el II Campeonato Mundial, efectuado en 1934, en Italia, se dio el lujo de eliminar a los argentinos por 3-2. ¿Recuerdan?

Y Malmoe es, efectivamente, uno de sus más altos exponentes. El juego de los suecos se acomoda, en su parte fundamental, a la nueva escuela europea, esa que ya tiene matices de los sudamericanos. Llevan la pelota por bajo y saben manejarla lo más bien; pero de preferencia en la zona grande de la media cancha, ahí donde a veces hay lagunas momentáneas, porque los halves adversarios han tardado en volver. No entran ni saben entrar al área: es su principal defecto. La verdad es que en su debut, Malmoe no significó de ninguna manera un peligro para los albos. Les falta "garra" en el juego. No tiran al arco y se conforman, al parecer, con jugar bien e impresionar en el centro del campo; pero eso no queda anotado en el marcador y, en consecuencia, tienen que perder. También Everton, un poco reforzado, supo derrotar a Malmoe por 3-0. Esto no debe sino confirmar lo que decimos, como también un reciente campeonato en el fútbol sudamericano. Todo ello, pese a que cuidan la pelota ya que marcan con cierto celo. Es la suya una marcación normal, con preferencia a la zona antes que al hombre. En todo caso, lo hacen mejor defendiendo que atacando. De ahí que Malmoe parezca inofensivo, al menos para nuestros equipos. Quizás quiéramos pensar en sus próximos partidos.

# CHAUX DE FONDS, DE SUIZA

Como país organizador, Suiza quedó clasificada por derecho propio para las finales del V Campeonato Mundial de Fútbol. Sus performances, en general, fueron bien recomendables, como que venció en dos oportunidades nada menos que a Italia (2-1 y 4-1), cayendo luego ante los austriacos, no obstante su condición de locales y que en estos casos sirve mucho.

Los suizos jugaron en todos los Campeonatos del Mundo anteriores, con excepción del disputado en Uruguay, en 1930. Nunca llegaron a las semifinales. En 1934, en Italia, ganaron a Holanda, 3-2, y fueron eliminados por Checoslovaquia, con el mismo score. En 1938, en Francia, ganaron y perdieron con Alemania, para en seguida caer frente a los húngaros por 2-0. En 1950, en Brasil, salió tercero en su serie, imponiéndose nada más que a México; pero cumplió la sorprendente performance de empatar con los dueños de casa. No llegó a las finales.

Ahora que los hemos visto en nuestras canchas, podemos decir que si Chaux de Fonds es uno de los mejores cuadros de su país, o el mejor, el fútbol suizo actual, es francamente deficiente y, desde luego, inferior al que se practica en Chile. Verdad es que son amateurs; pero, en todo caso, está totalmente ausente en su juego, esa malicia, esa "cancha" que se adquiere, en lo principal, con roce internacional. Y hay que tomar bien en cuenta que Suiza, como la mayor parte de los equipos europeos, hace actuar continuamente a su selección nacional.

El Chaux de Fonds, que perdió con una caricatura mal hecha de lo que es, en realidad, nuestro campeón de 1954, dejó una impresión elocuente de debilidad, de inocencia futbolística para decirlo de una vez. A ratos llevaban la pelota para adelante, igual a como lo hace un equipo de tercera categoría; con dificultades de dominio, falta de ubicación y sin saber a ciencia cierta qué era lo que pretendían, pues lo cierto es que los helvéticos hicieron descansar sus posibilidades en la improvisación, sin tener nada planeado. Así es muy difícil ganar.

Su punto fuerte es la defensa. Eso sí. Ellos defienden su área y su arco con un gran ejemplar ordenamiento, cuesta arriba, allí donde se llama el sistema defensivo de Chaux de Fonds, lo cierto es que ellos cubren la zona con un mínimo de seis hombres y a veces hasta siete, sin contar el guardavallas, naturalmente. Lo hacen con una rapidez vertiginosa que el espectador casi no lo nota. De repente están atacando y, al mismo tiempo, ya están dando media en el área, no tanto marcando como devolviendo pelotas. A Giestras lo vigilaban, por lo común, entre dos, lo mismo que a Montuori y a Baum. Esto aparte de que los delanteros del cuadro campeón, igual que sus demás compañeros, jugaron bastante mal, sin conformar ni a sus más fieles partidarios.

En el match, incurrieron en dos defectos de primer orden. Son recios, bruscos; pero no malintencionados. Así son todos los equipos amateurs de Europa. Hacen fouls y hasta lesionan, porque no saben fútbol. Cuesta jugar contra ellos.

# LOS VIENESES DEL "AUSTRIA"

Los austriacos siempre fueron buenos futbolistas, bien considerados en el concierto del balompié europeo. En el II Campeonato del Mundo, jugado en Italia, en 1934, ganaron a Francia (3-2) y también a México (2-0) y a Uruguay (2-1). En la semifinal perdieron con los italianos, que fueron campeones, por 3-0.

En la Olimpiada última, en Finlandia, en 1952, ganaron a la selección de ese país (4-3); pero perdieron con los suecos (1-3).

Sus mejores performances las cumplieron los austriacos el año recién pasado en la Copa "Rimet" que se jugó en Suiza. Llegó a las semifinales. Para eso tuvo que derrotar a Esocia (1-0), a Checoslovaquia (5-0) y a Suiza (5-3). Cayeron después ante los alemanes, los campeones del mundo; pero cumplieron la muy notable performance de imponerse a los uruguayos por (3-1), obteniendo así una honrosa tercera clasificación, detrás de Alemania y de Hungría.

Los 40 mil personas que el otro día presenciaron el triunfo de Colo Colo, sin duda que los agrada y mucho el fútbol de los austriacos. Un fútbol estilizado, elegante y de primera, especial para recrear la vista. Extraordinario dominio de la pelota, ubicación perfecta en la cancha, sentido innato de juego asociado, calidad por sobre todo. Y, sin embargo, no sólo perdieron con los albos por 2-1, sino que el marcador debió terminar en 4-1 a favor de los chilenos. Esto, según el número de posibilidades de gol que cada equipo tuvo.

Pero es que hay una cosa importante. Muy bonito podrá ser el juego de los vieneses, porque avanzan desde su área hasta la otra, a base de pases magistrales, de tagueo, de chiches y arbescos, manejando la pelota con la punta del cordón del zapato, dominándola con la intención, todo lo que se quiera; pero les cuesta una enormidad o, sencillamente, no saben llegar al otro arco. Son mequinos para probar al guardavallas, como si no supieran hacerlo, en circunstancias que juegan y muy bien. Es que el fútbol de ellos es así, poco enjundioso, excesivamente técnico, de poca "garra". Dan la impresión de conformarse con cualquier 0-0, como si a la cancha se entrara a buscar empates. Para eso, es mejor no jugar. El fútbol chileno, es distinto, muy distinto. Es atropellador. Poco técnico y un discretísimo dominio de pelota; pero es pujante, "rurioso". El gol antes que nada y, si se puede, un poco de "academia".

La revancha del martes será un bonito "duelo", entre Colo Colo y Austria. Si ganan los albos, quiere decir que el fútbol chileno es, definitivamente, superior al de los vieneses. Si triunfan ellos, lo merecen, porque su fútbol es lindo y entretenido. Es un descanso incluso para los fanáticos. Hay que ir a ver a los austriacos. Brr.

# AMATEUR CIENTO POR CIENTO



# DEL DEBUT DE LOS SUIZOS.

Chaux de Fonds, el exponente que nos envió Suiza de su fútbol, hizo su estreno en canchas chilenas perdiendo y decepcionando. Jugaron mal, quizás el por el cansancio del viaje; pero lo cierto es que no gustaron. Son todos amateurs, de ahí que lo principal de su acción sea el entusiasmo. Estos grabados corresponden al match con nuestro campeón profesional Universidad Católica. En primer término, Martínez y Romualdo Mora. En seguida, el conjunto suizo asoma por la boca del túnel, con Ruesch a la cabeza. Luego vemos a Morand, puntero derecho, y los defensas Zapella y Ehrbar. Por último, el árbitro argentino Pedro Prieto, con los capitales Alveas (Catalina) y Beglman (Chaux de Fonds), en seguida que éstos intercambiaron banderines.

# SE DECIDE EL ASCENSO DE O'HIGGINS-BRADEN

La directiva del Club O'Higgins Braden nos hizo llegar una extensa exposición relacionada con su ingreso a la serie profesional, para el cual se le puso como condición previa, su fusión con el América, también de Rancagua. Este asunto se decidirá en la reunión de hoy de la Asociación Central de Fútbol de Santiago. En su nota y luego de una serie de consideraciones, O'Higgins Braden señala que debe acordarse sin más trámite su ingreso a la Serie de Honor, cumpliéndose de esta manera el ascenso y descenso automático. Dice así:

"Ahora bien, abocados a una situación de hecho, esto es, que no será posible que O'Higgins Braden y América se fusionen, nuestra institución se de parente y así lo solicitará respetuosamente al H. Consejo de Delegados, que debe acordarse sin más trámite su inmediato ingreso a la Serie de Honor, dándose así cumplimiento a la determinación de implantar el ascenso y descenso automático, sin sujeción a condiciones o modalidades que por constituir excepciones resultan odiosas. Para fundamentar esta petición O'Higgins-Braden puede exhibir con legítimo orgullo los siguientes antecedentes:

A) Campeón invitado de la temporada de 1954;

B) Record de recaudaciones en dicha competencia;

C) Haber batido todos los records del Ascenso en todas las ciudades importantes donde la competición actuará, como ser: Curicó, Quillota, La Calera, etc.;

D) Haber demostrado su fuerza institucional al llevar un tren especial completo hasta Quillota con una capacidad de 1.200 socios.

F) Gozar de amplias facilidades para ocupar uno de los Estadios más bellos del país, con una cancha de fútbol que ha sido elogiada sin reservas y estimada sin discusión la mejor de Chile.

G) Haber sido capaz, a sólo once meses de su fundación, de llegar a cerca de cuatro mil socios al día, en el pago de sus cuotas y más de dos mil esperando la decisión final para incorporarse a ella;

H) Haber actuado, con singular éxito frente a diversos cuadros profesionales, tanto en Rancagua como en Santiago y Villa del Mar, demostrando real capacidad.

Estimamos que estos antecedentes, muchos de los cuales pueden ser comprobados en la propia División de Ascenso, son más que suficientes para que los miembros del H. Consejo mediten y comprendan la enorme justicia que encierran nuestras pretensiones. Con la incorporación de O'Higgins-Braden a la División de Honor se cumplirían los deseos expresados por algunos señores delegados, es decir, se obtendría una plaza fuerte para el profesionalismo y, de otro lado, se pondría en marcha, por fin, un sistema que habrá de redundar en beneficio del progreso del más popular de los deportes, cual es el ascenso y descenso automático.

Esperamos serenos la decisión que habrá de adoptar el H. Consejo de la División de Honor, porque nos asiste la más absoluta convicción de haber defendido, al solicitar que con calor y aún con vehemencia, pero jamás apartándonos del camino de la ética, una causa eminentemente justa y noble".

# Se reúne Consejo del fútbol de Providencia

El directorio de la Asociación Deportiva de Providencia ha convocado a una reunión de Consejo para hoy a las 19.30 horas en su secretaría. Conocerá las siguientes materias: nuevas atribuciones de la ANFA; proclamación de los campeones de 1954; temporada de Recreo; afiliación del Deportivo Suco; y organización del paseo del Día del Delegado.

# Es el equipo de Chaux de Fonds. Sorpresa ha causado el coach checo George Sobotka, la velocidad y magnífica labor ofensiva del fútbol sudamericano. Palabras del entrenador de los suizos

EN LA mañana de ayer, llegamos a Santiago al Hotel Real, donde se encuentra alojada la delegación de Chaux de Fonds. Nos acercamos al entrenador del cuadro, George Sobotka. Hoy tiene 43 años de edad, que no le demuestran en su físico, pues, siempre hace deporte. En su tiempo, ha hecho 10 o 15 años, fue calificado como uno de los mejores centrodelanteros de Europa. Pertenece al Club Slavia Praga, de Checoslovaquia, y vistió 35 veces la casaca internacional de su país. De ese mismo club fue Planicka, viejo arquero que conquistó un título magistral en el balompié europeo, del año 35 al 40.

Con la ancha sonrisa de un amigo, el coach de Chaux de Fonds nos va relatando detalladamente su actuación en el fútbol suizo. "Hace 9 años que estoy en el team campeón de Suiza, nos dice. Ahora vamos invitados y hemos ganado por goleada en la mayoría de nuestros compromisos. Esta es nuestra mejor tarjeta de presentación".

"Una cosa muy importante debo decirles", agrega Sobotka. "Y servirá para que nos juzguen. Chaux de Fonds es un equipo auténticamente amateur. Por lo tanto, no cabe con nosotros una comparación con los demás cuadros europeos que han llegado hasta Chile. Todos trabajamos en diversos oficios, pero nadie recibe un sueldo por jugar. Somos aficionados cien por ciento. Nuestras labores particulares nos impiden ir diariamente a la cancha. Los entrenamientos son difíciles, siendo muchas las dificultades que la mayoría de los muchachos se retira agotado de sus ocupaciones. Las prácticas se realizan a lo más dos veces por semana y después de las 18 horas. Así se hace difícil el progreso de nuestro fútbol".

"Sobre esta jira nada les puedo decir, pero estoy preparando mi informe que presentaré al regreso a Suiza. No ha servido de mucho la confrontación con el fútbol de Uruguay, Argentina y Chile. Hemos perdido todos los encuentros disputados hasta ahora. Extrañamos un poco el cambio de clima, ya que venimos de un invierno para caer en un verano. Pero no ha influido en nuestras derrotas, que en ningún momento tratamos de disculparlas. La diferencia de nuestro fútbol con el sudamericano es muy grande. El de ustedes se cumple a base de una velocidad extraordinaria, con puestas precisas y rápidas, que desplazan fácilmente al adversario. El juego ofensivo de los sudamericanos es desconocido para nosotros. Nos ha sorprendido. Contrastó con la labor retamente defensiva de los suizos, quienes dejaron la misión de hacer goles al centro forward o a los aleros. Los demás bajan a colaborar estrechamente con la media zaga y la defensa extrema. Las de aquí son características que otorgan mayor rendimiento y que sabemos aprovechar debidamente.

"Grato ha sido para nosotros encontrar un clima muy parecido a nuestra bella Suiza. Y un público tan amable como el

que tuvimos la noche del sábado en el Estadio Nacional. Lindo estadio y cómodo. La cancha, un equipo que juega limpio, con buena defensa y mejor delantera, donde es un crack el interior izquierdo. ¡Cómo juega! Tiene el sentido práctico del gol y juega un fútbol muy grande para esquivar al adversario. Esperamos rendir más en nuestro próximo compromiso. Casi se los puedo asegurar. Acuerdense que jugaré más cinco horas después de haber descendido del avión. No se olviden de este detalle". J. M. M.

Los ganadores de las distintas clases fueron los siguientes:

Primera Categoría, coches de turismo: primera clase, más de 2.000 cc., Malling-Fadum (Noruega), Sunbeam-Talbot; segunda clase, de 1.100 a 2.000 cc., Liez-Ziegler (Suiza), Francia, Austria; tercera clase, menos de 1.100 cc., Gillard-Dugat (Francia), Dyr-Panhard.

Segunda Categoría, Gran Turismo: primera clase y más de 5 mil cc., Gatonides-Bequart (Holanda), Aston-Martin. Copa para damas: Van Damme-Hall (Gran Bretaña), Sunbeam-Talbot.

Un traje perfecto!

Ud. lo ve, lo prueba, y se lo lleva

PALM-BEACH liviano, muy fresco, desde \$ 6.995.—

TRAJE de medida, confección fina \$ 8.995.—

AMBOS, en finos casimires \$ 3.995.—

PANTALONES, variedad de colores, 100 por ciento lana \$ 1.795.—

TRAJES para niños y jóvenes, todas las tallas \$ 2.950.—

TRAJES sastre, desde \$ 3.495.—

CREDITOS

SASTRERIA Enrique Guendelman SAN DIEGO 227



# Colo Colo ofrece mañana la revancha a Austria

Una revancha de excelentes perspectivas es la que disputarán mañana, en el Estadio Nacional, Colo Colo y Austria de Viena. El primer partido entre estos mismos equipos constituyó uno de los espectáculos más brillantes de cuantos se han visto en canchas chilenas. Y entusiasmó doblemente por el excelente triunfo que logró el equipo criollo.

La revancha se imponía. Austria es, sin duda, el equipo de club de mayor jerarquía que nos ha enviado el fútbol europeo. Y uno de los mejores de cuantos nos han visitado en mucho tiempo. Perdiendo la otra noche, dejó una impresión inmejorable. Colo Colo, ha querido brindarle el desquite, porque los austriacos se lo merecen y porque desea, al mismo tiempo, demostrar que su triunfo no fue obra de la casualidad, sino que, por el contrario, de una performance de singular relieve, quizá si la más grande que ha realizado en el campo internacional.

Más aclimatados, repuestos de las fatigas de su campaña en el Río de la Plata, los austriacos deben levantar mucho su juego. Y lo propio se espera de Colo Colo, en cuyas filas, refulgentes de la categoría de René Meléndez están en situación de rendir mucho más como consecuencia lógica de un entendimiento superior con sus nuevos compañeros de equipo.

La formación que se anuncia en los cuadros es ésta:

**COLO COLO:** Escuti; Farias y Núñez; Álvarez, Valjalo y Sáez; Rodríguez, Meléndez, Robledo, Muñoz y Zamorano.

**AUSTRIA:** Schweder; Kowanz y Svoboda; Melehior, Stots y Ocwik; Baumgrtner, Bichler, Malik, Sabetzeg y Schlegler.

# Cuanto antes debe formarse la Selección Nacional

Nos escribe un aficionado de Talca, sobre el particular, y tiene toda la razón: ya se ha hecho tradicional que dejemos para el último momento un aspecto tan importante como es la oportuna designación del cuadro internacional. No se trata, precisamente, de llevarse el título; pero sí de enfrentar con calidad y con responsabilidad a argentinos y uruguayos, auténticas potencias del fútbol mundial.

"Talca, 20 de enero de 1955.— Señor Redactor Jefe de Deportes del Diario LA NACION.— Santiago.— Muy señor mío: Quiero referirme en esta corta nota que le dirijo, a la inconsciencia y ceguera de los dirigentes del fútbol criollo que, ante la proximidad del Campeonato Sudamericano del popular deporte, permanecen indiferentes sin un ápice de respeto a las experiencias amargas que, debido a la imprevisión, hemos soportado en las últimas confrontaciones internacionales.

A poco más de un mes de una nueva etapa del fútbol sudamericano que se verá realizado con la concurrencia de países que estuvieron ausentes en otras oportunidades, nadie ha tenido ni la más mínima preocupación de hablar siquiera del seleccionado nacional y tendremos que ver, una vez más, a nuestros jugadores caer derrotados en los tramos finales del campeonato gracias a la "visión" de dirigentes que nada les importa el prestigio del fútbol chileno.

Estimo que toda la prensa deportiva de la capital debe iniciar una campaña destinada a terminar de una vez con el mal que ya va tomando visos de incurable.

Saluda con todo respeto a Ud. LEONEL ROJAS S., carnet 26970, Molina".

N. DE LA R.— Vamos por parte. Sin apuro. El tema, con ser ya añejo entre nosotros, requiere tino. No basta con lanzarse a tirar patas a diestra y siniestra, paños de ciegos, las más de las veces. El aficionado talquino que nos escribe no deja de tener razón. Es verdad lo que dice. Nuestros dirigentes — y no sólo del fútbol — son indolentes. Suelen dejar las cosas para la hora undécima. Este es un mal endémico, algo que parece que no tiene remedio. Nosotros lo hemos señalado en reiteradas ocasiones y hasta hemos sostenido la tesis de que muchos de nuestros fracasos en el campo internacional pudieron, sino evitarse por la jerarquía del rival, cuando menos hacerse rotundos. De manera que, hasta cierto punto, no puede causar extrañeza que recién, a poco más de un mes de la iniciación del Campeonato Sudamericano que le corresponde organizar a Chile, se haya procedido a designar al entrenador y se estén barajando fórmulas para formar el equipo.

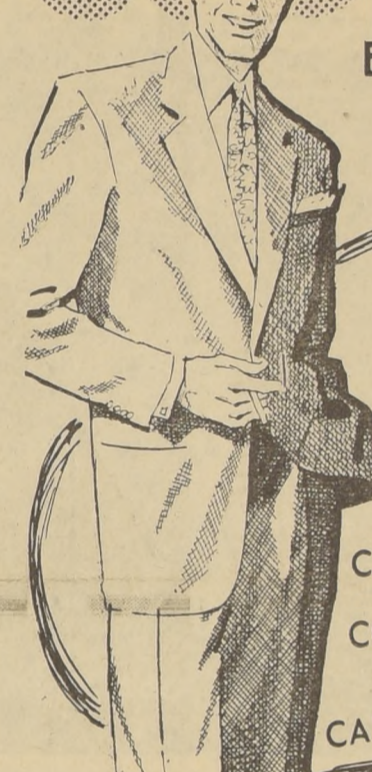
Poco tiempo, sin duda, es el que queda por delante. Pero es el caso de dejar establecido que en esta oportunidad, la preocupación de los dirigentes — la Asociación Central — ha sido mayor que en otras veces. Era imposible y hasta lógico comenzar a preparar un cuadro hasta tanto no se supiera que efectivamente se hacía el Sudamericano. Y para que ello fuera posible, una misión especial de dos dirigentes debió darse una vuelta a través de medio continente para asegurar la participación de los países invitados. Eso demandó tiempo, bastante tiempo y, por consiguiente, gastos subidos de dinero. Había que hacer lo que no había otra alternativa. Y en esa gestión, nuestros dirigentes probaron poseer habilidad y tacto.

En seguida, las temporadas internacionales que se han venido desarrollando estaban establecidas desde la iniciación del Campeonato Oficial. Es una práctica ya tradicional, por lo que es el único beneficio o granjería que reciben los equipos que ocupan los primeros lugares. Sólo a través de ese medio logran financiar, nivelar sus finanzas. Como se ve, esta es una exigencia impuesta por el factor económico que en la vida de los clubes asume una importancia vital y decisiva. De manera que no cabe ni el justo hacer cargos a los dirigentes porque se hayan ocupado algunas fechas en partidos internacionales.

En todo caso, lo evidente es que el tiempo que queda es poco. Ahora cabe aguardar de que será aprovechado, debidamente, con inteligencia. Ya hay entrenador y eficaz, serio, responsable. En tal sentido, Luis Tirado tiene un prestigio adquirido dignamente. Si le dan los medios para desempeñarse, él lo debe trabajar con libertad, sin intromisiones ajenas, puede hacer bastante. Hay que entresacar los jugadores que él cree que él hará solo, no necesita del concurso de nadie.

Chile puede presentar un cuadro capadado. Hay material para conseguirlo. Y la ocasión, por fugarse en nuestra casa, es harta propicia. Es claro que los compromisos a enfrentar son serios de los más serios que ha tenido el fútbol chileno. Tendrá que medir sus fuerzas con dos potencias mundiales como son Argentina y Uruguay. Uno viene de visita a los Sudamericanos, con hambre de recuperar el título que perdió sin disputarlo. Y el otro animado por el prestigio de tomar el desquite del retiro mundial que, a lo guapo, debió dejar en canchas de Europa. De Brasil se espera, francamente que no participe. Los mercochos del Atlántico han sido poco amables, no nos han devuelto la mano al trato siempre cordial y sobre todo, de solidaridad, que hemos guardado siempre con ellos. Primero puso muchos inconvenientes y al final hizo exigencias económicas desorbitadas, que hemos tenido que aceptar, hacer el torneo sin su concurso, surge con su decisión de venir.

# LIQUIDACIÓN DE VERANO



El acontecimiento más grandioso de economía efectuado en el país

- CABALLEROS AHUMADA 242**
- TRAJES "Brisa" \$ 5.980.-
- TRAJES "Tropical" \$ 6.950.-
- VESTONES sport, desde \$ 3.980.-
- PANTALONES gran variedad, desde \$ 980.-
- CALZONCILLOS slip \$ 155.-
- CAMISAS de popelina, desde \$ 650.-
- CAMISAS sport de algodón, desde \$ 595
- CORBATAS gran variedad, desde \$ 45.-
- CALCETINES y soquetes, desde \$ 75.-

- NIÑOS AHUMADA esq. MONEDA**
- TRAJECITOS para niñitos, desde \$ 780.-
- PANTALONES de tuser para niños, desde \$ 285.-
- JARDINERAS de gabardina de algodón, desde \$ 330
- VESTIDOS para niñitas, desde \$ 675.-
- PANTALONES pescador para niñitas, desde \$ 475.-
- POLERAS de algodón, desde \$ 250.-
- GORRAS y bicocas, desde \$ 129.-

- BAZAR AHUMADA 218**
- DAMAS AHUMADA 315**
- SOLERAS de algodón, desde \$ 790.-
- FALDAS de algodón estampado, desde \$ 395.-
- PANTALONES gabardina de algodón, desde \$ 485.-
- TRAJES de baño, desde \$ 1.490.-
- VESTIDOS de algodón, desde \$ 2.380.-
- VESTIDOS de seda, desde \$ 3.980.-
- BLUSAS sport, desde \$ 790.-

## Cosas del BASQUETBOLO

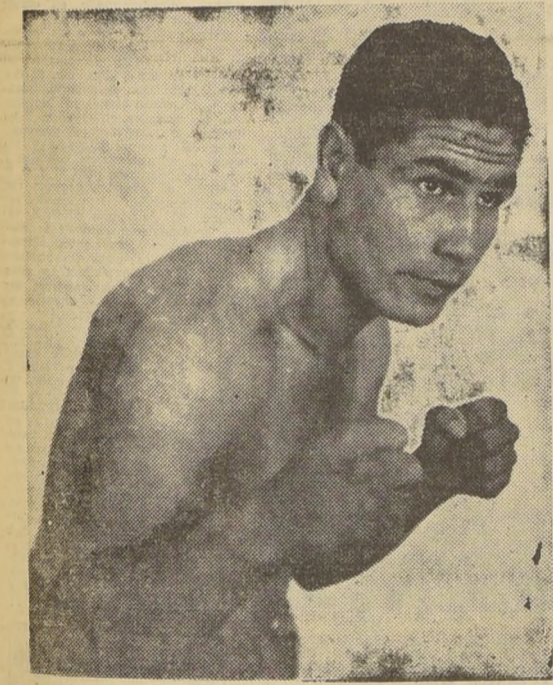
En diversas canchas siguió desarrollándose el sábado ayer, el campeonato de básquetbol de barrios, organizado, como en años anteriores, por el Club Deportivo Dávila Baeza, en el cual intervienen numerosos atletas femeninos y masculinos de los diferentes sectores de nuestra capital. Los resultados últimos, fueron los siguientes:

**SECTOR SENOCA.—** Femeninos, Unión Seminario (29) - Oriente (28); masculinos, Oriente B (36) - O. Guindos (27); A. Navarro (29) - U. Seminario (28); Eduardo Harncau (31) - Real Rufoa (17); Oriente A (27) - A. Navarrete (29).

**SECTOR MAPOCHO.—** Femeninos, Ricardo Cumming (32) - El Tunel (18); Dirección General (21) - Chateaux (14); masculinos, El Tunel B (34) - Guadalupe de México (21); El Tunel A (27) - Guadalupe de México (26); Clarín (27) - Estrella Polar (26); Dinamo (34) - Hospitales (33); Balmaceda (33) - Guadalupe de México B (13); Tunel A (33) - Guadalupe de México B (27); Tunel B (28) - Guadalupe de México A (22).

**SECTOR INDEPENDENCIA.—** Femeninos, Eyclair (29) - Vocacional (18); Estrella de Chile (32) - Liracy El Salto (28); Vocacional (18) - Rivadavia (13); masculinos, Maipú (40); Estrella de Chile (26) - Eyclair B (14); Liracy El Salto (38) - Central de Compras A (11); Chateaux (23) - Estrella del Campesino (35) - Vocacional (21); y Berenguer (32) - Dirección General (25).

## DEBUTA EL VIERNES



OSCAR CABALLERO, púgil argentino de la categoría mediana, debutará en la segunda reunión de boxeo profesional que se efectuará el viernes en el Teatro Campesino, enfrentando a diez rounds, al chileno Pacífico Campos, que ha trabajado intensamente para reaparecer con éxito. Según nos informan, Caballero es un profesional merced a algunos triunfos meritorios entre los medianos de su país.

Completará el programa doble del viernes, la esperada revancha entre el campeón nacional Alberto Reyes y el portero Miguel Becerra, quienes se midieron a fines de la temporada pasada, venciendo Reyes por abandono de Becerra, ya que el portero sufrió una profunda herida en la ceja, que le impidió continuar el encuentro. La revancha Reyes-Becerra, tiene especial interés, por cuanto el triunfo del campeón no satisfizo, máxime cuando el portero tuvo en la lona a Reyes y el cabezazo fue provocado por el que, a la postre, resultó vencedor. El propio Reyes quedó descontento con ese triunfo magro y descolorido. Ahora, totalmente recuperado, espera rehabilitarse y conseguir una victoria que establezca su superioridad.

## NUOVA DIRECTIVA DEL CLUB "RIVER PLATE"

En la asamblea general que celebró el club River Plate, de esta capital, se procedió a elegir la nueva directiva para el período 1955-56, quedando integrado, las siguientes personas: presidente, señor Luis Varas; vicepresidente, señor Eduardo Bafray; secretario de actas, señor Sergio Bustos; secretario, señor Hugo Landero; tesorero, señor Hernán Quintana; profesor, señor Enrique Donoso; delegado ante la Asociación de Proviencia, señor Emilio Aguilera; y subdelegado, señor Alejandro Alonso; secretario de prensa, señor Hernán Vargas; directores, señores Javier Martínez, Luis Galaz, Rubén Fernández y Luis Miranda. Se nombró diario oficial a LA NACION.

## ANSALONI DISPUTARÁ EL TITULO CON ACITA

BUENOS AIRES, (AL).— La empresa del Luna Park anunció que el sábado próximo, a doce rounds, se pondrá en juego el título de campeón argentino de boxeo en la categoría pesado.

El titular, Rinaldo Ansaloni, enfrentará a Antonio Acita.

La misma empresa anunció que el miércoles próximo reaparecerá el italiano Natalio Stein, frente a Rafael Arzua.

Stein se había perfilado como uno de los mejores valores de su categoría.

BUENOS AIRES, 23 (AL).— El mediano Juan Carlos Navarro, 69 kilos 900 gramos, venció por K. O. al séptimo round a Oscar Rojas, 70 kilos.

Rojas había sufrido una caída de seis segundos en la primera vuelta y otra de tres segundos en

**TEMPORADA INTERNACIONAL DE FUTBOL**  
**MARTES 25 DE ENERO**  
**SENSACIONAL REVANCHA**  
**Colo Colo vs. Austria de Viena**  
**VENTA DE LOCALIDADES**  
 Hoy LUNES, DESDE LAS 10 HASTA LAS 12.30 HORAS, y desde las 16 hasta las 20.30 horas, en COLO COLO, Científicos 41, fono 80806, y ASOCIACION CENTRAL DE FUTBOL, Erasmo Escala esquina Científicos, fono 82851.

**PRECIOS:**

- Tribunas numeradas presidenciales \$ 590.-
- Diferencia a los socios de Colo Colo a tribunas numeradas bajo la marquesina \$ 300.-
- Tribunas laterales \$ 140.-
- Galerías \$ 200.-
- Socios de Colo Colo: Diferencia a tribunas numeradas bajo marquesina \$ 140.-
- Tribunas laterales \$ 40.-
- Galerías \$ 20.-

**EXTRAORDINARIO SERVICIO DE MOVILIZACION**

CENIT

**Falabella**

4 locales en Ahumada la calle de Falabella



# COMO LLEGAR A SER LANZADOR DE JABALINA



Jany Stenzenlecks, el recordman de Chile, con 42 años, habla para LA NACION.— Su trayectoria.— Por qué nuestro país no tiene buenos especialistas en bala, disco y dardo.— (Crónica de Fritz)

Para ser un buen lanzador de la jabalina, hay que sentir íntegramente la prueba, desde que se toma el implemento con la mano semi-punada, hasta que se arroja lo más lejos posible. Solo este ritmo de movimientos sincronizados, en los que hay que poner alma y músculo, forman al lanzador ideal. Así definió Jany Stenzenlecks, lo que debe ser un auténtico especialista de la emotiva prueba, en la interesante charla que sostuvo con LA NACION. Es el actual recordman chileno, y hace 10 años uno de los primeros

del ranking europeo. Se inició en el deporte, en la lejana Riga, capital de Letonia. Stenzenlecks tiene ya 42 años, pero sin ningún propósito de dejar su actividad favorita, que le ha brindado muchas satisfacciones. Que le ha hecho olvidar momentos difíciles de su vida, unas veces luchando por su patria, otras, en el camino de la paz, alcanzando triunfos que le dieron un cartel en su breca contra los metros y los centímetros. En todo momento, en la buena e inseparable compañía de su fiel jabalina.

COMO SE HIZO LANZADOR.— Tenía Jany sólo 15 años cuando supo de las hazañas del famoso marchador Danas, varias veces recordman mundial, y al leerlas en la prensa, soñó con imitarlas algún día. Pero su físico no era lo suficientemente fuerte para ello, como tampoco para seguir la huella de su compañero de club, Jany Dinza, un decatleta todo y de grandes aptitudes. Se decidió entonces por jugar con el dardo al principio, ensayando donde podía hacerlo, y corriendo a través de los bosques cubiertos de nieve a 30 grados bajo cero, en el más duro de los ross country. De esta manera orientado sus músculos, tomó cariño al atletismo y se formó un lanzador auténtico.

SU ESTILO... EL DE ENCONCES, y el de ahora. El tiempo pasó para el atleta con muchas alternativas, pero siempre con muchas hueras. En cualquier lugar lanzaba su jabalina, hasta que adquirió poco a poco un estilo apropiado a sus condiciones físicas. Vio actuar figuras como el finlandés Niinhanen y otros de su categoría. Pero no les agradaron técnicamente, y decidió seguir aprendiendo solo, mejorando ese salto que le vemos ejecutar hoy días de la "tijera" de rechazo, a 9 metros de la línea blanca, un estilo que es diferente a la uanta modalidad lucen otros especialistas sudamericanos. Ya había habido de cambiarlo, afirmando Stenzenlecks, primero porque lo está en edad para ello, porque con tal recurso llegó desde

del mismo año, clavara la jabalina a 66,99 metros, mejorando el ya viejo record chileno de Osvaldo Wenzel, y que en el torneo Invitación de la Feria de Lima, en octubre de 1949, llevara la marca nacional a 67,19 metros, actual record chileno. "Me sentía cada vez más "rolo" de esta tierra, aunque no me acompañara ni la cara ni la pronunciación, y apenas si sabía un grupo de expresiones en español". Nos agrega Stenzenlecks: "Pero me sentía orgulloso de ostentar un record para mi patria ya de adopción", al lamentar que ahora no pueda llegar más lejos, como son sus deseos, debido a una antigua lesión al hombro izquierdo.

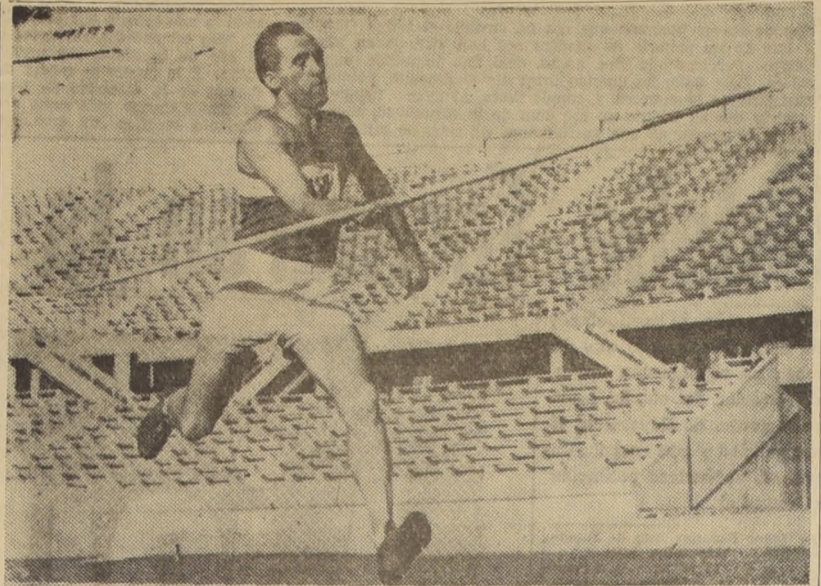
MUCHOS AMIGOS, Y CHILENO YA.— En este clima adecuado a trabajar por y para el deporte, Jany Stenzenlecks apoyo de la amistad de especialistas chilenos, como Efraín Santibañez, Francisco Céspedes o Armin Neverman. Con ellos aprendió a conocer las virtudes y defectos de nuestros atletas, especial de los lanzadores. En 1952 se le concedió su carta de ciudadanía chilena, que ha sabido lucir dignamente, integrando los equipos internacionales a los Juegos Panamericanos de Buenos Aires, de 1952, hasta el Campeonato Sudamericano de Sao Paulo, en 1954, en el que fue vencido por el peruano Carlos Monje, en la última tentativa.

LOS CHILENOS QUIEREN SER CAMPEONES.— Esta es la interesante hoja de vida del mejor lanzador chileno actual de la jabalina. Veamos ahora su impresión de la actualidad nacional. "Los chilenos tienen grandes aptitudes para el atletismo, especialmente desde 400 hasta 1.500 metros y salto alto. Sin embargo, poseen también un grave defecto. Son reacios al duro trabajo de formarse especialistas. Crean que con ponerse las zapatillas con clavos, ya son campeones. Y eso está mal. Nadie que haya logrado una marca de categoría, es producto de la casualidad. Hay que trabajar mucho y con grandes sacrificios para ser una figura en todo sentido. Creo que aquí falta ese concepto de responsabilidad entre la juventud que gusta de las carreras o los saltos, y que hay que inculcar desde los colegios. En caso contrario, se ha perdido el tiempo con las interesantes competencias escolares que se realizan año a año. Y esto es sensible, porque Chile precisa de una "masa" atlética con conciencia de muchos atletas. Y tiene derecho a tenerla, con el clima que le favorece la naturaleza, y que llega a pensar que es demasiado benigno. Porque si fuera como el de Europa, con invierno crudo, entonces estos "cabros" estarían obligados a entrar en ese "plomo", antes de intervenir en los torneos, asimilando los principios técnicos que necesitan sus condiciones.

GIMNASIA, MUCHA GIMNASIA.— Es el trabajo que inspira Jany Stenzenlecks, para el invierno, en especial. Ella, alternada, en los gimnasios, con Medicine Ball, levantamiento de pesas; lanzamiento de la pelota contra el frontal, sin olvidar "piques" para mantener la velocidad. Eso a nadie le hace mal. En cambio, mantiene las condiciones hasta que llega el momento de la preparación intensiva en la pista o en el foso.

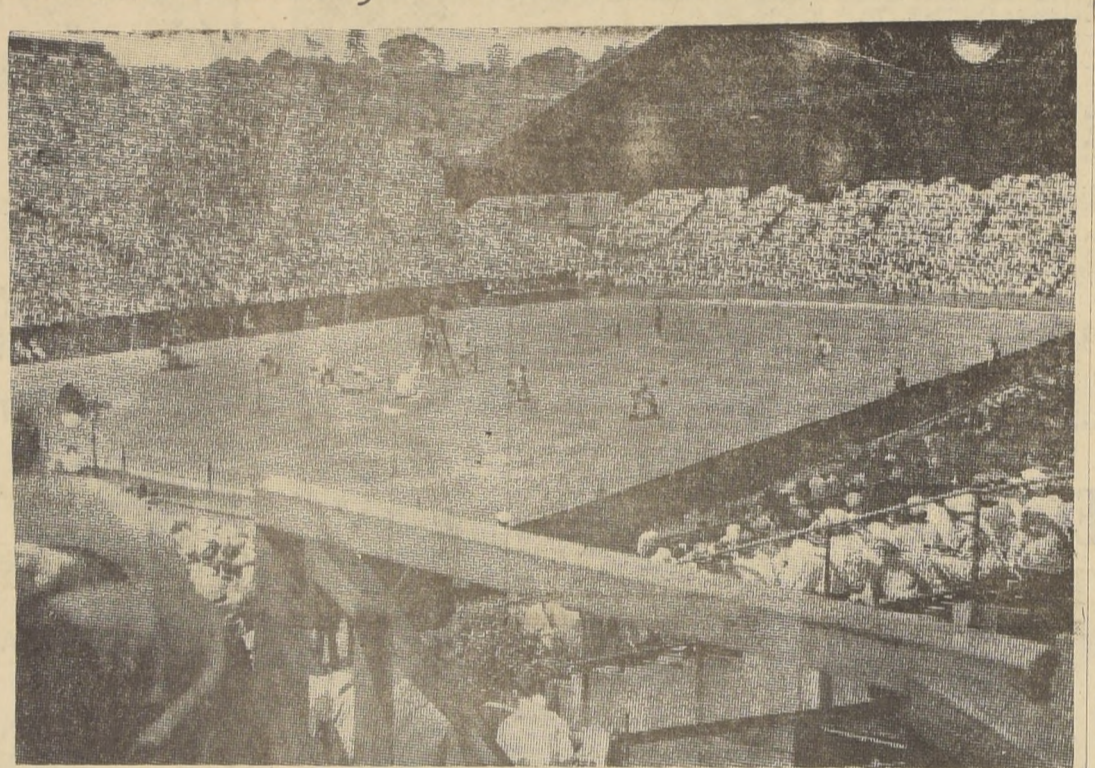
POR QUE NO TENEMOS LANZADORES.— He aquí un tema de actualidad que Stenzenlecks enfoca: "Los chilenos me dan la impresión que son físicamente débiles para los lanzamientos. Tal vez por esa falta de preparación suficiente u otras causas que desconozco. Pero lo cierto es que no se ven en la cancha los elementos suficientemente fuertes para dominar la bala, el disco o la jabalina. Gerardo Kistelner, el joven Morales o Hernán Haddad, son excepciones raras. Pero el primero no gusta de trabajar con constancia; tampoco el segundo, dotado de promisorias condiciones. Y el tercero está sólo en disco. En jabalina tengo como compañero de club al buen Raúl Osorio. Es de desear que un día asimile la técnica necesaria, y también mayor envergadura. Hay que ir, entonces, a los colegios. Es la única solución que veo, aunque a largo plazo".

CARMEN VENEGAS Y ADRIANA SILVA.— Cerramos esta charla con el espacio Breve, hablando con el estable lanzador sobre estas dos destacadas especialistas de la jabalina. "La recordwoman chilena es capaz de llegar a 45 metros, en tiempo no lejano. Es una atleta típica, con cariño por la jabalina. De esta afinidad con que ha obtenido el record que ostenta, e incluso la "pesa" y fuerza, condiciones que tiene Adriana Silva, que, sin embargo, es menos constante en su entrenamiento que la primera. Pueden llegar ambas más lejos, no olvidando que están jóvenes y que la campeona letonesa, Lazine Puce, precisó tener 39 años para lanzar 45 metros". Este es Jany Stenzenlecks, el recordman chileno del lanzamiento de la jabalina. Un atleta de vasta experiencia y sólidos conceptos, que hemos estimado de interés conocer y que nuestros aficionados apreciarán debidamente. Un elemento ejemplo para esta generación, que precisa de animadores de su jerarquía.



EN PLENA ACCION, LISTO PARA LANZAR.— Así vemos a Jany Stenzenlecks, el recordman chileno de la jabalina, que hoy habla para "LA NACION". El implemento en su mano semi-punada, es el momento de detener un poco el impulso para efectuar el salto que le es característico, para elevar en seguida la jabalina, y ejecutar finalmente, la "tijera" a la que seguirá el rechazo. Es el estilo muchas veces discutido técnicamente, del recordman chileno de la emotiva prueba que llegó un día a 71,31 metros, distancia que no ha podido repetir, por la lesión que le afecta, la que, sin embargo no le priva de competir con destacado entusiasmo, que le mantienen como el mejor especialista del atletismo nacional.

## Australia, la tierra del tenis



Juan Sepúlveda, de 16 años, venció a los consagrados en prueba ciclista caminera

Juan Sepúlveda, joven pedalero del Club Chacabuco del bilingüe de Llo-Llo, dio ayer un fuerte golpe a la catedral ciclista. Corriendo en los caminos de San Antonio, sobre una distancia de 140 kilómetros, se impuso a todos sus rivales, incluido a varios pedaleros que figuran en el posible equipo que concurrirá a los Juegos Panamericanos de México. El joven caminero, que apenas

cuenta con 16 años de edad, se impuso por ventaja apreciable, señalando un tiempo de 7,84 horas, contra 7,22 horas que estuvo en el recorrido Custodio Astorga, que se clasificó segundo. En tercer lugar se clasificó Guillermo Zamorano, del Club Cic; cuarto Juan Pérez, de la misma entidad; quinto Alfonso Astorga, del Club Sparta de San Antonio, y sexto Italo Picardo, del mismo club.

GRAN TRIUNFO DE SAENZ VALIENTE EN LAS MIL MILLAS DE B. AIRES

BUENOS AIRES, (AL).— El autódromo "17 de Octubre", de la ciudad de Buenos Aires, fue testigo de otra victoria argentina. Tal como ayer fuera Juan Manuel Fangio, hoy fue Enrique Díaz Saenz Valiente, el vencedor de la última. La clasificación final de la prueba automovilística de los mil kilómetros de la ciudad de Buenos Aires, disputados en un circuito mixto de 17 kilómetros de extensión, comprendiendo el Autódromo Municipal "17 de Octubre", la autopista que conduce al aeropuerto internacional de Ezeiza y la Avenida general Paz, fue la siguiente:

- 1.— Oscar Alfredo Gálvez, con seis horas, 40 minutos, 25 segundos 8/10 y a un promedio de 133 kilómetros 516 metros por hora.
- 2.— A. Garabaglia, con seis horas 25 minutos 52 segundos 8/10 y una vuelta menos que el ganador.
- 3.— G. Airdali, con seis horas 41 minutos 21 segundos 9/10 y tres vueltas menos.
- 4.— Angel de Rosa, en seis horas, 36 minutos 7 segundos 2/10 y 48 vueltas, y
- 5.— Héctor Della Romana, en seis horas 36 minutos, seis segundos 7/10, y 47 vueltas.

CIUDAD DE MEXICO.— (A. L.).— La Dirección General de Turismo de México, está tomando medidas para hacer frente a la afluencia de turistas que se espera con motivo de los "Segundos Juegos Deportivos Panamericanos", que se efectuarán en esta capital, en el mes de marzo. Se calcula que 15 mil visitantes, sumados a los que constituyen el movimiento normal, acudirán a presenciar las competencias internacionales; las primeras medidas tomadas han consistido en hacer un censo de hoteles adecuados para albergar a los turistas, solicitando al mismo tiempo, a las autoridades del Departamento, una lista de los hoteles que hay en la capital, para tal objeto, se ha dispuesto que los establecimientos sean visitados por inspectores especiales que dictaminarán cuáles son apropiados para alojar atletas.

Fue sepultada ayer la madre del match-maker De la Fuente

En la ciudad de San Fernando fue sepultada ayer la madre del empresario boxer, señor Diógenes de la Fuente, fallecido en la noche del viernes. Dirigente de la Federación de Boxeo de Chile, manager de boxeadores y gran cantidad de amigos de prestigio asistieron a las funerales, como una muestra de duelo por la pérdida de un hombre que fue un gran luchador y que es el señor De la Fuente.

### FUTBOL EXTRANERO

BOGOTA, (U. P.).— El fútbol profesional tiene su suerte pendiente de un quinielero. O. S. si se piden pesos, dólares, estadios baratos, transporte aéreo y subsidios para una lotería futbolística. Es el último recurso de un deporte que maneja grandes saldos bancarios, tuvo brillantes sedes escolares, recaudó las más altas cuotas y hoy se encuentra en bancarrota.

El S. O. S. es la repetición aumentada de un mesaje que se viene proyectando desde hace años sin que haya sido escuchado. En un principio era simple. Se pedía autorización para que funcionara en el país una lotería futbolística. Estaban las grandes estrellas continentales de fútbol en Colombia, se llenaban los estadios, y se jugaban "pólicas" por puntuación, derecha y siniestra. ¡Qué de ganancias hubiera recogido una lotería futbolística! Sin embargo, Palacio no respondió. Más tarde se insistió en la lotería y se pensó que era oportuno rebajar el canon de arrendamiento de los estadios. Pero el S. O. S. se perdió en el espacio porque no hubo respuesta. El tiempo pasó. El proyecto de la lotería no ha sido sancionado por el país. Ahora el fútbol depende exclusivamente del gobierno nacional. El quintuple S. O. S. sobre el establecimiento de la lotería futbolística, que no fue sancionado pero ahora tiene un poderoso rival: El "Cinco y Seis" o pólica hiplica que cosecha grandes ganancias y da premios mayores de \$ 50.000 semanalmente.

Quiere además una rebaja en el canon que los municipios, propietarios de los estadios, cobran por el arrendamiento de éstos. Y que además sean los clubes los propietarios de los derechos de transmisión por radio y televisión. El proyecto de ley que el gobierno nacional proveyó el transporte aéreo, indispensable para el campeonato de fútbol que se jugará en cuatro ciudades más, muy distantes entre sí. Esperan igualmente que el Ejecutivo conceda a cada club un cupo en dólares para contratar cracks extranjeros para que el deporte tenga altura y que el deporte tenga altura y que los bancos como El Popular, para que les hagan préstamos y puedan arreglar las finanzas.

### Argentina envía 150 deportistas a México

BUENOS AIRES 23 (U. P.).— Argentina enviará alrededor de 150 atletas a los Juegos Panamericanos de México. Entre ellos: fútbol, tenis, boxeo, fútbol, remo, tiro y deportes acuáticos.

### CLUB NACIONAL GANO A MERCADO MATADERO

En la cancha del Hospital Trófeu se enfrentaron ayer, los clubes Mercado Matadero y Nacional. El primero ganó por 3-0 y Santiago, quien perdió con el tercero, y otros equipos por 2-0 y 2-1, respectivamente. Para triunfar con el primer elenco por 4 goles a 0. El conjunto superior del Club Nacional formó así: Pérez, Rojas y Latorre; O. Pimiento, Carrasco y Ampuero; Estay, S. Pimiento, Páez, Marchant y Aguayo. Los goles fueron marcados por Sergio Pimiento.

### TURIN GOLEO 9-3 A UDINESE

ROMA, (UP).— Resultados de los encuentros jugados hoy por el campeonato profesional de fútbol: Catania 2, Roma 2. Lazio 1, Triestina 1. Napoli 2, Sampdoria 1. Pro Patria 0, Fiorentina 2. Sp. Roma 0, Milan 0. Udinese 3, Turin 9.

Cende Fresco EN LA CIUDAD, EL CAMPO LA PLAYA CON NUESTROS LUVIANOS E INCOMPARABLES PALM BEACH

Ud. lo ve, lo prueba y se lo lleva.

Y también trajes de medida

TRAJES de medida, confección fina	TRAJES para niños y jóvenes, todas las tallas
\$ 8.995.—	\$ 2.950.—
AMBS, en finos casimires	TRAJES sastre, desde
\$ 3.995.—	\$ 3.495.—
PANTALONES, variedad de colores, 100 por ciento lana	
\$ 1.795.—	

CREDITO

ENRIQUE GUENDELMAN SAN DIEGO 227 DONDE HACE RINCON



# A ESTADOS UNIDOS

## Carlos Müller ganó prueba ciclista

CARLOS MULLER fue el ganador de la prueba ciclista principal que se efectuó ayer en la Población Dávila y que organizó la rama respectiva de Unión Española de Bomberos de la Compañía de Bomberos de la comuna de La Cisterna.

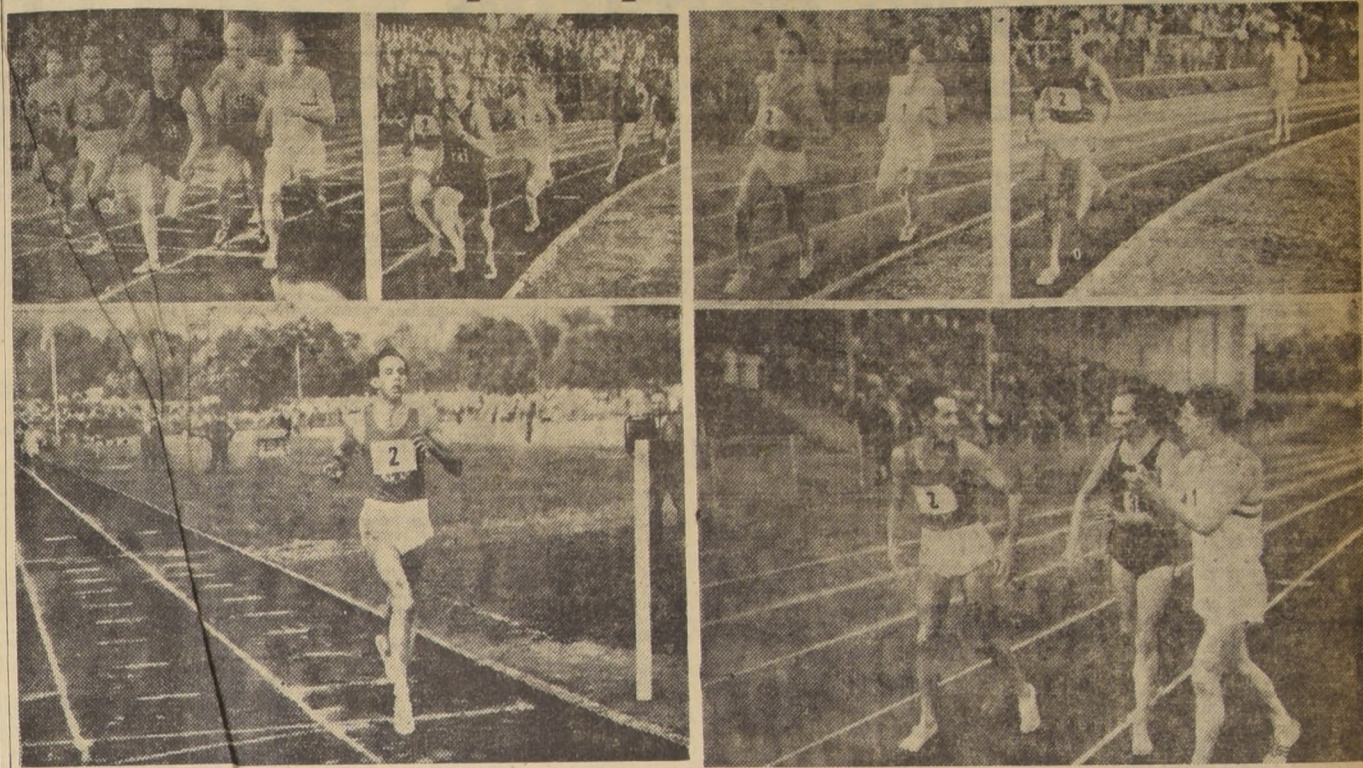
En esta competencia intervinieron más de cincuenta corredores en las distintas categorías, que lucharon con entusiasmo en procura de lograr el valioso premio donado por la firma "Fensa". Las dos pruebas principales constituyeron triunfos para el club Chile por intermedio de sus representantes. Carlos Müller que ganó la prueba de 25 vueltas al circuito y Sergio Acevedo en cuarta categoría con cinco vueltas al circuito. Los resultados generales los damos a conocer a continuación:

**CORREDORES NO AFILIADOS:** 1.º José Cerdá; 2.º Marmadique Aedo; 3.º René Gálvez; 4.º Manuel Fuentes; 5.º Isaias Abarca.

**NOVICIOS:** 5 vueltas. 1.º José Santibáñez, Chacabuco; 2.º Héctor Vergara, Serviteo; 3.º José Gaete, CIG; 4.º Juan Vallejos, Automoto; 5.º Carlos Salicrú, Independiente Lo Franco y 6.º Juan Silva, Unión Española.

**CUARTA CATEGORÍA:** 5 vueltas. 1.º Sergio Acevedo, Chile; 2.º Antonio Vallejos, Automoto; 3.º Francisco Aguirre, Centenario; 4.º Enrique Silva, Independiente Lo Franco; 5.º Miguel Edwardsen, Comercio Atlético.

# Los 3'58" que puso John Landy



El récord que Roger Bannister estableció al correr una milla en menos de cuatro minutos, duró sólo seis semanas: lo mejoró John Landy, un australiano, de 24 años de edad a quien le gusta correr mariposas. Desde que tenía 10 años, Landy corría por terrenos

abruptos en pos de sus insectos favoritos; y así fortaleció sus piernas y ensanchó sus pulmones. Al ingresar en la Universidad de Melbourne, hace cuatro años, su colección era bastante buena, pues se componía de miles de mariposas. Su tiempo en la milla, en

cambio, no era tan bueno, pero a fuerza de entrenamiento y de cruzar mariposas en sus ratos de ocio, conquistó un puesto en el equipo australiano que compitió en la Olimpiada de 1952. No hizo nada notable, pero desde entonces, motivado por una nueva ambición, se dedicó a ensayar la milla 40 veces por semana. Fue a Escandinavia, y en Estocolmo, se efectuaron tests que explican en parte su éxito. La razón principal de éste es su capacidad para absorber más oxígeno que cualquier otro ser humano. Se trasladó a Finlandia y ahí, en junio, se dispuso a batir la marca de Bannister. Sus adversarios fueron cuatro de los finlandeses que corren mejor la milla y el inglés Chris Chataway, cuyo formidable trabajo obligó a Bannister a lograr un récord. Landy encontró condiciones excepcionales: un día despejado, sin viento, con una temperatura de 25.0 C. La pista del estadio de Turku había sido apisonada cuidadosamente y Landy se sentía tranquilo, pues ésta sería su primera oportunidad para probar suerte en circunstancias ideales. En el primer cuarto de milla

vieron un ritmo veloz y emplearon 59 segundos. Al promediar la carrera Landy tomó la delantera, pero Chataway se mantuvo cerca de él. Más tarde dijo: "Cuando sentí que Chataway me pisaba los talones, al empezar el último tramo, me apoyé sobre las puntas de los pies, y dije: '¡AHORA!'". Así salvó Landy el tramo final en 83 segundos y completó un tiempo de 3'58", o sea, 1'410" menos que Bannister.

En los grabados de arriba, vemos primeramente a Kallio (21), de Finlandia, en el instante en que toma la punta a poco de partir. Luego, apenas cubiertos 200 metros, Landy (2) ya pisó los talones al finés. En seguida, Landy (2) se adelanta a Chataway que lo acosa a la altura de los 700 metros. A continuación, se ve al campeón australiano disparado lejando sólo 350 metros para la meta. Abajo, el crack mundial de la milla cruza la cinta en acción desenrollada. Finalmente, Landy muestra justo orgullo al saber la noticia de su sensacional record de 3'58" para la milla, de los laules de Johansson y Chataway (1).

Por primera vez el púgil argentino Oscar Pita, que ostenta el título de campeón nacional de la categoría welter, irá a probar suerte a los Estados Unidos de Norteamérica. Su viaje se anuncia para el 15 de febrero próximo, y será acompañado por el entrenador Alejandro Ammi. En el grabado, aparece en el ring del Luna Park, momentos antes de pelear, frente a su manager Ammi, y de un ayudante.

# VIEJO PLEITO RIOPLATENSE

Argentina y Uruguay reanudaron sus relaciones deportivas con el encuentro de Boca Juniors y Nacional de la "bombera" del Riachuelo. — El campeón argentino ganó tres a cero. — Unidos por una historia común, argentinos y uruguayos retoman el hilo de un pasado futbolístico igualmente glorioso y brillante. — (Crónica de Jacobo Bresler)



UN VALIOSO TRIUNFO logró Boca Juniors sobre Nacional de Montevideo, revalidando su título de campeón argentino. Ganó por tres a cero, en su cancha, reanudándose de esta manera las relaciones entre el fútbol de Argentina y Uruguay. El match, por encima de su resultado, se estima como un acontecimiento trascendental, ya que marca una nueva era de confrontación entre las dos primeras potencias del fútbol de América del Sur. Posteriormente, antenoche, en Montevideo, Nacional goleó 5-0 a Boca. El grabado, corresponde al conjunto de Boca, la tarde en que se adjudicó el título de campeón argentino de 1954.

CON un encuentro realizado entre los equipos de Nacional y Boca Juniors, Uruguay y Argentina reanudaron después de muchos años sus viejas relaciones deportivas. En la famosa "bombera" de Boca, una vez más volvieron a revivirse las antiguas luchas deportivas entre argentinos y uruguayos. Lamentablemente, en esta ocasión, debido al escaso criterio que demostraron esta vez los dirigentes uruguayos, al fútbol charrúa estuvo no muy bien representado por el conjunto de Nacional, cuadro que, a través de su campaña realizada en 1954, tuvo ingratas actuaciones, clasificándose en 3.º lugar, a diez puntos del campeón, Peñarol. Pero lo esencial es que, desde ahora en adelante, las relaciones entre los "melizos" del Plata, marcharán en perfecta armonía, en bien del fútbol de ambas orillas y se volverán a escribir nuevas páginas en la legendaria historia del fútbol rioplatense. Historia llena de verdaderas hazañas y de nombres que serán ineliminables en la memoria popular de ambos pueblos: Médici, Monti, Evaristo, Fátimoster, Ferreira, Orsi para el argentino, y Castro, Nazari, Ceb, Peltrone, Andrade, Fernández, Gestido para el oriental. Los partidos por la Copa Lipton, o Newton, o acaso muy lejos en el tiempo, reanudados el 13 de agosto de 1955, en el que Peñarol, integrado por Rissari, Peña, los Carbones, Camacho y Mezzucio a aquel famoso equipo argentino Alummí, el cuadro de los Hinos, Brown, mejor dicho. La disputa del trofeo Sosa-Bacigal

Juní al inaugurarse el Stadium Monumental, de River Plate argentino, aquel famoso triangular realizado en Santiago en 1942, los sudamericanos, y tantos otros partidos internacionales en que se midieron uruguayos y argentinos y que escapan ahora a mi memoria.

Esa "impasse" producida, se debió a impugnaciones políticas entre ambos pueblos, que no quiero ni debo analizar desde esta página. Sin embargo, podría hablar si, y perdonará el lector amigo este desvío que hago, de la afinidad de tradiciones, de cultura, de folklore, de lenguaje y del aspecto social mismo, afinidades que nos confunden en el suelo de ambas orillas y en tierras extranjeras, hermanas y amigas.

Remontándonos al pasado, antes del tiempo que arquitecturizó las grandes ciudades de Buenos Aires y Montevideo, hallamos arraigado al suelo, como brotado de él, por los "campos crudos" — que nunca han sufrido de un ardo la marca —, al decir de un poeta uruguayo,

Serafín J. García —, la gallarda figura del gaucho. Hacer diferencias entre el gaucho oriental y el gaucho argentino, sería tarea casi imposible, porque ambos son en distintos suelos, un mismo tipo y tienen un mismo espíritu indomable, una misma idea de libertad, un mismo culto que es el coraje. Páydor y filósofo, como Martín Fierro, es aventurero, nómada por necesidad, amante de caminos y distancias. Cuando sonó la hora de la lucha por la Independencia se unió al ejército, lanza en ristre, y luchó como bravo, regando con su sangre noble y valiente los amados suelos de su patria. Pero la historia pareciera más fuerte aún los lazos de hermandad entre ambos pueblos: Batalla de Monte Caseros, 1852, en la que unido al argentino, el oriental, lucharon poniendo fin a la tiranía de Rosas. Y José Rondeau, un coronel argentino, peleó en 1812 por el suelo uruguayo en la batalla del Cerro Liso. Y cuántos hechos más que harían interminable esta nota!

Después, llegando al alma misma del pueblo, José Hernández, el creador de "Martín Fierro", cantó el "Juramento de los Treinta y Tres Orientales" y el excelso pintor uruguayo, Juan Manuel Blanes, ya en el plano del arte, ofreció al pueblo argentino un inspirado lienzo: "San Martín en Rancagua", con motivo del centenario del héroe argentino. Este mismo artista pintó aquel celebratísimo cuadro que presente tendrá en su memoria todo chileno: "Los últimos momentos de Carrera".

Pero, volviendo al campo deportivo, cuántas veces jugadores argentinos sentaron plaza en equipos uruguayos, y cuántas veces en equipos argentinos, uruguayos derrocharon garra charrúa. Allí están para que hablen por mí, entre muchos, el centro-half Minella, Athilo García "Jumín", Hohberg, que hasta defendió la clásica celeste recientemente en Suiza, y Severino Varela, el de la botina blanca, y Walter Gómez, y cuántos más serán ahora que, olvidando viejas diferencias políticas, vuelven Argentina y Uruguay, los "melizos" del Plata, a reanudar antiguas relaciones para ser, en el campo deportivo, los siempre eternos rivales que maravillaron a todas las aficiones de América y del mundo.

## SEIS PAISES ACTUARÁN EN REMO EN EL PANAMERICANO DE MEXICO

REPRESENTACIONES de cinco países tomarán parte en la competencia de remo que se efectuará en los II Juegos Panamericanos de México del 17 al 20 de marzo próximo. Las pruebas tendrán lugar en la pista del Canal de Cuernavaca, en Xochimilco, que tiene una distancia de 1.200 metros, caso habitual en la historia de este deporte, por cuanto la distancia habitual para realizar esta clase de torneos es de dos mil metros. De ahí que los resultados que se obtengan puedan ser sorprendentes por tratarse de una distancia relativamente corta, debiendo los competidores partir en un tren velocísimo desde la iniciación de la carrera hasta llegar a la buincha de la meta. Por otro lado, lo reducido de la buincha de la meta, permitirá la participación de tres botes solamente, por esta razón la competencia se hará en series, luego repechajes, semifinales y finales. Todos los botes correrán con todos, para los efectos del puntaje y eliminación de los mismos.

El público que presencie estas competencias será favorecido más que en ninguna otra, por cuanto las tribunas tienen una longitud de 500 metros, de modo que habrá bastante visual; se dominará toda la pista, desde la partida hasta la llegada de los competidores.

Se hallan inscritos para la prueba de remo exclusivamente, representaciones de Argentina, Cuba, Chile, Estados Unidos, México y Uruguay.

## BENITO JARAMILLO DESTACO EN LA 2ª RUEDA DEL BOXEO DE BARRIOS

NUMEROSO público presenciado ayer en la tarde, la segunda etapa del Noveno Campeonato de Boxeo de los Barrios, que se efectuó en el Estadio Chile. En esta ocasión se realizaron cuatro encuentros destacando fuertemente el que protagonizaron los pesos livianos Oscar Pérez (San Diego) con Sergio Escobar (Yungay), cuyo triunfo perteneció al representante del barrio San Diego que se mostró más desenvuelto para accionar y colocar sus manos; sin embargo, Escobar, siendo de aptitudes más discretas, no se amedrentó en ningún momento. Precisamente por su valentía el match alcanzó 2º pasajes interesantes. En el orden individual, destacó el mediodiurno Benito Jaramillo del barrio San Pablo, que exhibió condiciones muy recomendables; aplicaba sus manos con cierta precisión, al paso que sus movimientos resultaron oportunos cuando estudió el ataque del adversario.

Los resultados generales de la segunda jornada de esta competencia, los damos a conocer en seguida:

**MOSCA:** Eduardo Soto (Vivaceta) ganó por puntos a Claudio Vázquez (Club Hípico); Orlando Salinas (San Francisco), por puntos a Eusebio Reyes (Población Carrera); Orlando Vargas (Población Carrera) de igual forma a Guillermo Valdés (Chacabuco).

**GALLO:** Víctor Saez (Club Hípico) por retiro al 2.º round a Jorge Farias (San Pablo); Juan Guzmán (Club Hípico) por nocaut al 2.º round a Juan Guzmán (San Pablo).

**LIVIANO:** Oscar Pérez (San Diego) por puntos a Sergio Escobar (Yungay) y José Cabrera (Club Hípico) por abandono al

## CONFIRMADA SU CAPACIDAD. El campeón (?) mundial de la categoría pluma Sandy Saddler, noqueó en el cuarto round a Lulú Pérez en el encuentro que sostuvieron el lunes en la ciudad de Boston. En la tercera vuelta del combate, Saddler golpeó intensamente con una serie de izquierda y derechos que abrumaron a Pérez que aparece a la derecha tratando de esquivar los golpes que lanzara el vigoroso Saddler (Radio foto United Press).



CONFIRMADA SU CAPACIDAD. El campeón (?) mundial de la categoría pluma Sandy Saddler, noqueó en el cuarto round a Lulú Pérez en el encuentro que sostuvieron el lunes en la ciudad de Boston. En la tercera vuelta del combate, Saddler golpeó intensamente con una serie de izquierda y derechos que abrumaron a Pérez que aparece a la derecha tratando de esquivar los golpes que lanzara el vigoroso Saddler (Radio foto United Press).

# Perú y el S. A. de Fútbol

LIMA (AL).— El presidente de la Confederación Peruana de Fútbol, Luis Razeto, confirmó que el martes próximo se decidirá en forma definitiva la concurrencia al campeonato sudamericano que se efectuará en Santiago de Chile, pero a título personal adelantó que Perú estará presente en la competencia.

Reveló que Chile ha accedido a pagar 4.000 dólares por partido, más los pasajes y gastos de permanencia.

Perú jugará cinco encuentros y recibirá 20.000 dólares, suma que —dijo— servirá para el pago de sueldos de los jugadores y demás gastos.

Respecto al seleccionado, manifestó que no habrá problemas, puesto que los jugadores son sobradamente conocidos.

La delegación peruana estará compuesta por 29 personas.

Para la temporada de verano...

**CREDITOS**

- VESTON de sarrana, cartera de parche, 3 colores: \$ 5.790
- PALM-BEACH liviano fresco: \$ 6.980 — 10 MESES PLAZO
- SOLA**
- ANTALONES de gabardina: \$ 2.490 — TRAJES de medida, en castañer peinado: \$ 11.290 — 10 MESES PLAZO
- FIRMA**
- AMBOS PALM-BEACH para jóvenes: \$ 4.100 — TRAJES de pantalón corto y largo, variedad de colores: 10 MESES PLAZO

**Guendelman BASTRES**  
SAN DIEGO 852-FONO 66377  
OFICINA T. CAUPOLICAN

JACOBO BRESLER F.

América, 3; Botafogo, 1

RIO DE JANEIRO, (AL).— En un match disputado por el torneo carioca de fútbol, América derrotó a Botafogo por 3 tantos contra 1.

GRANDES FACILIDADES DE PAGO

**REFRIGERADORES ELECTRICOS**

**FORTUÑO**

AHORA, CAPACIDAD DE 11 PIES. AL MISMO PRECIO QUE LOS DE 9 PIES

Super congelador — Equipado con unidad sellada "Tecumseh" Interior enteramente enlosado anticorrosivo y antiácido — 2 depósitos de verduras, puertas con gavetas para botellas

SOCIEDAD INDUSTRIAL Y COMERCIAL

**JOSE E. FORTUÑO y Cia. Ltda.**  
AHUMADA 77







# \$221 por unidad pagó Aquavit al obtener primera victoria en el C. Hípico

Todos los otros dividendos de la reunión de la tarde fueron moderados. En las restantes pruebas ordinarias triunfaron Tiberina, Ever, Embrujada, Quebracho, Malalhue, Sea Life, Galgo Fino y Latido

Moderados fueron casi todos los dividendos que se registraron ayer en el Club Hípico y Aquavit fue el único que repartió un alto: \$ 221 por unidad, en la última serie de 1.200 metros. No hubo tampoco incidencias de importancia y varias llegadas de gran empuje dieron bastante brillo a la reunión.

**TIBERINA CON CIERTA FACILIDAD.** Se dio comienzo al programa con la competencia de tres años por perdidos, que ganó Tiberina. Definidas las posiciones, apareció adelante Penquista, que reanuda hasta tres cuerpos sobre Maravilla, en persecución de Tiberina. Tiberina se lanzó en Law, Eulalia, Pastorale y This Is Law, en los últimos lugares viniendo en La Morena. En la Lenteja, Tiberina pasó al primer puesto y pronto quebró la resistencia que opuso Penquista defendiéndose en segunda posición, cuando se mandó a la ganadora, a tres largos; tuvo Penquista, a dos; quinta Maravilla, a dos; sexta, Tiberina, a uno; séptima, Eulalia; séptima y octava, La Morena.

**EVER DA CUENTA DE COLO COLO.** A una estrecha línea del margen la condicional segunda término, imponiendo a Ever, mientras el favorito Captain Byrd remataba en el último lugar.

**COLO COLO PUNTEÓ EN UN CORRIENTE.** Escotado a dos cuerpos por Captain Byrd, que precedía a Ever y Valioso. En tierra derecha, Colo Colo detuvo a Ever, cuando faltaban cien metros y en demanda del disco, ambos a cual Ever consiguió una cabeza de ventaja sobre Colo Colo. Tercero, entró Valioso, a dos cuerpos, y cuarto y último, Captain Byrd, a 2 un cuarto.

**EMBRUJADA POR AMPLIA VENTAJA.** La tercera carrera, reservada a potrancas de dos años no ganadoras, se resolvió por el triunfo de Embrujada. En la largada, mientras Gringulita y Remolona quedaban ulteriores, tomó el mando Sinuhue, seguida por Briquetta y Embrujada; esta última, al entrar a la recta empezó a abrirse, en tanto Briquetta dominaba, a Sinuhue, pero Embrujada recobró el terreno perdido y cuando faltaban 200 metros para la meta alcanzó a Briquetta y caudal enteramente cubrió los últimos tramos, finalizando dos y medio cuerpos antes que Briquetta, a dos de la cual recobró Buena Mesa, cuarta Sinuhue, a uno y medio; quinta Gringulita, a dos un cuarto y sexta y última, Remolona.

**GUARDABOSQUE EN LA DE ELIMINACIÓN.** Este hijo de El Camello, ganador clásico que fue una promesa cuando empezó a correr, se impuso fácilmente desde el próximo domingo. Se notifica a los preparadores, que los compromisos de montas deben tener la firma auténtica de los jinetes contratados. Los que no cumplan con este requisito incurrirán en la misma multa que los que no entreguen estos compromisos, la que será de \$ 1.000 desde el próximo domingo.

**PRIMERA CARRERA.** — Dio cuenta A. Salazar (Lenteja) que salió resagado, pues al parador se quedó tomado de las riendas, hecho que fue confirmado por el Juez de Partida. "A" — Se autorizó al cambio de montas de H. Oigun por M. Aquavit para correr a Timbal, respetándose al primero su porcentaje.

**CUARTA CARRERA.** — Reclamó O. Muñoz (Subasta) contra C. Fezoa (Algarroballina) por cargarlo a 100 metros de la meta. Desestimado. Se llamó al preparador Vicente Polanco y al jinete C. Fezoa para que explicaran la conducción de Algarroballina. Se acordó multar en dos mil pesos al preparador V. Polanco, por la diferencia de porcentaje de su pupila, que fue corrida por el mismo jinete, que en la carrera anterior de Algarroballina fue sancionado por la forma de conducir.

**QUINTA CARRERA.** — Reclamó O. Muñoz (Quebracho) contra E. Parodi (Don Gino) por molestarlo en las últimas distancias. Desestimado. Se amonestó a O. Muñoz por no seguir su línea al final.

**SEXTA CARRERA.** — Reclamaron F. Pizarro (María Veteza), R. Escobar (Marva) por cargarlo a poco de partir; éste contra A. Urrutia (Serván) por molestarlo en la misma parte, desestimados. Se multó en 500 pesos a A. Urrutia, por no presentarse a la Junta de Comisarios con motivo de este reclamo.

**OCTAVA CARRERA.** — Se suspendió por ocho reuniones a Respetuosa, por indolente para partir y correr, y ser reincidente. Reclamaron: M. Valenzuela (Pallirio) contra R. Cornejo (Sea Life) por cargarlo al entrar a tierra derecha; F. Gatica (Bao Dai) contra R. Cornejo, por cruzarlo faltando 100 metros para la meta. Se suspendió por una reunión a R. Cornejo.

**NOVENA CARRERA.** — Reclamó R. Gatica (Avitavo) contra H. Hevia (Tencalito) por cruzarlo al entrar a tierra derecha. Desestimado. Se llamó a los preparadores Alejandro Castro, Raúl Allen, José Saldívar y Luis G. Alvarez, y a los

castigo desde el próximo domingo. Se autorizaron los retiros de los siguientes caballos, en vista de los certificados extendidos por el Veterinario Oficial, en los que se indica haber corrido desde las fechas que se indican: Pulana (6 de febrero), Indiadita (13 de febrero), Martín (13 de febrero), Francón (6 de febrero) y Ardilla (13 de febrero). Se autorizó al jinete C. González, para empezar a cumplir su

castigo desde el próximo domingo. Se autorizó al cambio de montas de H. Oigun por M. Aquavit para correr a Timbal, respetándose al primero su porcentaje.

**CUARTA CARRERA.** — Reclamó O. Muñoz (Subasta) contra C. Fezoa (Algarroballina) por cargarlo a 100 metros de la meta. Desestimado. Se llamó al preparador Vicente Polanco y al jinete C. Fezoa para que explicaran la conducción de Algarroballina. Se acordó multar en dos mil pesos al preparador V. Polanco, por la diferencia de porcentaje de su pupila, que fue corrida por el mismo jinete, que en la carrera anterior de Algarroballina fue sancionado por la forma de conducir.

**QUINTA CARRERA.** — Reclamó O. Muñoz (Quebracho) contra E. Parodi (Don Gino) por molestarlo en las últimas distancias. Desestimado. Se amonestó a O. Muñoz por no seguir su línea al final.

**SEXTA CARRERA.** — Reclamaron F. Pizarro (María Veteza), R. Escobar (Marva) por cargarlo a poco de partir; éste contra A. Urrutia (Serván) por molestarlo en la misma parte, desestimados. Se multó en 500 pesos a A. Urrutia, por no presentarse a la Junta de Comisarios con motivo de este reclamo.

**OCTAVA CARRERA.** — Se suspendió por ocho reuniones a Respetuosa, por indolente para partir y correr, y ser reincidente. Reclamaron: M. Valenzuela (Pallirio) contra R. Cornejo (Sea Life) por cargarlo al entrar a tierra derecha; F. Gatica (Bao Dai) contra R. Cornejo, por cruzarlo faltando 100 metros para la meta. Se suspendió por una reunión a R. Cornejo.

**NOVENA CARRERA.** — Reclamó R. Gatica (Avitavo) contra H. Hevia (Tencalito) por cruzarlo al entrar a tierra derecha. Desestimado. Se llamó a los preparadores Alejandro Castro, Raúl Allen, José Saldívar y Luis G. Alvarez, y a los

castigo desde el próximo domingo. Se autorizaron los retiros de los siguientes caballos, en vista de los certificados extendidos por el Veterinario Oficial, en los que se indica haber corrido desde las fechas que se indican: Pulana (6 de febrero), Indiadita (13 de febrero), Martín (13 de febrero), Francón (6 de febrero) y Ardilla (13 de febrero). Se autorizó al jinete C. González, para empezar a cumplir su

## CABALLOS QUE DIERON PUNTOS EN EL CONCURSO N.º 43 DE PRONOSTICOS

En la rueda número 43 del Concurso de Pronósticos efectuada en combinación con las ocho primeras carreras de ayer, en el Club Hípico, se repartirán los siguientes premios:

1.º	...	\$ 62.107
2.º	...	25.878
3.º	...	10.351
4.º	...	5.175

## DIERON PUNTOS

1.º	...	3 Ptos. 1 Pta.
2.º	...	8
3.º	...	4
4.º	...	2
5.º	...	1-4-6
6.º	...	1
7.º	...	6
8.º	...	11
9.º	...	6
10.º	...	11

pués Corrida, y finalmente, Malalhue, comandaron el grupo, seguida ésta de Casta, que tiró los paños, a continuación Corrida, Peloponoso, Serván y Narriaga, Luchando por la delantera, Malalhue y Casta, entraron a la recta, donde no tardó Malalhue en tomar clara ventaja a su enemiga y hasta cien metros del disco acababa con el triunfo asegurado, pero allí se viró surgen en fuerte atropellada a Martingala, que desmontó un terreno enorme en los últimos tramos. Sin embargo, la meta llegó cuando Malalhue mantenía un pescuezo sobre la cabeza de Brazza, a medio cuerpo de la cual entró Casta, cuarto Matipú, a uno y cuarto; quinto Serván, a uno y medio; sexto Red Ribbon; séptimo El Emperador, octavo Peloponoso, noveno Corrida, décimo Don Raucha, 11.º Nerva y decimasegunda y última María Veteza.

**SEA LIFE EN VIGOROSA ATROPELLADA.** Una bonita ganancia obtuvo Cornejo con Sea Life en la tercera serie de 1.600 metros.

Cuando se dio la largada, Mambo apareció adelante, pero luego Diez de Julio se le puso al lado y lo dejó atrás, llegando a cortarse tres cuerpos sobre él. Tercera se ubicó Chimbela, deante de Pallirio y Jacinta, y en último término, Cumplidora. Jacinta fue ganadora en tierra derecha, cuando faltaban cien metros de la línea interior, Don Gino no tardó en superar la línea de Sutra, recibiendo al final de las galerías la embestida de Quebracho, el cual siguió peleando bravamente hasta la meta. Esta llegó cuando el hijo de Centurión marcaba media cabeza sobre Don Gino, clasificándose tercero Ascot, a dos cuerpos; cuarta Sutra, a dos y medio; quinto Senador, a medio; sexto Caballero; séptimo Forum, octavo Borgia y noveno y último Cruz Verde.

**MALALHUE, EN FORMA ESTRECHA.** Malalhue fue la vencedora en la cuarta serie de 1.200 metros, que se disputó en sexto lugar.

Primeramente María Veteza, des-

## Resultados generales de las carreras de ayer en el Club Hípico

<b>PRIMERA CARRERA.</b> 1.500 metros. (Condicionada). — Premio: 100.000 pesos a la primera.		Stúd "Los Lirios". Jinete E. Muñoz. 6030 6190		Martingala, 45; J. García. 4522 15130	
1.º Tiberina, con 48 kilos, por G. P.		3.º Algarroballina, 54; C. Fezoa. 3932 10687		3.º Casta, 49; C. Fezoa. 1942 3122	
2.º Pastorale, con 48 kilos, por G. P.		4.º Subasta, 53; O. Muñoz. 2893 11297		4.º Malpú, 48; O. Muñoz. 10232 4070	
3.º Penquista, 52; E. Salas. 3589 1419		5.º Guillermo, 52; R. Silva. 1223 4303		El Emperador 55; R. Parodi. 21233 8550	
4.º Maravilla, 52; U. Gaste. 3052 3232		6.º Phillio, 55; B. García. 1254 614		Corrida 53; F. Gatica. 12828 5582	
5.º La Morena, 52; J. Arriagada. 683 392		7.º Buriel 55; J. Adamo. 1854 6229		Don Raucha 55; A. Salazar. 6032 1265	
6.º Lenteja, 52; A. Salazar. 10027 4445		8.º Noticiario 53; C. González. 20673 7453		Serván 52; A. Urrutia. 2323 2088	
7.º This Is Law, 52; R. Parodi. 10654 3000		9.º Capelón 52; H. Vargas. 5317 7043		María Veteza 51; F. Pizarro. 6253 2846	
8.º Tia Eulalia 52; R. Parodi. 2699 1150		10.º Venetio 48; P. Ulloa. 3093 435		Nerva 49; J. Escobar. 45156 2098	
9.º Belfast 45; H. Oigun. 1320 704		11.º Belfast 45; H. Oigun. 1320 704		Red Ribbon 48; R. Cornejo. 12449 4454	
12.º Belfast 45; H. Oigun. 1320 704		13.º Belfast 45; H. Oigun. 1320 704		14.º Belfast 45; H. Oigun. 1320 704	

## NOTICIAS DEL COMISARIATO DEL CLUB HIPICO

Se autorizaron los retiros de los siguientes caballos, en vista de los certificados extendidos por el Veterinario Oficial, en los que se indica haber corrido desde las fechas que se indican: Pulana (6 de febrero), Indiadita (13 de febrero), Martín (13 de febrero), Francón (6 de febrero) y Ardilla (13 de febrero). Se autorizó al jinete C. González, para empezar a cumplir su castigo desde el próximo domingo.

**PRIMERA CARRERA.** — Dio cuenta A. Salazar (Lenteja) que salió resagado, pues al parador se quedó tomado de las riendas, hecho que fue confirmado por el Juez de Partida. "A" — Se autorizó al cambio de montas de H. Oigun por M. Aquavit para correr a Timbal, respetándose al primero su porcentaje.

**CUARTA CARRERA.** — Reclamó O. Muñoz (Subasta) contra C. Fezoa (Algarroballina) por cargarlo a 100 metros de la meta. Desestimado. Se llamó al preparador Vicente Polanco y al jinete C. Fezoa para que explicaran la conducción de Algarroballina. Se acordó multar en dos mil pesos al preparador V. Polanco, por la diferencia de porcentaje de su pupila, que fue corrida por el mismo jinete, que en la carrera anterior de Algarroballina fue sancionado por la forma de conducir.

**QUINTA CARRERA.** — Reclamó O. Muñoz (Quebracho) contra E. Parodi (Don Gino) por molestarlo en las últimas distancias. Desestimado. Se amonestó a O. Muñoz por no seguir su línea al final.

**SEXTA CARRERA.** — Reclamaron F. Pizarro (María Veteza), R. Escobar (Marva) por cargarlo a poco de partir; éste contra A. Urrutia (Serván) por molestarlo en la misma parte, desestimados. Se multó en 500 pesos a A. Urrutia, por no presentarse a la Junta de Comisarios con motivo de este reclamo.

**OCTAVA CARRERA.** — Se suspendió por ocho reuniones a Respetuosa, por indolente para partir y correr, y ser reincidente. Reclamaron: M. Valenzuela (Pallirio) contra R. Cornejo (Sea Life) por cargarlo al entrar a tierra derecha; F. Gatica (Bao Dai) contra R. Cornejo, por cruzarlo faltando 100 metros para la meta. Se suspendió por una reunión a R. Cornejo.

**NOVENA CARRERA.** — Reclamó R. Gatica (Avitavo) contra H. Hevia (Tencalito) por cruzarlo al entrar a tierra derecha. Desestimado. Se llamó a los preparadores Alejandro Castro, Raúl Allen, José Saldívar y Luis G. Alvarez, y a los

## ATIENDEN CARTILLAS Y ENCARGOS PARA LA REUNION TELEFONICA

Desde hoy, se atenderá la recepción de encargos y cartillas para la reunión telefónica de mañana, miércoles. Ese día habrá un programa extraordinario en el Sporting Club de Viña del Mar, a beneficio de la Pascua de los Niños Pobres.

## GALGO FINO IMPONE SUS MEDIDAS

Galgo Fino triunfó en la segunda serie de 1.200 metros, que se corrió en penúltimo lugar. Como de costumbre, Emoción se apoderó de la vanguardia desde un comienzo, desprendida a 2 cuerpos de Aquilino, que precedía a Tencalito, Puro y Cacareo. Al fondo se desempeñaba Pentagón, que movió ligeramente mal. La puntera entró al derecho con amplia ventaja a su favor, pero pronto empezó a decaer en su acción, y Aquilino lo dominó sin mayor dificultad, viéndose a Galgo Fino avanzar también con seguridad. Después de brevísimas luchas, el hijo de Branden dejó atrás a Aquilino y lo derrotó al final por uno y un cuarto de cuerpo. Tercera fue Gazelita, a medio pescuezo; cuarto Cacareo, a uno y cuarto; quinto Pentagón, a uno; sexto Avitavo, séptimo Retamo, octavo Reinos, novena Emoción, y décimo y último, Tencalito.

## LATIDO CLAUSURA LA REUNION

Latido, recomendado también de LA NACION, se adjudicó en buena forma la última carrera, que correspondió a la tercera serie de 1.200 metros. Waldorf fue el encargado de señalar el camino en los tramos iniciales, perseguido por La Chica y Egloga, viéndose en cuarto término a Latido, seguido de Night Bird, en los últimos puestos Cow Boy y Florero. En pleno codo, La Chica pasó bruscamente al frente, y puso clara ventaja sobre el grupo, pero en el momento de partir, cuando faltaba un largo trecho para la meta, dominó a La Chica para batirla al final por un cuerpo. Tercera entró Night Bird, a dos y medio; cuarto, Waldorf, a pescuezo; quinta Egloga; sexto Don Villa, séptimo Toscano, octavo Lacónico, noveno Calmán, décimo Cambises, 11.º Recler, 12.º Florero, y decimotercero y último Cow Boy.

**Alimentos para Aves y Animales**

**CHAMPION PONEDORAS**

PONEDORAS CORRIENTES, \$ 15 el kilo, PONE DORAS EXTRA, \$ 18 el kilo, PONEDORAS COMPLETAS, \$ 23.40 el kilo, garantizándose posturas.

RECIPIENTES, \$ 22.40 el kilo. Alimentos pollos, \$ 23 kilo. Alimento para cerdos, \$ 12 kilo. Alimentos para vacas, \$ 11 kilo. Alimentos para perros, \$ 21 kilo. Pollos de 2 meses. ATENCION VETERINARIA. REPARTO A DOMICILIO FUERA DE SAN BERNARDO. DOS VECES SEMANALES. PREA: 107, teléfono 364. SAN BERNARDO. FUENZALIDA URREJOLA 402, La Cisterna, Paradero 18

**... ellos visten en el DEPARTAMENTO NIÑOS DE ALMACENES PARIS**

**HOLANDES en tesor, colores gris y beige. \$ 690**

**CAMISAS sport, ecocosas para niño, gran variedad de colores, desde \$ 198**

**POLERAS Jantzen, gran surtido de colores y en todas las medidas. \$ 380**

**PANTALON de gabardina mercerizada, modelo norteamericano, exclusividad de Almacenes Paris, talla de 2 a 8 años. \$ 230**

**PILUCHITOS en tesor, especial para la temporada, talla para 2 años. \$ 570**

REEMBOLSOS CASILLA 786

**ALMACENES Paris**  
ALAMEDA y SAN ANTONIO  
Cerrado Sabados en la tarde

**ARRORROS QUE SERAN LAS RAICES DE SU PORVENIR...**

CON SU APOORTE Dos pesos al contado e invertido VEINTE CENTAVOS MENSUALES.

usted adquiere un metro cuadrado de bosques madereros para explotación inmediata

Incluido terreno Los resultados son claros: \$ 70 de utilidad

Subscripción mínima, UN TITULO BOSQUE CADA SOCIO (una hectárea)

¡¡¡USTED SERA NUESTRO SOCIO!!!

UD. NECESITA DE NUESTRA ORGANIZACION

NUESTRA ORGANIZACION NECESITA DE UD.

CONSULTENOS:

SOCIEDAD DE INVERSIONES Y REPOSICION

**SIR SIDA**

BANDERA 84, OFICINA 213. CASILLA 10055 TELEFONO 60940.



En solemne ceremonia se hizo entrega de armas a los aspirantes a oficiales de la Armada Nacional



El acto tuvo lugar en la Escuela Naval en presencia de altos jefes del Curso de Estudiantes

VALPARAISO.— Especial solemnia se hizo en la Escuela Naval en presencia de altos jefes del Curso de Estudiantes...

En el presente grabado, arriba, el contralmirante Vio Valdivieso y otros jefes navales durante la ceremonia en la Escuela Naval. Al centro, el Curso de Aspirantes, en impecable formacion. Abajo, los futuros oficiales de Reserva de la Marina de Guerra reciben sus armas de manos de jefes de la Armada y de sus familiares.

ENORME DEMANDA DE PASAJES MARITIMOS

VALPARAISO.— LA NACION converso ayer con uno de los altos jefes de la Empresa Maritima del Estado, quien nos manifestó que era extraordinaria la demanda de pasajes que existe con motivo de la temporada de verano...

2.700 TONELADAS DE AZUCAR PERUANA TRAE EL VAPOR "NORMATI"

VALPARAISO.— En el vapor "Normati", que navega fletado por la Cia. Sudamericana, y cuyo arribo está anunciado para los primeros días del próximo mes, llegará de Callao (Perú), un nuevo e importante cargamento de azúcar crudo que después de ser sometida al proceso de refinación serán distribuidas en comensales para su entrega a los consumidores.

97 AÑOS CELEBRA LA CIA. DE BOMBOS

VALPARAISO.— Ayer celebró su 97 años de existencia al servicio de la ciudad la Cia. de Bombo de la Armada, fundada en 1858 por el Sr. Manuel Rodríguez...

MAÑANA LLEGA EL "SANTA CECILIA"

VALPARAISO.— Mañana es esperado en este puerto el vapor "Santa Cecilia", de los registros de la Grace Line, procedente de Nueva York e intermedios. Trae numerosos pasajeros, regular cantidad de carga, azúcar y regresará con un importante cargamento de frutas frescas para los Estados Unidos.

TRAGEDIA EN EL TRAFIQUE "PITAMA"

VALPARAISO.— En el Tráfico "Pitama", ubicado en el fondo del mismo nombre, en Casablanca, perecieron ahogados los niños Patricio Rojas Colman y Catalina Rojas Colman, de 8 y 9 años, respectivamente...

Pro personas mueren ahogadas en playas de Quintero y El Quisco

VALPARAISO.— Dos personas prefirieron ahogadas ayer en las playas de El Quisco y Quintero. El primer accidente ocurrió a las 14.30 horas al ser arrastrada por las olas la menor Blanca Manríquez, de 17 años de edad, domiciliada en la Población "Juan Antonio Ríos", en Santiago...

TRANSPORTE "PINTO" VA A ISLA DE PASCUA

VALPARAISO.— Esta semana estará de regreso en Valparaíso el transporte de abalca "Presidente Pinto" que, una vez más, hará un viaje a Juan Fernández e Isla de Pascua, llevando funcionarios, personal de la Armada y viveres para los isleños.

PASARIAN DE LOS 600 MILLONES ENTRADAS DEL CASINO MUNICIPAL

VALPARAISO.— En círculos aledaños al Casino de Viña del Mar se calcula que las entradas del establecimiento en la presente temporada alcanzarán a una suma superior a los 600 millones de pesos, o sea, a más de cien millones que la anterior temporada.

CONFERENCISTA PARA ESCUELA DE TEMPORADA PUERTO MONTT

VALPARAISO.— Concurrió a esta ciudad la escritora y conferencista Esther Matte Alessandri, quien cumplirá un ciclo de conferencias en la Escuela de Temporada de Puerto Montt...

MURIO CONOCIDO VECINO; QUILLOTA

QUILLOTA.— Víctima de una corta enfermedad falleció el respetable vecino señor Recaredo Salinas Carranza, vinculado a notables familias de agricultores de Colchagua...

ROBARON UN AUTO EN VIÑA DEL MAR

VALPARAISO.— En la madrugada de ayer, desde las mismas puertas del Casino de Viña del Mar, fue robado un automóvil patente FR-64 de propiedad del señor Nario Steril Frei. El coche ha sido encargado a todas las comisarías de carabineros, y su dueño lo avalúa en la suma de 700 mil pesos.

SALON DE ARTES DE VERANO EN V. DEL MAR

VALPARAISO.— Concurrió a esta ciudad el Salón de Verano de Viña del Mar, al cual ha asistido un buen número de artistas que exhiben pinturas, dibujos y cerámicas, obras que han merecido elogios del público...

COMPRASE

Una máquina cortadora de gasa. Ofertas por escrito a: TEATINOS 38. Subdepartamento de Adquisiciones.

ACERO PLANAS PARA RESORTES

OFRECE SSACK SAN PABLO 1179 MORANDE 817 V. MACKENNA 1648

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

CEMENTERIO GENERAL PROPUUESTAS PUBLICAS

MANANA REMATE DE ROPA EN LA SUCURSAL N.º 4 DE LA CAJA DE CREDITO POPULAR

San Pablo 2461-2471. Préstamos concedidos en MAYO de 1954 y vencidos en NOVIEMBRE de 1954 por la SUCURSAL N.º 6 EXHIBICION: Hoy de 9 a 13.30 horas

FERROCARRILES DEL ESTADO

PROPUESTAS PUBLICAS

COMUNIDAD ESCOLAR DE 35 NIÑOS EN ANGOL

ANGOL.— Un total de 35 niños de ambos sexos integran las colonias escolares de Angol, que han partido a las Termas de Peñumue, en las montañas forestales de Malleco...

SERVICIO NACIONAL DE SALUD

CEMENTERIO GENERAL PROPUUESTAS PUBLICAS

COMUNIDAD ESCOLAR DE 35 NIÑOS EN ANGOL

ANGOL.— Un total de 35 niños de ambos sexos integran las colonias escolares de Angol, que han partido a las Termas de Peñumue...

COMUNIDAD ESCOLAR DE 35 NIÑOS EN ANGOL

ANGOL.— Un total de 35 niños de ambos sexos integran las colonias escolares de Angol, que han partido a las Termas de Peñumue...

GOBERNADOR SUPLENTE NOMBRADO EN LONTUE

MOLINA.— Ha sido designado Gobernador suplente del departamento de Lontue, el mayor de Carabineros, don Manuel Garzo Acevedo, mientras el titular don Luis Torrealba hace uso de su feriado legal...

Oficialmente entregado Bañerío de Vilcun

VILCUN.— Oficialmente quedó inaugurado y entregado al público, el hermoso bañerío que se encuentra ubicado al final sur de la calle Carrera, de esta población...

INVESTIGARAN VALDEZ DE TITULOS EN ANGOL

ANGOL.— A pedido de la Intendencia de Malleco, la oficina de Tierras de Temuco, por intermedio de sus técnicos, está finalizando la investigación tendiente a establecer cuáles y cuántos son los sitios de propiedad fiscal en la población Huequén...

IMPORTEANTE REUNION DE GOBERNADORES

ANGOL.— Convocados por el Intendente de la Provincia, se reunieron en Angol, los gobernadores de esa provincia, con el objeto de ultimar los preparativos del próximo Congreso Agrario...

Experimento con isótopos radioactivos se realizará por primera vez en Chile

CONCEPCION.— Por primera vez en la historia de la enseñanza chilena, se efectuarán experiencias con isótopos radioactivos, a través del Curso de Fisiología que se está dictando en la Escuela de Verano de la Universidad de Concepción...

NIÑOS PASCUENSES BECADOS PARA ESCUELA AGRICOLA DE LA SERENA

LA SERENA.— Dos jóvenes pascuenses, al terminarse sus estudios primarios en diciembre pasado en la escuela de la isla, se incorporarán en marzo próximo a la Escuela Agrícola de esta ciudad, gracias a dos becas que les han sido concedidas...

PLAGA DE CONEJOS EN NAHUELBUA

ANGOL.— Con inmensa alarma por parte de los agricultores de la región cordillerana de Nahuelbuta, se miraba la plaga de conejos que está invadiendo los sembrados y causando graves y cuantiosos daños...

GUAGUA MUERE AHOGADA AL CAER A UN CANAL

LOS ANDES.— Debido a un descuido de sus familiares, que se encontraban preparando el desayuno en el sótano de la casa, cayó a un canal que corre por el interior de la casa ahogada en señor Pobre 135, muriendo ahogada...



SALUDO AL DIPUTADO DE LA PRESA: Un efusivo abrazo de felicitación por el labor parlamentario que le ha correspondido desarrollar en favor del Cuarto Distrito de Santiago, ofrecido ayer al diputado don Rafael de la Presa, la candidata a Reina de las Fiestas Malpino, Sra. Sara Valdés...

Voto de aplauso a S.E. y sus Ministros tributaron catorce asambleas del PAL

BUIN.— Un voto de aplauso al Presidente de la República por la acertada dirección que ha sabido imprimir a los problemas nacionales y un voto de adhesión y apoyo al actual Gabinete ministerial por la eficiente labor que ha desarrollado en tan pocos días, tributaron ayer, en un significativo acto realizado en Buin las catorce asambleas del Partido Agrario Laborista del Cuarto Distrito de Santiago...

Significativo acto se realizó ayer en pueblo de Buin

señor Rubilar, el presidente del PAL de Melipilla, don Pascual Turbe, el representante de San Antonio, señora Inés de Rojas, el secretario provincial del 4.º distrito, don Octavio Droguett, el señor Juan Francini, el presidente nacional de Ferropal, don Oscar Inostroza, el subdelegado de Lo Salina, don José Garcés, el Secretario Nacional del Partido Agrario Laborista de Chile, don Ricardo Davila Basterria y el festejado, diputado don Rafael de la Presa Casanueva...

AGENDA

Table with columns for dates and events: SANTOS DE ROX TIMOTEO, SANTOS DE MARANA ELYRA, ASISTENCIA PUBLICA, etc.

FERROCARRILES DEL ESTADO

PROPUESTAS PUBLICAS

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS

DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA CHILE

PROPUESTAS PUBLICAS



Hoy entra en vigencia amnistía por delitos penados por Ley de Defensa de la Democracia

Tras el cetro del Carnaval



Favorece también a quienes participaron en los paros ilegales del año pasado

Hoy entrará en vigencia la ley N.º 11.773, por la cual se concede amnistía a todas las personas responsables de delitos penados por la ley N.º 8.987, de Defensa Permanente de la Democracia...

Artículo 1.º.— Concédesse amnistía a todas las personas responsables de cualesquier delitos o infracciones penados por la ley N.º 8.987, de 3 de septiembre de 1948, sobre Defensa Permanente de la Democracia...

Artículo 2.º.— Concédesse, igualmente, amnistía a todas las personas actualmente procesadas o condenadas por los delitos de desacato y simples delitos...

Artículo 3.º.— No se aplicará sanción alguna a los asalariados de cualquiera condición jurídica que dejaron de concurrir a sus labores el día 17 de mayo de 1954...

ECONOMIA FIJO PRODUCTOS AGROPECUARIOS EXPORTABLES

El Ministerio de Economía fijó recién cuales productos agropecuarios podrán ser exportados y aquellos sobre los cuales pesa prohibición.

Entre los contingentes exportables figuran: Avena machacada, pelada y en grano; cebada en grano y malta...

Se declara también de libre exportación, la lana de alpaca y llama que se produzca en Arica, y se prohíbe la salida de los cueros ovejunos sin curtir de Aysen y Magallanes...

MATRICULA EN LOS PLANTELES DE LA CORPORACION "VALENTIN LETELIER"

En su última sesión celebrada por el directorio de la Corporación Educativa y Letelier, se acordó volver al régimen de establecimiento gratuito del Liceo Integral N.º 1, que funciona con horario diurno en Carrera 86...

EXAMENES DE MARZO PREPARELOS DESDE EL 31 DE ENERO EN LA UNIVERSIDAD POPULAR VALENTIN LETELIER BACHILLERATO RECUPERACION DE HUMANIDADES PREPARACION INGRESO PRIMER AÑO MATRICULA DESDE HOY EN CARRERA 86

PROPONEN DESIGNACION DE EMBAJADOR ESPECIAL DE U.S.A. PARA AMERICA LATINA

WASHINGTON, 23.— (UP).— Un miembro de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes, ha propuesto que el Presidente de Estados Unidos designe un Embajador especial pa...

Formuló la sugerencia el representante Albert P. Morano, en un informe de su misión especial a Cuba, realizada en noviembre último para estudiar las condiciones económicas y generales de ese país...

Carnaval Panamericano



CYBELLE WAGNER C., una de las más atractivas candidatas a Reina del Carnaval Panamericano de la Escuela de Verano de la Universidad de Chile. Nació hace 23 años en Minas Geraes...

NUEVA CARRERA EN QUIMICA FUE CREADA EN UNIV. DE CONCEPCION

La Universidad de Concepción ha creado la carrera de licenciado en Ciencias, con mención en Química. Esta nueva profesión comprende cuatro años, repartidos en ocho semestres, al final de los cuales se obtiene la licenciatura...

CONSTRUIRAN ALREDEDOR DE MIL CASAS EN POBLACION LA PALMILLA

Los arquitectos señores Gastón y Marcelo Echeverry han dado término a los estudios para construir cerca de mil casas de tipo económico en la población "La Palmilla", de la comuna de Conchalí...

Más de cien cursos se dictan en la actual Escuela de Verano

Intensa actividad mantuvo durante la última semana la Vigésima Escuela de Verano de Santiago. Los cursos se dictan, más de 100 en total, continuando con alta asistencia y las clases públicas atraen gran cantidad de alumnos...

Preparativos para el Festival Panamericano

señor Agnes Medardo, venezolano, disertará en el Instituto Nacional sobre "El periodismo en Venezuela desde la Colonia" (con exposición de periódicos)...

ESTUDIAN PLANOS DE ESTACION DE TEMUCO

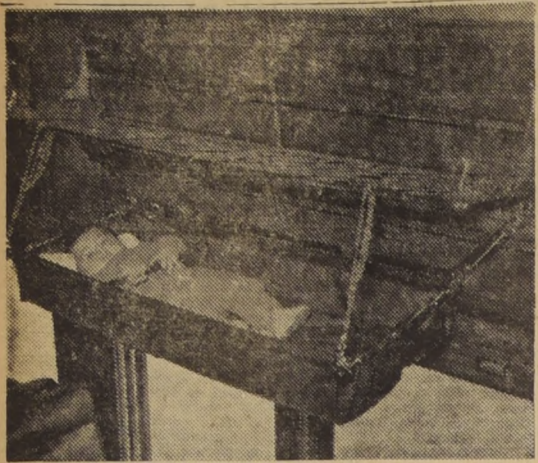
La Dirección de Obras Ferroviarias del Ministerio de Obras Públicas dio término a los estudios para la construcción del paso inferior que quedará ubicado en Padre Las Casas...

UNA LEGION DE CALIDAD LEGION EXTRANJERA



Si quiere que ella, lo quiera afeitese con LEGION EXTRANJERA AZUL seguridad para lo perfecto afeitado.





CUNAS DE VIAJE.—Este es el sencillo dispositivo que Ferrocarriles ha puesto a disposición de los pasajeros que viajan con niños de corta edad, para evitarles las incomodidades de hacerlo en brazos. Su inventor es el funcionario ferroviario don Carlos Baeza Sáez.

### SERVICIO DE CUNA EN LOS TRENES DE SANTIAGO AL SUR

Un novedoso dispositivo para el transporte de menores de corta edad, ha puesto la Empresa de los Ferrocarriles del Estado a disposición de los padres que deben hacer largos viajes ferroviarios. Se trata de una cuna que se ubica inmediatamente debajo de la rejilla portamaletas de los coches de pasajeros, que viajan asegurados por una correa que cruza la cuna de un lado a otro. Su armazón es sólido, a base de tubos de acero, con una base de cuero lavable, impermeable y totalmente plegable. Su colocación bajo el portamaletas demora apenas un minuto.

Este nuevo servicio ha sido puesto a disposición de los viajeros en los trenes que hacen el recorrido entre Santiago, Concepción, Temuco y Puerto Montt. Su precio es de cincuenta pesos por los primeros cien kilómetros o fracción, con un máximo de doscientos pesos.

**SU INVENTOR.**—El inventor de este sencillo y práctico dispositivo fue el señor Carlos Baeza Sáez, de 30 años de edad y 15 de servicios en Ferrocarriles. Catorce de estos últimos los desempeñó en la línea Santiago-Puerto Montt. Actualmente trabaja en el Departamento de Tracción y Maestranza.

Baeza Sáez explica el origen de su iniciativa: "Durante mi desempeño como conductor del tren nocturno Santiago-Talcahuano, pude apreciar en toda su magnitud el grave problema que se presenta a los pasajeros con respecto a los niños de corta edad. El viaje se les hace un verdadero sacrificio al tener que hacerlo con los pequeños en brazos, aparte de las molestias que ocasionan al resto de los viajeros que van junto a ellos. De allí tuve la idea de crear un dispositivo que suprimiera esta dificultad".

La iniciativa de Carlos Baeza fue bien recibida por la Empresa, que vio en ella la forma de dar nuevas facilidades a quienes ocupan sus coches, actitud que culminó con haber puesto a disposición de sus pasajeros el servicio a que nos hemos referido en su línea sur. Este será extendido, posteriormente, en los trenes que hacen el recorrido al norte y aún en aquellos de trayectos más cortos.

### ASOC. PRO JUBILACION DE EE. PARTICULARES

La Asociación Pro Jubilación de Empleados Particulares celebrará hoy, a las 19.30 horas, en su sede de Catedral 1400, una asamblea general ordinaria, para dar cuenta de la labor desarrollada durante el año 1954.

Entre otros asuntos, se informará a los asociados del resultado obtenido en las jiras a provincias, la modalidad a que ahora queda sujeta la Continuidad de la Previsión, nuevas modificaciones a la ley 10.475 y gestiones para obtener la personalidad jurídica.

Al término de la asamblea, los asociados dispondrán del tiempo necesario para pronunciarse sobre la cuenta y tratar cualquier otro asunto que estimen de interés para los empleados particulares y la marcha de la institución.

Además de los socios podrán asistir todos los empleados particulares, de ambos sexos, que lo deseen.

### CAJAS DE PREVISION SOCIAL ARRENDARAN A IMPONENTES

Para estudiar las reformas que se introducirán a los reglamentos de arriendos de los inmuebles que pertenecen a las Cajas de Previsión, se reunirán hoy lunes en el Ministerio de los Departamentos de Propiedades de esos organismos.

Las reformas citadas estarán destinadas a que los imponentes sean los arrendatarios de los departamentos de propiedad de las Cajas, pues según los informes que ha recopilado hasta el momento el Subsecretario del Ministerio de Salud Pública, don Sergio Miranda, el 70 por ciento de los edificios están arrendados por personas imponentes, la mayoría de ellas de fortuna o de renta.

**Sede social construirá Club Leones de Las Condes**

En su última reunión realizada en el Club de la Unión, el Club de Leones de Las Condes nombró una comisión con el fin de poderse para construir una sede social a la altura de la zona residencial de Las Condes.

En esta reunión se acordó durante el trámite de la "Premier" realizada en el Teatro "El Golf", para inaugurar la obra del "Baño de Leones".

### Adhesión del Movimiento Económico Popular al comandante Jorge Ibarra

El Movimiento Económico Popular, en su reunión general celebrada el viernes, entre los diversos acuerdos de índole social-económica, también consideró los ataques de que está siendo víctima el comandante don Jorge Ibarra, Edecán Naval de S. E., el Presidente de la República, de parte de ciertos sectores adversos a él por su laboriosa tarea que desempeña desde su puesto de jefe del Departamento Sindical Gremial de la Moneda.

El acuerdo es el siguiente: "Considerando los cobardes ataques que desde diversos ángulos se están haciendo al Edecán Naval y jefe del Departamento Sindical y Gremial de la Moneda, don Jorge Ibarra, el Movimiento Económico Popular, por unanimidad de sus asociados, acuerda reconocer públicamente la patriótica labor que este abnegado servidor público desarrolla desde el puesto de jefe de este Departamento, pues estima que nunca otro Gobierno había constituido un organismo igual al servicio de los trabajadores, toda vez que en esta oficina, para darle satisfacción a los innumerables problemas de los trabajadores, sólo basta que se planteen, y él procura, en la medida de sus medios, darles la más pronta y rápida solución.

El Movimiento Económico Popular se hace un deber en solidarizarse con el comandante Ibarra y ofrecerle públicamente su patriótica y desinteresada colaboración, y lo exhorta a que siga en sus amplias tareas de defender al pueblo, pues éste va lo ha comprendido y está a su lado. Los que lo atacan son los despiadados, tales como el señor Clotario Best, que unánimemente, abrogándose la total representación de los trabajadores,

### VENTA CLANDESTINA DE LICORES DENUNCIA AL GERENTE DE LA CORVI

Representantes de diversos comités de poblaciones de la Corporación de la Vivienda se enteraron de la venta clandestina de licores en la institución, señor Hernán Lavanderos Figueroa, con el objeto de hacerle presente la necesidad urgente que existe de que la CORVI adopte algunas medidas drásticas contra los ocupantes de poblaciones, que se dedican a la venta clandestina de bebidas alcohólicas.

El señor Lavanderos, después de escuchar a los visitantes, les hizo presente que la CORVI quitará las viviendas a los pobladores que sean sorprendidos en este ilícito negocio.

Igualmente se hizo presente al señor Lavanderos Figueroa que estas ventas se realizan también en las poblaciones callampas que están vecinas a algunas poblaciones de la CORVI, lo que constituye un grave peligro para la tranquilidad del vecindario, pues dichos expendios clandestinos son centros de reunión de maleantes, que perturban la vida de los vecinos con sus actos delictuosos.

Además de las medidas contra los ocupantes de viviendas de la CORVI, que infrinjan las disposiciones de la Ley de Alcoholismo, el señor Lavanderos Figueroa manifestó que reiteraría sus peticiones a la Dirección General de Carabineros para que adopte medidas tendientes a poner fin a este tipo de cosas, especialmente en el sector de la comuna de San Miguel, donde la vigilancia policial es casi nula.

### AUMENTO DEL VITAL SE DESCONTARA EN CUATRO CUOTAS A PERIODISTAS

En la reunión del Consejo de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas del jueves último, el vicepresidente ejecutivo de esta institución, señor Carlos Zúñiga Campos, acogió la petición que le formulara, en representación de diversos grupos de imponentes periodistas, el Consejero señor Juan Emilio Paculi, presidente del Círculo de Periodistas de Santiago, en el sentido de que la diferencia por aumento del nuevo salario vital sea descontada en cuatro cuotas, tal como se ha acordado para los empleados particulares.

Al respecto se ofició telegráficamente a las diversas empresas periodísticas del país, a fin de que apliquen esta decisión.

### Condenados a muerte viven sus últimas veinticuatro horas

Mañana al alba pagarán su deuda con la sociedad

Serenamente y rezando trozos de la Biblia, transcurrieron ayer las horas en capilla de los condenados a muerte Armando del Carmen Vidal Madariaga y Carlos Segundo Espinoza, quienes al amanecer de mañana, cancelarán su deuda con la sociedad cuando asesinaron al agricultor Raúl Segundo Gárate Prado y a su hijo Raúl, de doce años de edad, en el "Cañón del Manzana".

Reconfortados por los pastores protestantes Assad, Serey y Galaz, los condenados vivieron sus primeros días en capilla, resignados a enfrentar los fusilamientos que cumplirá la sentencia. Ambos permanecen en el patio Siberia, en celdas separadas y con grillos, los cuales sólo les serán retirados después del fusilamiento.

**ULTIMOS DESEOS.**—Carlos Segundo Espinoza insistió en su deseo de donar sus ojos a la ciencia médica, para transplantes de córnea. En este sentido, y por intermedio de uno de los pastores protestantes que lo asisten, solicitó la designación del facultativo que practicaría la operación quirúrgica una vez ejecutado. Se informó que tal misión fue encomendada al Jefe del Banco de Ojos del Hospital del Salvador, doctor Cristóbal Espidora. Asimismo, Espinoza pidió que se realizaran los trámites para reconocer un hijo, al cual desea dejarle algunos terrenos que posee en Machali.

Por su parte, Vidal Madariaga, (El Afuerino), se ha mantenido silencioso y taciturno largo tiempo. A intervalos rompe su mutismo para leer algunos capítulos de la Biblia, buscando en ellos el apoyo espiritual que le permita sentarse en el banquillo con entereza. Sus palabras con los pastores protestantes han sido incoherentes, y acusa los efectos de una depresión nerviosa, ante la proximidad del cumplimiento de la pena.

**PREPARATIVOS.**—Se iniciaron los preparativos para la ejecución en la Penitenciaría, conforme a las disposiciones establecidas en la ley. En el patio Siberia sólo permanecen los condenados para lo cual hubo de ser trasladado de celda el reo Cerón, quien cumple pena de confinamiento solitario. Los doce fusileros que fueron sorteados actuarán bajo el mando del teniente de gendarmería, Luis Arce, de la Cárcel Pública, quien, al bajar su sable mañana en el instante que pondrá fin a las vidas de los homicidas de Champa. Este personal efectuará práctica de tiro hasta diez horas antes de la ejecución, en que se concentrarán en la Penitenciaría, para salir de una celda cercana al lugar donde estén levantados los banquillos, a disparar sus armas al disco rojo que señalará el corazón de los asesinos. Cumplida su misión, tendrán una semana de licencia.

**REINA DEL CARNAVAL PANAMERICANO**

"LA NACION" obsequia

**20 VOTOS PARA LA SRTA.**

Autorizada por Decreto Supremo N.º 145, del 7 de Enero de 1942, y declarada legalmente instalada por Decreto Supremo N.º 1.627, del 5 de Mayo de 1942. Modificada por Decretos de Hacienda N.º 2.763, del 18 de Agosto de 1943, Decreto de Hacienda N.º 3.456, del 13 de Septiembre de 1944, N.º 4.571, del 9 de Octubre de 1947, y Decreto de Hacienda N.º 852, del 11 de Febrero de 1954.

## Compañía Arrocerera "EGA" S. A.

BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1954  
Correspondiente al Ejercicio Social comprendido entre el 1.º de Julio de 1954 y el 31 de Diciembre de 1954

ACTIVO	PARCIALES	TOTALES	TOTALES POR GRUPOS
<b>I.—ACTIVO INMOVILIZADO</b>			
a) Terrenos y Edificios: Av. Pdt. Balmaceda N.º 2610 y Cueto N.º 1472	\$ 6.681.122.25		
Menos: Amortización anterior	105.000.—		
Prop. Av. Pdt. Balmaceda N.º 2662	\$ 5.576.122.25		
Prop. calles Cueto, Yungay, Sotomayor (Terreno)	655.138.15		
Prop. calle Yungay N.º 2602-26-40 (Edificios)	1.105.198.55		
Prop. calle Cueto N.º 1348-58-68-78 (Edificios)	1.485.810.20		
Prop. calle Cueto N.º 1440	1.178.695.—		
Construcción calle Yungay N.º 2664	2.256.465.82	\$ 16.468.323.65	
b) Maquinarias e Instalaciones	\$ 6.283.211.78		
Menos: Amort. anteriores	\$ 2.164.957.99		
Amort. pte. ejercicio	157.080.30	2.322.038.29	
Molino	\$ 3.961.173.49		
Maq. Elab. Harinas Alim.	\$ 1.920.164.40		
Menos: Am. Pte.	105.300.60		
Ej.	48.004.10	153.304.70	1.766.859.70
Industrias Varias	\$ 4.432.405.98		
Menos: Am. Ant.	\$ 1.001.776.44		
Am. Pte.	110.810.—	1.112.586.44	3.319.819.54
c) Muebles y Utiles	\$ 1.157.725.86		
Menos: Amort. anteriores	\$ 793.368.18		
Amort. Pte. ejercicio	57.886.30	851.254.48	
Molino	\$ 306.471.38		
Industrias Varias	\$ 116.317.10		
Menos: Am. Ant.	\$ 29.139.41		
Am. Pte.	5.815.—	34.954.41	81.362.69
<b>II.—ACTIVO REALIZABLE</b>			
a) Mercaderías Generales:			
Molino	\$ 34.196.870.—		
Industrias Varias	10.358.449.20	\$ 44.555.319.20	
b) Letras por Cobrar	\$ 18.098.712.31		
c) Letras por Cobrar Productores	788.306.—		
d) Cuentas Corrientes (Debe):			
Molino	16.884.442.12		
Industrias Varias	11.337.180.70		
e) Ctas. Ctes. Productores (Debe)	51.360.813.23		
f) Adicionistas	5.239.45	98.474.783.81	143.030.103.01
<b>III.—ACTIVO DISPONIBLE</b>			
a) Caja en Efectivo:			
Molino	\$ 2.227.687.98		
Industrias Varias	31.902.63	\$ 2.259.590.61	
b) Bancos, Depósitos en Ctas. Ctes.			
<b>IV.—ACTIVO TRANSITORIO</b>			
a) Impuesto Ley N.º 5.786			15.719.11
<b>V.—ACTIVO NOMINAL</b>			
No existe.			
			\$ 175.664.754.34

PASIVO	PARCIALES	TOTALES POR GRUPOS
<b>I.—PASIVO NO EXIGIBLE</b>		
1) Capital y Reservas Sociales:		
a) Capital autorizado, dividido en 1.600.000 acciones de \$ 25.— c/u.	\$ 40.000.000.—	
b) Fondo de Reserva Legal	7.200.000.—	
c) Fondo de Reserva p. Adquis. y Renov. de Maq. e Instalaciones, Ley N.º 8.283	1.834.365.67	
d) Fondo de Reserva p. Eventualidades	10.000.000.—	
e) Fondo de Reav. de Maq. e Instalaciones, Ley 9.040	3.252.517.37	
f) Fondo de Reav. de Bienes Raíces, Ley 4.174	3.054.496.44	
g) Fondo Ley N.º 7.600 p. Habitaciones	2.665.037.27	
h) Fondo de Futuros Dividendos	7.426.602.98	
i) Fondo de Reserva p. Adquis. y Renov. de Maq. e Instalac., Ley N.º 10.343	3.839.869.—	\$ 70.212.200.00
<b>II.—PASIVO EXIGIBLE</b>		
1) A Largo Plazo:		
a) Caja de Crédito Hipotecario	\$ 133.869.—	
b) A Corto Plazo:		
a) Letras por Pagar	\$ 15.318.025.80	
b) Letras por Pagar Cosecha año 1955	26.925.000.—	
c) Cuentas Corrientes (Haber):		
Molino	22.549.616.28	
Industrias Varias	2.930.692.94	
d) Ctas. Ctes. Productores (Haber)	70.481.49	67.927.688.00
<b>III.—PASIVO TRANSITORIO</b>		
a) Provisiones	\$ 12.323.304.70	
b) Dividendos por Pagar	298.351.60	
c) Impuesto Ley N.º 5.786:		
Industrias Varias	281.514.05	
d) Impuesto Ley N.º 11.575:		
Molino	\$ 984.663.40	
Industrias Varias	614.669.50	1.599.332.90
e) Caja de Previsión EE. PP.:		
Molino	\$ 133.266.—	
Industrias Varias	26.453.—	159.719.—
f) Soc. Coop. de Consumos EE. PP.:		
Molino	\$ 25.185.—	
Industrias Varias	6.765.—	31.950.—
g) Retención Impto. Renta 5.a Categ.:		
Molino	\$ 5.143.45	
Industrias Varias	1.869.25	7.012.70
<b>SUMA DEL PASIVO</b>		\$ 161.801.760.00
<b>UTILIDAD LIQUIDA</b>		\$ 13.762.680.00
		\$ 175.564.440.00

### CUENTAS DE ORDEN

a) Letras Descontadas	\$ 27.201.277.55
b) Pólizas del Directorio	62.500.—
c) Caja de la Habitación	302.308.—
	\$ 27.566.085.55

a) Responsabilidad por Letras Descontadas	\$ 27.201.277.55
b) Garantía del Directorio	62.500.—
c) Obligación Ley N.º 7.600	302.308.—
	\$ 27.566.085.55

### PERDIDAS Y GANANCIAS

Ejercicio comprendido entre el 1.º de Julio de 1954 y el 31 de Diciembre de 1954

PERDIDAS	DEBE	HABER
1) Amortizaciones y Castigos:		
Maquinarias e Instalaciones:		
Molino	\$ 157.080.30	
Maq. Elaboración Harinas Alim.	48.004.10	
Industrias Varias	110.810.—	\$ 315.894.40
Muebles y Utiles	\$ 57.886.30	
Molino	5.815.—	63.701.30
Industrias Varias		\$ 379.595.70
2) Gastos Generales, Jornales, Fuerza Eléctrica, Sueldos, Seguros, Fletes, Propaganda; Molino	\$ 8.432.520.61	
Industrias Varias	1.972.812.40	10.405.333.01
3) Intereses y Descuentos, Comisiones sobre Compras, Comisiones sobre Ventas, Descuento sobre Cuentas y Facturas por Distribución:		
Molino	\$ 6.676.528.42	
Industrias Varias	57.089.65	6.733.618.07
4) Impuestos y Contribuciones, Leyes Sociales, Servicio de Seguro Social:		
Molino	\$ 3.256.303.81	
Industrias Varias	2.510.556.55	5.766.860.36
5) Provisión para Impuesto sobre la Renta	\$ 3.000.000.—	
6) Provisión para Gratificación Legal a Empleados	453.736.50	
7) Provisión para Gratificación Voluntaria a Empleados y Obretos	1.400.000.—	
8) Provisión para Remuneración al Directorio	688.150.—	
9) Participación al Gerente y Subgerente, de conformidad con sus contratos	1.608.740.—	7.150.626.50
		\$ 30.436.033.64
<b>UTILIDAD DEL EJERCICIO</b>		13.762.993.17
<b>TOTAL</b>		\$ 44.199.026.81

1) Mercaderías Generales:		
Molino	\$ 29.896.174.67	
Elab. Harinas Alimenticias	283.151.80	
Industrias Varias	13.944.700.34	\$ 44.124.026.81
2) Venta acciones		75.000.—
		\$ 44.199.026.81

Santiago, 31 de Diciembre de 1954.

ROBINSON CABELLO R. Contador R. N. C. N.º 10.227

CARLOS SIVORI C. Subgerente

ANDRES ROCCATAGLIATA P. Director-Gerente

Certificamos que hemos revisado el Balance de la Compañía Arrocerera "EGA" S. A., como, asimismo, el estado de Ganancias y Pérdidas, al 31 de Diciembre de 1954, y dejamos constancia de que todo está conforme con los libros y comprobantes respectivos.

Santiago, 15 de Enero de 1955.

DANIEL GONZALEZ R. Inspector de Cuentas

EUGENIO ZOLEZZI S. Inspector de Cuentas



INFORMACIONES GENERALES

EDIFICIO MAS AMPLIO NECESITA CON URGENCIA EL INSTITUTO NACIONAL

PROYECTOS DEL NUEVO RECTOR

El edificio del Instituto Nacional que en estos días rejuvenece...



Patio del Externado del Instituto Nacional, en cuyas salas funciona actualmente la Escuela de Verano de la Universidad de Chile.

LA LEY DE CONSTRUCCIONES ESCOLARES ES UN EJEMPLO PARA AMERICA LATINA

Chile ha estructurado una ley que puede servir de modelo para que los demás países de América Latina...

Director General de Educación de Ecuador habla a LA NACION

"Otro aspecto ejemplar que se registra en Chile —agrega— es el convencimiento general de que al maestro hay que darle una situación económica que le permita vivir con decencia...

al Seminario Interamericano de Educación Secundaria, en el que ha participado con sobresaliente desempeño...

COOPERACION PARA CONSTRUIR BEBEDEROS PARA LOS ANIMALES

La Sociedad Protectora de Animales "Benjamín Vicuña Mackenna", considerando que...

MOVIMIENTO NACIONAL INDEPENDIENTE RECIBIRA HOY A CLODOMIRO ALMEYDA

El candidato de unidad popular, Clodomiro Almeyda, será recibido a las 20 horas de hoy por la Junta Nacional y el Directorio Provincial del Movimiento Nacional Independiente...

Proyecto de Correos y Telégrafos despachará la Cámara de Diputados

En su sesión de mañana, la Cámara de Diputados conocerá el segundo informe de su Comisión de Hacienda, recaído en el proyecto del Ejecutivo, ya aprobado en general por la Corporación...

QUE SE MANTENGAN LOS FLETES BARATOS PARA LA PRODUCCION MINERA

La Caja de Crédito Minero solicitó al Ministerio de Minería que se gestione la prórroga por un año de las tarifas preferenciales que rigen para el transporte de la producción de la pequeña y mediana minería...

91 millones de pesos en donaciones ha distribuido CARE en poco más de un año

Una intensa labor de auxilio social realiza en el país

91 millones 311 mil pesos ha distribuido en alimentos, equipos agrícolas, técnicos y médicos y ropas de abrigo la Organización CARE en Chile, en poco más de un año de existencia oficial en el país...

COMERCIO MINORISTA FELICITA AL SEÑOR SERGIO RECBARREN

La Confederación del Comercio y la Industria Minorista de Chile, que preside don Luis Molina Betancourt, ha dirigido una conceptual nota de felicitación al Ministro del Interior, señor Sergio Recabarren...

FRANQUICIAS PARA LA LECHE EN POLVO QUE DISTRIBUYE LA CARE

Por decreto del Ministerio de Hacienda se liberó del pago por almacenamiento y movilización que cobra la Administración de Puertos para 47.800 libras de leche en polvo internada al país por la Organización CARE...

RESULTADO DE UNA RIFA

Ante el notario de Santiago, don Víctor M. Vasquez se efectuó el sorteo del presente, en el local de la Escuela Dental, el sorteo de la rifa organizada por el tercer año de dicho establecimiento...

DIVULGARON LOS REGLAMENTOS DEL TRANSITO PUBLICO

El Presidente del Comité Nacional de Seguridad en el Tránsito, Arturo Ruiz Corvalán, dio a conocer los proyectos de reglamentos de tránsito que se proyecta realizar...

IMPORTANTE REUNION CELEBRA ASOCIACION DE PEQUENA MINERIA

El viernes último tuvo lugar una importante reunión de la directiva regional de la Asociación Nacional de la Pequeña Minería, para tratar esta los problemas de fletes viales y ferroviarios de tarifas de compra del oro, cobre y demás minerales...

EL SEMINARIO INTERAMERICANO

Alberto Lailhacar, Pompilio Raggio, Ernesto Geiser Collao, Arturo Torner Meunier y Sr. Olivia P. de Torner, Eleana Riveros de Raggio, María Esperanza Reyes de Arteaga, Hugo Véliz J., Jorge Martín S., Nazem Kellani, José F. Cabrera, José Barzuto, Manuel Gómez Izquierdo, Marcos Navarro, Francisco Courbis, Carlos Vial Gómez, Claudio Amadé S., Enrique Pizarro, y otros...

GREMIALES

EN CIRCULACION EL PERIODICO "ACCION"

Está en circulación el No 7 de "Acción", órgano oficial de los Jubilados de la Prensa, y de todos los pensionados y montepíos de Chile, que dirige el periodista don Juan Gálvez...

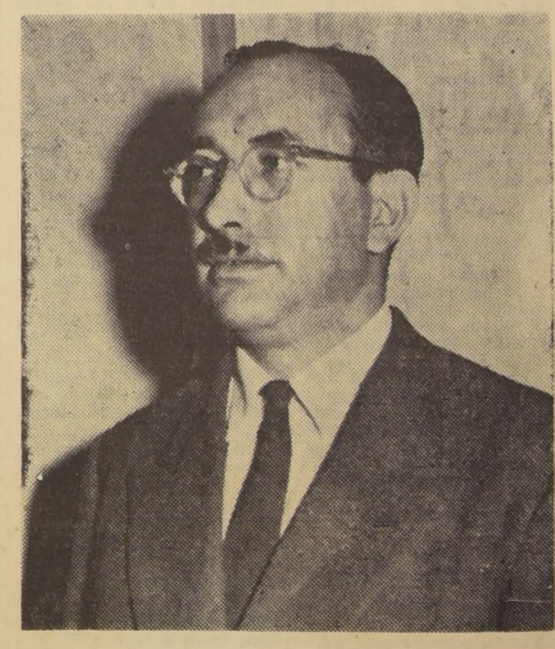
EN LA FEDERACION SANTIAGO WATT

Hoy comienza la elección de la nueva directiva seccional de la II Zona de la Federación "Santiago Watt", y la designación de los delegados al directorio nacional...

SINDICATO PROFESIONAL DE CHOFERES DE TAXI

La directiva del Sindicato Profesional de Choferes de Taxis de Santiago, convoca a una asamblea general a todos sus asociados para el día 24 del presente a las 15.30 horas, en su local de Santo Domingo 1431...

CUANDO FUE MINISTRO DEL TRABAJO CAYO LUCHANDO CONTRA LA PREPOTENCIA PATRONAL CUANDO FUE MINISTRO DE MINERIA CAYO LUCHANDO CONTRA LA PREPOTENCIA IMPERIALISTA



AHORA EL PUEBLO ratificará su actitud llevándolo al Congreso Nacional

ALMEYDA

SE COMPRA CASA GRANDE PARA SEDE SOCIAL DEL SINDICATO DE MATARIFES. Sector Franklin a Nuble y Santa Rosa a Nataniel. Sin intermediarios. Tratar: SANTA ROSA N° 2129 DE 19 A 20 HORAS

CRECEN CREDITOS EN MAQUINARIA ALEMANA PARA MEDIANA MINERIA. La firma IRAMAC entra un ofrecido crédito de Minería ofrecido en dólares en maquinaria para la pequeña y mediana minería...









MARIA ANGELICA HUIDOBRO GARCIA HUIDOBRO, es una de las debutantes más entusiastas. Atractiva rubia adquirió fama entre sus numerosos amigos como "técnica" para organizar malos, el año que acaba de terminar. Lo que nadie considera mal, en esto batió el record y después de estas experiencias, dice que "puede organizar hasta un país". Recién restablecida de una quebradura que le tuvo largo tiempo enyesada una pierna, está ahora disfrutando de las brisas marinas en Cartagena y los veraneantes varones, disfrutando de su presencia con gran placer...

**NACIMIENTOS.** — En la Clínica Santa María, ha nacido un hijo del señor Ricardo Besa Valenzuela y de la señora Carmen Silva de Besa. — Ha nacido un hijo del señor Patricio Fernández Irarrazaval y de la señora Mónica Goycolea de Fernández.

**VIAJEROS Y VERANEANTES.** — En Viña del Mar, María Angélica y Octavio Carmona Olguín. — En Pichilemu, la señorita Edith Greve Lopez. — De Lautaro, la señora Nelly Johnson Portus y su hija Marisol Velasco Johnson. — En Papudo, el señor Máximo Hermosilla Ruiz. — Al Quisco, el señor Raúl de la Fuente, señora Eliana Charne de la Fuente e hijos, señor Jaime De la Fuente Charne.

— En las playas de Concón se ha visto a las siguientes personas: Olga Jouanne de Bauer, Gabriela Caballero de Stuyven, José Antonio Prado Calvo, Elvira Lyon Ariztia y señora Elvira Santuente de Lyon; señor Luis Errázuriz Rozas y señora María Isabel Eyzaguirre de Errázuriz; Samuel Sánchez Vial y señora Carmen Errázuriz de Sánchez; Ricardo Besa y señora Inés Valenzuela de Besa; Benjamin Lyon Subercaseaux y señora Raquel Ossa de Lyon; Guillermo Mena Rivera y señora Gilda García Huidobro de Mena; Néstor Valenzuela Valdés y señora Oriana Izquierdo de Valenzuela; Patricia y Mónica Larraín Palma, Joaquín Saavedra Pinto y María Vergara de Saavedra; Guillermo Arriagada Carvallo y Dolly Stuyven de Carvallo; Camilo Pizarro Pastor y Teresa Delano de Pizarro; Eduardo Mackenna Viel y Lucía Salas de Mackenna; Bernardita Opazo Tagle y otros.

**CLUB DE BRIDGE "CHILE"** — Cerca de 20 mesas se congregaron en la última sesión del jueves pasado cuyo resultado fue el siguiente: Norte-Sur: 1. Trude Silberberg-Luis Oppenheimer; 2. Paulina Errázuriz-Federico Jolesch; 3. Jorge Guzmán-Ivor Davis; 4. Eduardo Zegers-Jorge Herrera. Este-Oeste: 1. Enrique Langsam-Pedro Feldmann; 2. Vir-

— Pasó una temporada en El Tabo, la señorita Fresia Mella Cuevas. — En Concón, el señor Enrique Lyon Ariztia, señora Elvira Santuente de Lyon y familia. — A Refaica, don Carlos Cruz Eyzaguirre y señora María Vial de Cruz. — En Punta Arenas, el señor Carlos Gazitúa Braun y señora Gabriela Calvo de Gazitúa. — En Zapallar, la familia López Blanco. — Mañana partirán a Catemala las señoritas María Teresa y María Eugenia Beas del Canal.

— De Lillole, la señora Graciela Mickie de Ugarte e hijos Juan Enrique y Luis Hernán. — En Tejas Verde, el señor Adolfo Guerrero Cood y señora Marta Rozas de Guerrero y su nieta señorita María Victoria Vicuña Elguín.

— En su fundo, en La Obra, la familia Letelier Villegas. — En su chacra de Peñaflor, el señor José Garretón Cohan.

— En Cartagena, la familia Opazo Melo. — En Talca, el señor Eduardo Román Olave.

— A San Sebastián, el señor Hernán Domínguez del Canto, señora Laura Ugarte de Domínguez e hija señorita Paulina Domínguez Ugarte y Ximena Domínguez Ugarte.

— En San Sebastián, don Leoncio Arce Coo, señora Noemí Villarino de Arce e hijos.

— En Cartagena, Rebeca Aguirre Astaburuaga.

— En El Quisco, la señora Luisa García Huidobro de González y su nieto señor Francisco Javier Vergara González.

— En Cartagena, la familia Escalá Ariztia.

— En el mismo punto, la familia Huidobro García Huidobro.



**ESCOTES Y CAPELINAS.** — La moda dictó sus normas y tenemos ahora invadidos los salones, las iglesias en días de matrimonios, boites y en general todo lugar de reunión social, con grandes capelinas en tul, paja italiana o crin. Enormidades de capelinas en los más diversos colores, pero, también grandes escotes, como el que vemos según diseño de Cristian Dior, de hombro a hombro y sin mayor adorno que la sobriedad de su línea.

**AL EXTRANJERO.** — En marzo se dirigirá a Europa la señora Inés Gandari.



**ES MARIA OLGA TUÑON SILVA**, una de las debutantes más invitadas. Casi la totalidad de los bailes que se realizaron el año pasado contaron con su presencia. En la foto luce uno de los vestidos que tuvo mayor éxito en el grupo de sus numerosos amigos. Es de tul con falda muy amplia y tanto ésta como el corsage, muy ceñido, está ricamado de perlerías. Las 400 amigas que invitó al té que ofreciera en el Club de la Unión aún recuerdan esta reunión como una de las mejores, "a pesar de la ausencia de varones".

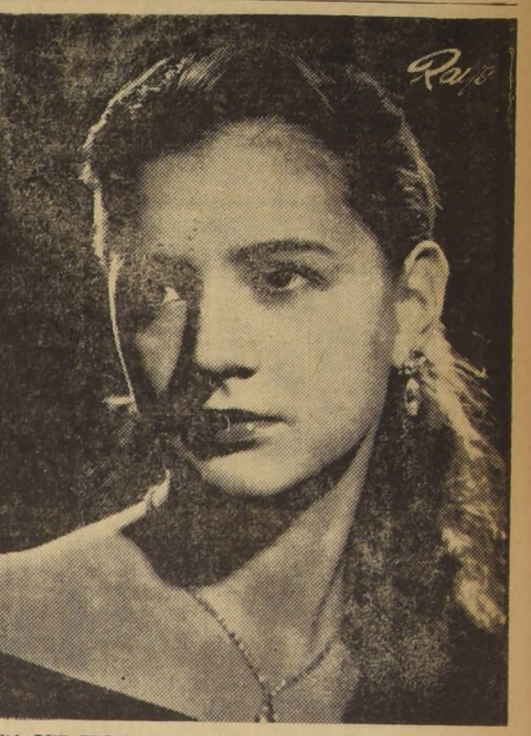
**DIPLOMATICAS.** — Con gran entusiasmo han seguido los preparativos para la manifestación de despedida que sus relaciones sociales, amigos y diplomáticos ofrecerán en honor del Embajador de Austria Excmo. señor Carl Hudeczek y señora Marguerite Baldass de Hudeczek. Este sincero homenaje de simpatía a los distinguidos diplomáticos que se alejan de Chile ha tenido gran acogida en nuestros círculos sociales y han contado con la adhesión de numerosas personas. La comida que se prepara se realizará en la Pergola del Club de la Unión, el viernes próximo, a las 21 horas. Para el efecto se siguen recibiendo las adhesiones en la Caja del Club.

**Notas chilenas de Nueva York.**

Próximamente, llegará a Nueva York, el Consol General de Chile en Ginebra, señor Humberto Díaz Casanueva, quien ocupará el puesto de Delegado a la Comisión de Derechos Humanos de las Naciones Unidas en reemplazo temporal del titular señor Hernán Santa Cruz. — Después de unos días en Chile, regresó a Washington, donde ha reasumido su puesto de Ministro Consejero de la Embajada, el señor Horacio Suárez Henríquez. — El Embajador de Estados Unidos en Chile, Excmo. señor Willard L. Beaulac, llegó por avión a Washington, donde celebró conferencias con el Departamento de Estado y después visitó a familiares en Pawtucket, en Connecticut. — Anaconda Copper Mining Co. ha favorecido con una beca para un curso de Ingeniería en la Universidad de Purdue, al señor Rodrigo Sáez Martínez, graduado en la Universidad Técnica Federico Santa María. — En la Universidad de Illinois, después de haber hecho estudios sobresalientes por un año el estudiante chileno, egresado de la Universidad Técnica Federico Santa María, señor Helmut Lorber, ha sido agraciado con una extensión de su beca que le permitirá alcanzar el grado de Maestro de Ciencias. — De acuerdo con una invitación de la Organización Mundial de la Salud, el ex Director General del Servicio Nacional de Salud en Chile, Dr. Hernán Urzúa Merino, ha llegado a Nueva York para hacer investigaciones en su ramo. — La señorita Elisa Jiménez Galindo, está residiendo en 1370 Avenida de Las Américas, New York, N. Y. — Por el Santa Isabel, llegaron a Nueva York el señor Günther Westenthal Emmerich quien se dirigirá a Chicago, donde tiene familiares; señora Navis Harrison Pian de Walker, quien seguirá a Toronto en Canadá para visitar a su familia; señores Elias Chadkin Chadkin, Henry Gatts Phelps Stidely y Roy S. Smith Lucas y sus respectivas esposas.

**AL EXTRANJERO.** — En marzo se dirigirá a Europa la señora Inés Gandari.

— En Europa la señorita Ximena Cortés Lorca.



**PARA QUE SUS ADMIRADORES LA VEAN** aquí tienen a Beruardita Ojeda Parga, con su larga cabellera color castaño y su obscura mirada. Recién termina sus estudios en La Maisonnette y desde su estreno en sociedad en el baile que ofreciera Carmen Rodríguez Onfray, le dedica al "ritmo" gran parte de sus tardes que marcan compases de sambas, charleston, etc...

**COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO**  
Por acuerdo del Consejo Directivo, y en conformidad a lo dispuesto en los artículos 25, números 13, 28, 30 y 34 de los Estatutos, citase a los señores Accionistas a Junta General Ordinaria de Accionistas, que se llevará a efecto el 27 de enero de 1955, a las 11 horas, en el local de la Compañía, calle Santo Domingo N.º 1061.  
CARLOS ESTEVEZ GAZMURI, Presidente  
Santiago, enero de 1955.

**Empresa de Transportes Colectivos del Estado**  
Solicítanse propuestas públicas para la venta de las siguientes maquinarias de nuestra Maestranza, dadas de baja del servicio:  
1 torno para ruedas  
1 torno vertical  
3 cepillos de diferentes características  
1 taladro vertical  
Esta maquinaria está a la vista en la Maestranza de la Empresa en Valparaíso, calle Independencia N.º 3063 todos los días hábiles, excepto sábados, de 9 a 11 y de 14.30 a 17 horas, a contar desde el 24 de enero en curso.  
Las propuestas se abrirán el 10 de febrero próximo, a las 11 horas, en la Oficina del Administrador de la Empresa en Valparaíso.  
Bases y antecedentes completos, pueden pedirse en la dirección y en las horas y días antes indicados.  
Valparaíso, 22 de enero de 1955.  
EL ADMINISTRADOR

**Liceo Diego Portales**  
SAN MIGUEL CISTERNA SAN BERNARDO  
COOPERADOR A LA FUNCION EDUCACIONAL DEL ESTADO, POR DECRETO N.º 6.143  
Humanidades - Preparatorias - Jardín Infantil  
**ENSEÑANZA GRATUITA**  
SERVICIO DE LOCOMOCION  
Horas de oficina, de 10 a 12 y de 16 a 18 horas  
CLASES DE RECUPERACION DURANTE LAS VACACIONES  
Gran Avda. 5986, Paradero 15, Fono 51234

**Todo ESTÁ EN SUS MANOS**  
BASTA SU FIRMA PARA TENER LO QUE UD DESEA  
SOLICITE  
**CREDITOTAL**  
A 10 MESES PLAZO SIN PIE

**MODAS**  
Y todos los otros artículos en diferentes plazos  
**CREDITOTAL**  
en CRECHIL Ltda. en MONEDA 720 surtidor DE 109 - TELEF 62965

**MUTUALIDAD DE CARABINEROS**  
De conformidad con lo dispuesto por el artículo 45 de los Estatutos, y 122 y siguientes, del Reglamento General, cito a los socios a JUNTA GENERAL ORDINARIA para el jueves 27 del mes de enero en curso, a las 17 horas en el Gimnasio de la Escuela de Carabineros, Av. A. Varas N.º 1842, de esta ciudad.  
Esta Junta se celebrará con los socios que concurrirán, por sí o por apoderados, y tiene por objeto citar la Memoria y Balance que presentará el Consejo por las operaciones realizadas por la Mutualidad durante 1954, y pronunciarse sobre ella, y designar a tres socios para que sirvan en el año 1955 los cargos de Inspectores de Cuentas.  
EL PRESIDENTE  
Santiago, enero 24 de 1955.

**Empresa de Transportes Colectivos del Estado**  
Solicítanse propuestas públicas para la venta de diversos repuestos dados de baja del servicio. Estos repuestos son nuevos, para motores, marca TWIN COACH.  
Pueden ser vistos por los interesados a contar desde el 24 de enero en curso, en Valparaíso, calle Victoria N.º 3022, de 14.30 a 17.30 horas, todos los días, excepto sábados y festivos.  
Las propuestas se abrirán el 10 de febrero próximo, a las 11 horas, en la oficina del Administrador de la Empresa en Valparaíso.  
Bases y otros antecedentes, pueden pedirse en Victoria N.º 3022, en los días y horas antes señalados.  
Valparaíso, 22 de enero de 1955.  
EL ADMINISTRADOR

**RELOJES SUIZOS**  
JOYAS FINAS  
Composturas de relojes, garantizadas  
ARGOLLAS  
18 Kilates, con grabados:  
DESDE \$ 2.000.—  
MAC IVER 142  
Galería, local 13 - Fono 30684  
CASA WEISS

**El Mejor HILO PARA COSER**  
EN CONOS  
**UNITAS**  
INDUSTRIA DE HILOS  
SAN DIEGO 1430-TEL. 52683

**A LOS FAMILIARES DE SERVIDORES DE LA ARMADA FALLECIDOS Y QUE HAN SIDO SEPULTADOS EN MAUSOLEOS MILITARES**  
Se pone en conocimiento a los familiares del personal de la Armada, fallecido y que se encuentran sepultados en Mausoleos Militares, que por haber permanecido por más de 15 años en nichos temporales se procederá a la reducción de sus restos, lo que se comunica a los parientes de los siguientes ex servidores, cuyos nichos se encuentran vencidos:  
Capitán de Corbeta señor Abel Santelices Pizarro.  
Ingeniero Corbeta, señor Amador Cubillos B.  
Guardiamarina señor Eduardo Herrera Valenzuela.  
Ingeniero 2.º señor Carlos A. Bustos.  
Capitán de Fragata señor Enrique Humeres.  
Teniente Ingeniero Sr. Maximiliano Prado Vivanco.  
Sargento 2.º señor José Baltazar Sánchez.

**Caja de Previsión de EMPLEADOS PARTICULARES**  
**RECEPCION DE SOLICITUDES DE PRESTAMOS HIPOTECARIOS**  
Se avisa a los imponentes que, a contar desde el lunes 3 y hasta el lunes 31 de enero de 1955, ambos días inclusive, la Caja recibirá condicionalmente, en las Secciones respectivas de sus diversas Oficinas, las solicitudes de los imponentes que deseen optar a un préstamo hipotecario.  
Los imponentes que presentaron solicitudes en enero de 1954 y obtuvieron 850 o más puntos, en conformidad a la Tabla de Prioridades, pero no fueron favorecidos con préstamos acordados por el H. Consejo, deberán limitarse a renovar estas solicitudes, usando formularios especiales que se les proporcionarán para ese efecto.  
Las nuevas solicitudes y las de renovación que se reciban durante el período expresado, se tendrán por ingresadas en un mismo acto y, por consiguiente, no habrá entre ellas otro orden de preferencia que el que se les asignará después de aplicarse la Tabla de Prioridades y las causales determinantes del puntaje serán las que reúna el imponente el día 31 de enero de 1955.  
Se ruega en consecuencia, evitar precipitaciones y aglomeraciones que redundarían, obligadamente, en una deficiente atención y en molestias injustificadas para los propios interesados.  
Toda solicitud que no reúna los requisitos reglamentarios o cuyo firmante tenga menos de cinco años de antigüedad como imponente u obtenga un puntaje inferior a 850 puntos, será desestimada de plano, y su presentación no reportará ventaja alguna posterior.  
Absténgase, por tanto, a presentar solicitud si no reúne los requisitos y el puntaje mínimo exigidos.  
**ENTREGA DE FORMULARIOS**  
Los formularios en que deberá extenderse cada nueva solicitud de préstamo hipotecario o de renovación de las presentadas en enero de 1954, se proporcionarán en las Oficinas de la Caja solo a quienes entreguen, para ser colocadas e ingresadas en cada uno de ellos, igual número de estampillas de impuesto fiscal de \$ 10.—  
SANTIAGO, enero de 1955.  
EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

**ULTIMA NOVEDAD**  
CARTILLA N.º 8  
**Jubilación, Retiro, Montepío y Desahucio**  
por ENRIQUE SILVA CIMMA y HECTOR HUMERES MAGNAN  
Clara y práctica recopilación al día de las disposiciones legales y reglamentarias sobre estas materias previsionales  
PRECIO: \$ 220.—  
DESPACHOS CONTRA REEMBOLSO  
**EDITORIAL JURIDICA DE CHILE**  
Ahumada 131 - 4.º piso - Casilla 4256 - Fonos 64600-60621 - SANTIAGO



CREADA POR LEY 5.443, DE 6 DE JULIO DE 1934

EL PAGO DE PREMIOS SE HARA CONFORME A LO ESTABLECIDO EN LA PRESENTE LISTA.- LOS PREMIOS COMBINADOS CON LA CARRERA SE PAGARAN DE ACUERDO CON EL ORDEN DE LEGADA FIJADO OFICIALMENTE EN LA CANCHA POR EL HIPODROMO CHILE.- EN CASO DE EMPATE, SE SUMARAN LOS PREMIOS CORRESPONDIENTES Y SE DIVIDIRAN POR IGUALES PARTES.

Table with multiple columns containing race numbers, names, and prize amounts. Includes sections for 'LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO N.º 175' and '13 MILLONES DE PESOS'.

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO N.º 175 23 de Enero de 1955

EMISION DE N.ºS NUMEROS EN UNA SERIE Clásico "ATACAMA" Hipódromo Chile de Santiago

Empresa Editora FINET S.A. - Gran Avenida 6987 - Fono 5323 - Sign.

13 MILLONES DE PESOS

AYER 9423

(SIN COMBINACION CON LA CARRERA)

TERMINACION

Los Boletos cuyo último número sea 3 cobrarán \$1.200 el Entero y \$60 el Vigésimo, además del premio que les corresponde según esta lista.

NOTAS OFICIALES: 1.-La terminación la da el número favorecido con los 13 millones, el que no cobrará terminación; 2.-Las aproximaciones no cobran centena, pero si el premio que obtuvieren en el sorteo; 3.-Los premios se pagarán según la lista oficial, desde el Enero 24 de enero hasta el 22 de Julio de 1955 (194 días), en más de un pago que el 2% a los premios de \$1.000.000 o más, que corresponde al vendedor; 4.-No se atenderá reclamo alguno por sustracción, adulteración de boleto o errores que aparezcan en las publicaciones de diarios, revistas y transmisiones de radios.

FERNANDO UGARTE BUNSTER Contador HERMAN CHADWICK VALDES Notario JAVIER COX LIRA Gerente

Santiago, Bandera 24 - Piso 10.0 - Teléfono 63714

PROXIMO SORTEO 6 de Marzo de 1955 25 Millones \$2.000 Entero y \$100 Vigésimo



Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

Parlamento de EE. UU. aprobaría plan Eisenhower sobre Formosa

WASHINGTON, 23. (UP).— Por Donald J. González. Los dirigentes parlamentarios proclaman la aprobación del plan del Presidente Eisenhower...

definición con los rojos, será enviado mañana a ambas cámaras legislativas, cuando se reúnan a mediodía. El presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes, James P. Richards, predijo que el Primer Mandatario 'bentiría' abrumar por apoyo en esa Cámara tanto los legisladores demócratas, como de los republicanos...



EL INVIERNO EN ALEMANIA. Calles convertidas en ríos en un pueblo alemán sobre las márgenes del Rhin. El empleo de toda clase de embarcaciones improvisadas daba a esta localidad un colorido que hacía recordar a Venecia...

Agitadores comunistas alemanes inician campaña contra el rearme

BERLIN, 23. (UP).— Los agitadores comunistas de Alemania recibieron orden de excitar el sentimiento contrario al rearme, así como el descontento obrero en Alemania Occidental...

Los comunistas trataron de sacar provecho del paro de 24 horas observado ayer por casi 800.000 trabajadores del carbón y del acero en la vital Cuenca del Ruhr...

FORMOSA, LINEA DE DEFENSA - Richards, entrevistado en un programa televisivo...

El primer Mandatario tiene una decisión de guerra que podría ser una decisión de guerra...

PARIS LUCHA CONTRA LA INUNDACION Y LAS RATAS

PARIS, 23. (AL).— Por primera vez en setenta días, el río Sena dejó de subir, dando así esperanzas a millares de víctimas que han sido desalojadas de sus hogares...



DE LA CHINA COMUNISTA. Esta es una de una serie de fotografías de la China Roja. Puede verse a algunos de los prisioneros entregados a un partido de volley ball...

EL CINE ITALIANO BUSCA HOY NUEVOS DERROTEROS

PUNTA DEL ESTE, Uruguay, 23. — (AL).— La conferencia de prensa que mantuvo Giacomo Rencatti, presidente de la delegación italiana, en la última jornada del 'Festival cinematográfico'...

En el artículo de nuestra edición de ayer intitulado 'Ensayo bombardero de propulsión a cohetes...', se omitió lamentablemente la procedencia de dicha traducción...

EL EJERCITO NACIONALISTA SIGUIÓ DICHIENDO RICHARDS, que estaba seguro de que el jefe que estaba seguro de que el jefe...

El ejército nacionalista tiene un ejército suficientemente fuerte para rechazar a los comunistas hasta China Continental...

Evacuación militar de Islas Tachen propone almirante Pride

TAIPEH, 23. (AL).— Pese a las manifestaciones —hechas en todos los tonos— de los peneros del Gobierno nacionalista que encabeza el Generalísimo Chiang Kai-shek...

COMENTARIOS EN WASHINGTON. — Entretanto, en los círculos allegados al Congreso se comenta hoy sobre las posibilidades de que el Presidente Eisenhower solicite autorización para enviar a las islas de Formosa...

NUMEROSOS MUERTOS AL DESCARRILAR UN EXPRESO CERCA DE BIRMINGHAM

SUTTON COLDFIELD, Gran Bretaña, 23. (UP).— Un tren expreso descarriló hoy sobre las plataformas de esta estación, cerca de Birmingham...

APOLOGIES TO 'TIME'

En el artículo de nuestra edición de ayer intitulado 'Ensayo bombardero de propulsión a cohetes...', se omitió lamentablemente la procedencia de dicha traducción...

MAL TIEMPO IMPIDIÓ A RUDÉLL CONQUISTAR LA CIMA DEL LUILLAY-LIACO

SALTA, 23.— (UP).— El coronel alemán Hans Rudéll, que con seis hombres intentó escalar el volcán Luillay Liaco, de 6.920 metros, reconoció su fracaso...

FRANCO ESBOZA PLANES DE MONARQUÍA ESPAÑOLA

MADRID, 23. (UP).— El generalísimo Francisco Franco aseguró hoy a su partido, Falange Española, que si restableciera algún día la monarquía en España, ella tendría que ceñirse a los principios del 'Movimiento Nacional'...

FRANCO ESBOZA PLANES DE MONARQUÍA ESPAÑOLA

Madrid, 23. (UP).— El generalísimo Francisco Franco aseguró hoy a su partido, Falange Española, que si restableciera algún día la monarquía en España, ella tendría que ceñirse a los principios del 'Movimiento Nacional'...

EXPEDICIÓN ANTÁRTICA ARGENTINA TRASPASO LOS 65° LATITUD SUR

BUENOS AIRES, 23. (UP).— En su informe sobre las operaciones de desarrollo de las rutas argentinas en el Antártico, el Ministerio de Marina revela que el transporte 'Bahía Aguirre' ha sobrepasado los 65 grados de latitud sur...

PANORAMA DEL MUNDO

LONDRES: Eisenhower pedirá poderes para proteger Formosa. PARIS: Eisenhower Propone la cubana una evacuación de los nacionalistas chinos desde el grupo Tachen. TOKIO: La oposición interpuso al Gobierno en la Dieta...

DEFUNCIÓNES

Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre, hijo, suero y abuelito, don VICTOR ENRIQUE SANDOVAL TAPIA...

¿Funerales?

¿Funerales? Arocar. Empresa de Tempas Funerarias BENEFICENCIA PUBLICA

DOS DIRIGENTES ROJOS DE YUGOESLAVIA SERAN SOMETIDOS A PROCESO

BELGRADO, 23. (UP).— Dos ex dirigentes del Partido Comunista yugoslavo serán enjuiciados mañana en esta capital por haber desobedecido las órdenes para lograr una verdadera reforma social.

PRECIO MINIMO PARA AZUCAR FIJO CUBA

LA HABANA, 23.— (UP).— En 1955 Cuba no permitirá ventas de azúcares procedentes de la nueva cosecha, que será de 3.25 c. FOB en el mercado mundial, según se anuncia.

COMBATE AEREO ENTRE NACIONALISTAS Y COMUNISTAS

Posteriormente fue anunciado un breve combate aéreo entre aparatos nacionalistas y comunistas, que ha-

Advertisement for 'Empresa de Tempas Funerarias BENEFICENCIA PUBLICA' with contact information for various cities and services.







Servicios cablegráficos de United Press, Agencia Latina, France Presse y Ansa

Tropas de Costa Rica atacarán en zona desmilitarizada a invasores

SAN JOSE DE COSTA RICA, 23 (AL). — El triunfo de las tropas de Costa Rica en el combate de San Rafael...

Figueres se excusó de acceder a las demandas de los rebeldes...

Desempeño de la Comisión Investigadora de la OEA...

Figueres visita frente de batalla...

Hasta el 20 de enero — prosiguen a este número se calcula aproximadamente en 250 hombres...

Figueres no siente enemistad contra Somoza...

Justicia ordinaria con casos de rebeldes...

Bolivia tendrá saneada su economía en 1958, dice Canciller Guevara...

La Paz, 23. — (AL). — El Gobierno boliviano considera que...

El aspecto del Ministerio de Relaciones Exteriores...

En tal sentido, el "Plan 1958"...

NUEVOS MEDIOS PARA MOVER LA RIQUEZA...

PLANES DE REHABILITACION...

RE AUTOMATIZACION...

RE AUTOMATIZACION...

RE AUTOMATIZACION...

RE AUTOMATIZACION...

AMERICA LATINA

MEXICO. CIUDAD DE MEXICO, 23 (AL). — Se comenta que la Maestranza de Irolo...

COSTA RICA. SAN JOSE, 23 (UP). — La Comisión de la Organización de Estados Americanos...

VENEZUELA. CARACAS, 23 (AL). — El Presidente de la República...

URUGUAY. MONTEVIDEO, 23 (AL). — La brigada de la Dirección de Investigaciones...

ARGENTINA. BUENOS AIRES, 23 (UP). — La Razón, en un suelto que no considera...

PREOCUPACION POR LOS ACCIDENTES DEL TRANSITO EN ESPAÑA...

LA "CIUDAD DE DIOS" ES BASE DE CAMPAÑA POLITICA EN EL PERU...

TRES CONSPIRACIONES DENUNCIÓ EL GOBIERNO DEL PRESIDENTE ODRÍA...

ORIGEN DE LOS MOVIMIENTOS...

COMPANIA CHILENA DE ESPECTACULOS...

REPRESENTACION DEL NUEVO Y REVOLUCIONARIO SISTEMA VISTAVISION...

LA SOLTERA García Lorca...

LA SOLTERA García Lorca...

LA SOLTERA García Lorca...

LA SOLTERA García Lorca...

LA SOLTERA García Lorca...

LA SOLTERA García Lorca...

Moscú prepararía importantes decisiones en el orden político

LONDRES, 23. — (UP). — La Unión Soviética, que ya ha llamado a Moscú para urgente consulta a sus Embajadores...

El anuncio de hoy de Moscú siguió al llamado hecho a los Embajadores...

"Arriba" critica los conceptos de Balfour acerca de Gibraltar...

LA "ONU" APROBO EL PLAN DE AYUDA TECNICA PARA EL GOBIERNO BOLIVIANO...

LA PAZ, 23. — (AL). — Gustavo Martínez Cabanas, nuevo representante especial del Secretario General...

CINE, TEATRO Y RADIO. Penúltima semana de presentaciones de "Doña Rosita"...

EL BURLESQUE A TABLERO VUELTO...

EL CENTRAL ESTRENA MAÑANA "Sesenta segundos de vida"...

EN EL REAL SE ESTRENA "NEGRO ES MI PASADO"...

HOY RITZ. Con extraordinario éxito el BURLESQUE...

HOY RITZ. Con extraordinario éxito el BURLESQUE...

METRO LAS LILAS. BANDA 141 TEL. 83561 PLAZA LORETO GUSINO TEL. 43116...

HOY BAQUEDANO. ÚNICO! DIA! 6.45 y 10 P.M. FONOS 31287...

HOY BAQUEDANO. ÚNICO! DIA! 6.45 y 10 P.M. FONOS 31287...

HOY BAQUEDANO. ÚNICO! DIA! 6.45 y 10 P.M. FONOS 31287...

HOY BAQUEDANO. ÚNICO! DIA! 6.45 y 10 P.M. FONOS 31287...

HOY BAQUEDANO. ÚNICO! DIA! 6.45 y 10 P.M. FONOS 31287...



**62) MAQUINAS DE COSER**  
 VENDO maquina Singer, parchadora, Gran Avenida 4600. (62) 24-1 P.

**63) MAQUINAS OFICINA**  
 MAQUINA sumadora "Dalton", capacidad 30 millones con resta, y maquina escriba portatil "Hemington", vendida, El Aguilucho 3401 (Los Leones). (63) 25-1 P.

MAQUINA escriba portatil Royal, nueva, vendida. Rodó 1912, teléfono 47288, Plaza Pedro de Valdivia. (63) 24-1 P.

SILLONES dentales, muebles clinicos, créditos. Portugal 338. (63) 21-4 C.

**64) MAQUINARIAS Y MOTORES**  
 VENDO compresora de 300 libras, flamante estado, con motor de 2 H.P., trifásico, Chacabuco 99. (64) 30-1 C.

MOTORES electricos, compra, venta, bobinado y reparaciones. Duro Industrias electricas. General Irarrával 57. (64) H/O C.

**42) DOCUMENTOS EXTRAVIADOS**  
 VENDO soldadora eléctrica rotativa, 20 H.P., Hobart, 400 amperes, Chacabuco 99. (64) 30-1 C.

**66) MECANICOS, TALLERES**  
 CERRAJERIA general, especialidad ventanales, artífice, Arturo Prat 1302. (66) H/O C.

**69) MODAS, CONFECCIONES**  
 "DUQUESA", Mac Iver 201, fono 36136, ofrece a su distinguida clientela las mejores confecciones en modas y trajes, artículos Jantzen. (69) 30-1 C.

**73) MUSICA, PIANOS**  
 PIANO alemán, claviero bronce, flamante, líquido barato. Verio Compañía 1365. (73) 12-4 C.

DISCOS modernos a \$ 80 c/u. \$6-10 por este mes. Merced 754. (73) 10-2 P.

**76) NEGOCIOS VENDEN**  
 350.000 CON FACILIDADES Vendo fuente de toda Diagonal Oriente esquina Gorostiaga, Nuñoa. (76) 24-1 P.



**PUENTE ALTO**

**13) ARTICULOS p. HOGAR**  
 ESCOBILLAS, cera, joza Pomar, maecteros y mil artículos más encontrará en Concha y Toro 055. (PA 13) 27-1 C.

**23) AUTOS Y REPUESTOS**  
 c) Varios y Conexos  
 TALLER tapicaria de automóviles, muebles y fabricación de baterías. Eyzaguirre 216. (PA 23-c) 12-2 C.

**24) AVES Y PAJAROS**  
 VENDO cien gallinas gordas. Población Esperanza, Tercera Transversal 0285. (PA 24) 24-1 o P.

**34) COMESTIBLES, ABERROTES**  
 FIAMBERERIA alemana y restaurant "Don Jorge", ofrece su quinta familiar a excursionistas clubes, fábricas, empleados, casas comerciales, para pancha por todo el día. Precios convencionales. Concha y Toro 128. (PA 34) 25-2 C.

ROTISERIA El Sur avisa a su distinguida clientela que seguirá atendiendo como de costumbre por su nuevo dueño. José Luis Coo 177, fono 123. (PA 34) 24-1 C.

**37) CONSTRUCCION**  
 FABRICA puertas y ventanas. José Luis Coo 710. (PA 37) 24-1 o C.

**49) HOTELES, HOSTERIAS**  
 HOSTERIA San Ramón, gran surtido en licores y refrescos, comidas a la chilena. Atendido por su dueño, Concha y Toro, lado fábrica Volcanita. (PA 49) 20-2 C.

**56) JUGUETES Y CONEXOS**  
 "CASA Nelly", juguetes, fantasías, botones, billos, lanas, algodón de tejer. Concha y Toro 051. (PA 56) 29-2 C.

**76) NEGOCIOS VENDEN**  
 VENDO bar Tajamar, en Eyzaguirre 131. (PA 76) 20-2 C.

**89) PROPIEDADES VENDEN**  
 a) Casas, chalets  
 VENDO propiedad 15x67, local para garage. Concha y Toro 456. (PA 89-a) 4-2 C.

**95) RESIDENCIALES**  
 RESIDENCIAL Santiago recibe pasajeros. Santa Elena 345. (PA 95) 24-1 C.

ARRIENDO piezas con pension a personas honorables. José Luis Coo 177, fono 123. (PA 95) 24-1 C.

**98) SERVICIOS DIVERSOS**  
 ARREGLO ropa caballero, zurdos, invisibles, paños y 190 telas, arreglo bastilla ropa señora. Pedro Legos 264. (PA 98) 20-3 C.

**100) TAPICERIA**  
 TAPICERIA automóviles y muebles. José Luis Coo N.o 315. (PA 100) 6-2 C.

**104) VEHICULOS, VARIOS**  
 VENDO micro Studebaker, año 48, en perfecto estado, carrocería panadero, arneses y caballo. Ver y tratar: Eyzaguirre 217. (PA 104) 4-2 C.

OCASION vendo hermoso caballo y aperos nuevos, en 70 mil pesos. Tratar: Eyzaguirre 173. (PA 104) 4-2 C.

**76) NEGOCIOS VENDEN**  
 VENDO patente frutos del país, en Maritúan N.o 2380. (76) 24-1 P.

**79) OCUPACIONES OFRECEN**  
 a) Artes y oficios diversos  
 NECESITAMOS apañadoras de ternos, pagamos los mejores precios de plaza. Tintorería Las Novedades, San Francisco 435. (79a) 24-1 P.

NECESITO maestro trabajo cates. Brasil 537. (79a) 25-1 P.

NECESITO punteras y fonderas. San Francisco 1115. (79a) 24-1 P.

**79) OCUPACIONES OFRECEN**  
 a) Artes y oficios diversos  
 a) Artes y oficios diversos.  
 b) Costura, sastrería y moda.  
 NECESITO ayudante yesterona, trabajo todo el año. Gaspar de Soto 762, (Lo Vial). (79b) 24-1 P.

PERSONAS trabajando en oficinas o fábricas pueden hacerse apañadores para ventas condicionales en sus respectivas industrias. Diagonal Cervantes 790, oficina 202. (79-b) H/O C.

MANUEL Mercado, sastrer cortador profesional. Viena 40, Conchalí, necesita ayudantes. (79b) 24-1 P.

**79) OCUPACIONES OFRECEN**  
 c) Servicios para familias y negocios  
 NECESITO empleada doméstica para mediodía. Tratar en Escalilla 150. (79c) 24-1 P.

**84) PINTURA Y DECORADO**  
 FABRICA de pinturas "El Águila", San Diego 1845, fono 51567, ofrece pasta blanca, pinturas preparadas para interiores y exteriores, templetes al agua, colores para cemento, barnices, etc. (84) 28-1 o P.

¿QUIERE reparar o pintar su casa económicamente? Ordenada 81672 (Rios). (84) 25-1 C.

**85) PRESTAMOS, FINANZAS**  
 COMERCIANTE establecido, solvente, necesita \$ 50.000 urgentes; paga buen interés. Negocio rápido. Gran Avenida 495. (85) 24-1 P.

**89) PROPIEDADES VENDEN**  
 SITIO El Golf, Vitacura, vendido al contado. \$ 300 mts. a \$ 2.200 al mt. Urbanización completa: luz, gas, agua, alcantarillado. Inscripción para teléfono. Locomoción a media cuadra. Licores, buses, micros y expresos. Cerca de colegios, iglesia, teatro y mercado. Proliferación 2180, fono 495331. (89) 26-1 C.

a) Casas y chalets  
 VENDO casa 3 cuartos Estación Mapocho, 7 piezas. Valor 1.250.000. Fono 69897. (89a) 24-1 P.

G) Quintas y sitios  
 SITIOS únicos, playa, baño, Hotel Español, Algarrobo. (89-g) 2-2 P.

**92) RADIOS, FONOGRAFOS**  
 WEMAS Radios, reparaciones a domicilio y en taller venta de radioelectrolas. Monjitas 478. Fono 36009. (92) H/O C.

**98) SERVICIOS DIVERSOS**  
 PERFECTA limpieza de ternos en seco, entrega en 3 horas. Especialidad de la casa es la limpieza de los forros y el apañado. San Francisco 435, Tintorería Las Novedades. Servicio a domicilio. Teléfonos 86335-86935. (98) 24-1 P.

LUTOS en 8 horas, Tintorería Las Novedades, San Francisco 435. Servicio a domicilio. Teléfonos 86335-86935. (98) 24-1 P.

SE PUNTEA Y REMATA a máquina toda clase de calzado. Balmaceda N.o 2015, Talleres (98) H/O C.

**92) RADIOS FONOGRAFOS**  
 MUEBLES finos para radioelectrolas modernas y estilos, puertas automáticas, transformaciones e instalaciones de radios, técnicos europeos. Sta. Rosa 114. (92) H/O C.

**97) SASTRERIA**  
 SASTRERIA Salazar, caballeros, niños, extensión surtido, corte elegante. Precios incompetibles. Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

CASIMIRIS desde 650 pesos el metro. Depósito directo de fábricas Casa Salazar, Avenida Bernardo O'Higgins 2783, esquina Libertad. (97) H/O C.

SEÑOR, aproveche, no pague el lujo, vista en Sastrería Real. Hechuras desde \$ 2.800. Agustinas 2241. Su sastrería. (97) 9-2 C.

TRAJES sastrer, transformaciones, hechuras finas caballeros \$ 3.800. Monjitas 563. (97) H/O C.

**98) SERVICIOS DIVERSOS**  
 REPARADOR de calzado y sombrero. Espera la reparación su calzado y su sombrero. No olvide, unos S. Albar y O. Di. Plazo San Diego 933, local 1-A (latero). (98) 6-2 C.

**102) TURISMO, VERANEO**  
 BALNEARIO "ILOCA", tranquilidad, belleza, buena comida. Precios económicos. "Hotel Curio", Referencia Santiago: fono 50723. (102) 24-1 P.

HOTEL Español, Algarrobo. Gran terraza orilla mar. Reserva playa anticipada. (102) 2-2 P.

CARTAGENA, Playa Chica, residencial, plena terraza, almorzo, comida. Reserva su habitación. (102) 2-2 P.

EN QUINTERO - Ejecuto cetero de altillos con materiales prefabricados. Facilidades. Santa Elena 155, fono 50706, de 9 a 12 y 13 a 18 horas. (102) 2-2 P.

LICO: ¿Desea vacaciones tranquilas, hermosas como Lago Vieques, en lancha o camión? etc. etc. Lico. (102) 2-2 P.

VERANEANTES, coloncheros Francesa, refaccion colchonera doméstica. San Diego 9. Fono 82920. (102) 14-3 C.

**98) SERVICIOS DIVERSOS**  
 Ofrece para la playa hermosos vestidos y sorderas, a precios económicos. ¡Vea vitrinas! Vestidos de corte, de tarde, trajes sastrer, de sport y elegantes, chaquetas, blusas, chaquetones. Trajes de novia, de medida y maternales.

**CREDITOS SIN INTERMEDIARIOS Y SIN PIE**  
 a empleados bancarios, Ejercito, Carabineros, Profesorado

**MONEDA 884**

**MODAS Betty**

PIANOS DE COLA GALLYAS MERCED 617

**SAN BERNARDO**

**7) ANIMALES, GANADO**  
 ALIMENTOS "Champion", Productora Casera, extra, ponedoros completos. Scratch, alimento polillo. Aya, perro, vaca, cerdo, hámster y arrechó, pollos de mes, Leghorn, Boudin, mayor y menor a domicilio. Fr. 107, San Bernardo, Fco. Urrejola 402, Paradero 18, Lo Ovalle. (SB 7) 28-2 C.

**69) MODAS, CONFECCIONES**  
 MODAS Lala, corte y confección, recibe toda clase de hechuras, transformaciones, zurdos, invisibles y batidos. Victoria 401, esquina O'Higgins. (SB 69) H/O C.

**71) MUEBLES HOGAR**  
 TALLER carpintería. Se hace toda clase de arreglos en muebles, guitarras y batidos. Freire 374. (SB 71) 13-2 C.

**75) NEGOCIOS COMPRAN**  
 COMPRO patente licores de San Bernardo o cambio por una de Cisterna. Cor. Freire 832. (SB 75) 3-2 P.

COMPRO patente de cerveza. Frutería y rotisería "Pochitos", mercado nuevo Covadonga 284. (SB-75) 27-1 C.

**76) NEGOCIOS VENDEN**  
 POR NO poder atender vendo almacén de abarrotes, depósito de 550, seguro vigente. Eyzaguirre 696. (SB 76) 4-2 C.

VENDO acreditado almacén de abarrotes y botillería, mercado nuevo, Covadonga 288. (SB-76) 27-1 C.

**78) OCUPACIONES BUSCAN**  
 c) Profesionales y empleados  
 SEÑORITA, mucha práctica comercial, escritura a máquina, contabilidad, Fomento, Patente de comercio. Buenos Aires 880. (SB 78-c) 5-2 C.

**93) RELOJES**  
 RELOJERIA y Joyería Frenkel, transformaciones en joyas y complementos. Trabajos garantizados. Seriedad y puntualidad. Freire 435. (SB 93) 28-2 C.

**98) SERVICIOS DIVERSOS**  
 TALLER de calzado, tapillas 25 pesos, y toda clase de composaturas. Freire 162. (SB 98) 13-2 C.

FUNERALES "Central", Arturo Prat 527, fono 344 (lado de iglesia). Servicios diurno nocturno. Para mejor atención desearía ocuparse en el cometido. Empresa su encargada de los trámites referentes al servicio. (SB 98) H/O C.

**GUIA PROFESIONAL**

**ABOGADOS**  
 LAURA MULLER RAQUEL QUEZADA Moneda 1137, oficina 21, fono 82917. (GP) 28-2 C.

OFICINA TECNICA EN LEYES SOCIALES Jacobo Kogan B. Abogado civil. Juicios civiles. Of. de trabajo. Matías Cousiño 82, oficina 407, fono 84467. Horas de atención: 11-1 y 6-8 P. M. (GP) H/O C.

ELIAS NEGHEME RODRIGUEZ Juicios del trabajo. Ahumada 131, oficina 318, fono 83387. (GP) 30-1 C.

**DENTISTAS**  
 CLINICA DENTAL Dr. FAIVOVICH Dentaduras artificiales. Inmediatas. cirugía. San Antonio 427, 7.º piso, oficina 711, fono 39738. (GP) H/O C.

Dr. MUÑOZ MUSICA Cirujano dentista. Of. dental, Puentes. Ahumada 312, Of. 217, teléfono 67815. H/O C.

JOAQUIN PRIETO SEVERIN Cirujano-Dentista. Horas: 9-12 y 17-20. Serrano 419. Teléfono 62992. (GP) H/O C.

CLINICA DENTAL "GENERAL". Pida su consulta a toda hora. Fono 85702. Trabajos urgentes, prótesis inmediata. Compañías 1068, Oficina 1103. (GP) H/O C.

EXTRACCIONES Dentaduras, reparaciones rápidas, dentista. Rosas 2035. (GP) 30-1 P.

**ENFERMERAS**  
 PROSPERINA FLORES Enfermera universitaria. San Cristóbal 515. (GP) 31-1 K.

**MATRONAS**  
 AZUCENA NAVAS Embarazos, partos, Arauco 1070-B. (GP) 8-4 P.

**MEDICOS**  
 Dr. WORTZMAN Medicina interna. Reumatología. Rayos X. Agustinas 1269. Cuarto 2222. Fono 82222. Horario, 15.30-17.30. (GP) 15-2 P.

Dr. NORBERTO SAINZ RECIO Medicina general. Rayos X, nebulizaciones. San Antonio 427, 7.º piso. Of. 715. Fono 33361. Residencia: 495474. (GP) H/O C.

CAHUAS Alergias, asma, rinitis, eczema, urticaria, reumatismo. Carmen 763, 35631, 3 12-4 P. M. (GP) 13-3-55 P.

MOSSER Oídos, nariz, garganta, Paraguay 462, departamento 12, (por Carmen, primera cuadra) 5-7, teléfono 31699. 13-7-55 P.

DOCTOR GALLEGUILLOS Rayos X. Aparato digestivo, hígado, corazón, pulmón. Consultas 5-6. Alameda 1175, depto. 730. Teléfono 80869. (GP) H/O C.

CLINICA BERMAN Enfermedades de señoras, niños, medicina, cirugía, piel, veréras, ojos, oídos, nariz, garganta. Rayos X, ultravioleta, ultrasonido, nebulizaciones. Dentistas. Victoria 1094 esquina San Diego, teléfono 53000. (GP) H/O C.

Dr. LUIS FACHECO PIZARRO Médico-cirujano Señoras y niños. Consultas de 19 a 18.30. Nataliel 475. Fono 85762. (GP.) H/O C.

Dr. NAVARRETE Partos, enfermedades señoras, Viciosa Mackenna 315. Teléfono 35912. Consultas de 4-7 P. M.

Dr. GORGEVSKY Rayos X Estómago, hígado, broncopulmonares, diabetes, Almirante Barros 57. De 2 a 5. (GP) H/O C.

ABELKARIM DAVIS Señoras Ginecología, Sexología, Psiconéurosis. Consulta 3-7. Huérfanos 2094. (GP) 16-2 P.

**MEDICOS**  
 THOMPSON SCHWARZENBERG Metabolismo, impotencia, obesidad, glándulas. Merced 486-A. (GP) H/O C.

**OCULISTAS**  
 AMENABAR OSSA Enfermedades ojos. 9.30-18. AMENABAR PRIETO 16-19. Moneda 973, oficina 531, 82792. (GP) 30-1 C.

DR MARCELO ZIMEND H. OCUlista. Huérfanos 757, of. 510. Horas: 4-6. Fonos: 39726-49347. (GP) 13-2-55 P.

**OPTICOS**  
 OPTICA SANTIAGO Ahumada 58, cañilla 9013. Despachamos recetas de anteojos en el día. Envíos contrarrembolso sin recargo. (GP) H/O C.

OPTICA KEPLER. MONJITAS 606. Especialidad: Despacho de recetas de oculistas en el día. (GP) H/O C.

OPTICA HUELLEN Avenida Bdo. O'Higgins 484. Despacho exacto de recetas. Envíos a provincias. (GP) H/O C.

OPTICA MELLER Huérfanos 636. Recetas, oculistas. (GP.) H/O C.

**PRACTICANTES**  
 ABELARDO ESCOBAR Practicante Atención diaria de 10 a 1 y de 3 a 8 P. M. Atención a domicilio. Huérfanos 757, 2.º piso. Of. 207. Teléfono 36082. Santiago. (GP) H/O C.

REYES Tratamientos. Arturo Prat 777, teléfono 68392. (GP) 7-2-55 P.

LUIS ALDUNATE Curações, inyecciones, especialista vías urinarias, previa indicación médica. Teatinos 248. Fono 60825, cerca Hotel Carrera. (GP) H/O C.

**FEDICURO**  
 KRÖNER Pedicuro titulado. Estado 75. (GP) H/O

Agencia de "La Nación" ROBERTO CARRASCO ORTEGA Arturo Prat 1561

**DIVORCIOS MESA Y GUERRERO**  
 ABOGADOS ESPECIALIZADOS ESTADO 152 DEP. 811 - Santiago Atención de 11 a 13 y 18 a 20 horas

**10 MESES PLAZO** Una oportunidad para Ud!

CATRES DE BRONCE \$4.800  
 COMODA-CAMA VELADOR \$3.900  
 CAMAROTE \$5.100  
 MARMOLADO \$4.500

**CASA BRONCELAN** SAN PABLO 2715

**COMPRESORES DE AIRE**  
 Se necesitan 2 compresores de aire para trabajo pesado, nuevos o con poco uso, de las siguientes características:  
 Volumen aspirado: 300 m3. h.  
 Presión de descarga: 4 atm.  
 Con o sin motor eléctrico.

Enviar ofertas detalladas a CASILLA 29-V - VALPARAISO

Corporación Nacional de Inversiones de Previsión **REALIZACIONES DE UN PROGRAMA** POR CESAR BASCOURT SERIE N.o 7 (FIN)

PERDIDA de los AHORROS SOCIALES de los TRABAJADORES IMPONENTES ¡CELULOSA, PORVENIR ECONOMICO DE CHILE!

¡ESTO SE LLAMA AHORRAR DOLARES!

EXPORTACION DE CELULOSA

PROSPERIDAD

LA CORPORACION DE FOMENTO A LA PRODUCCION (CORFO) TIENE LISTA LA INSTALACION DE UNA FABRICA DE CELULOSA EN CONCEPCION, NECESITA 600 MILLONES DE PESOS (MONEDA NACIONAL) QUE SE PEDIRAN A LAS CAJAS DE PREVISION: LAS ACCIONES DE ESTA EMPRESA RENDIRAN 25% DE UTILIDAD ANUAL EN DOLARES Y SERAN TRANSPASADAS A LOS IMPONENTES de las CAJAS.

LAS CAJAS DE PREVISION DISPONEN DE MILES DE MILLONES DE PESOS DEPOSITADOS EN LOS BANCOS, QUE SE PIERDEN POR LA CONSTANTE DESVALORIZACION de la MONEDA, A UNA PROPORCION SUPERIOR A LOS MIL MILLONES DE PESOS AL AÑO.



# GUIA DEL ESPECTADOR

ABREVIATURAS. — R.: Rotativo; V.: Verano; N.: Noche; M.: Mañana.

## TEATROS

**ANTONIO VARGAS.** — Teatro Experimental de la Universidad de Chile (Pascuales).

**BAQUEDANO.** — A las 18.45 y 22.30. Compañía de Américo Vargas. "Crimen perfecto".

**COUSINO.** — Vermouth y noche. Compañía de Revistas "Picarones".

**DIEZ DE JULIO.** — Vermouth y noche. Compañía de Revistas "Burlas".

**L'ATELIER.** — Compañía de Comedias Sylvia Oxman. V. y N.: "Amor a primera vista".

**OPERA.** — A las 19. 21.30 y 23.15. Compañía de Revistas Bim Bam Bum.

**TEATRO SATCH.** — Compañía Nacional de Operetas. V. y N.: "La Princesa de las Cuardas".

## CINES

**ALAMBA.** — R.: Giuliano, el bandido. Hombre, mujer y pecado y La última hora del Conde de Salsburgo.

**ALHAMBRA.** — R.: El precio de la libertad. El mar los matará y Fofito.

**ALHAMBRA.** — R.: Amargo desquite. Amargo desquite y Occurridos de un nuevo mundo.

**AMERICA.** — R.: Lo que se oculta al mundo. El embudo del trópico y El mundo a picar.

**ALCAZAR.** — V. y N.: Dos mujeres.

**AMFORUM.** — R.: Pagliacci.

**ANDES.** — R.: La mano negra. La danza de los millones y Annie, la niña del circo.

**APARCO.** — R.: Mara, la salvaje. Casa de empuños y Pillaje al sol.

**ASTOR.** — M., V. y N.: Demencia del gladiador.

**AVENIDA MATTA.** — R.: (Funciones populares). Memorias de un hombre. Amargura y Decepción.

**BANDERA.** — M., V. y N.: ¿Quién mató a mi mujer?

**BALMACEDA.** — R.: La viuda negra. Valle de la venganza y Ronces de sangre.

**BLANCO ENCALADA.** — R.: Gran desquite. Más allá del ancho río y El implacable. Serial. (Funciones populares).

**BRASIL.** — R.: Yo quiero ser marino. Mi querido capitán y Los acaudalados.

**BOLIVAR.** — R.: Cuerpos y almas. La catedral de Adán y Cagliostro y el desalmado.

**CAUPECAN.** — R.: Los entredos de una saliega. La aventura y La ciudad del crimen.

**CAVITOL.** — R.: El mar de los barcos perdidos. Madrugada infernal y Carga humana.

**CABRERA.** — R.: Mujer de Salsburgo y Thunderoga.

**CENTRAL.** — M., V. y N.: El mundo en la condena.

**CEVANTES.** — Cont.: Los siete pecados capitales.

**CINELANDIA.** — Cont.: Acto de amor.

**CITY.** — R.: El mundo en sus brazos. Agregados.

**COLON.** — R.: Pecadora sublime. Casación pagana. Un mal paso y La sombra se impone.

**CONTINENTAL.** — M., V. y N.: Verano infernal.

**CLUB DE SEÑORAS.** — R.: La periferia y Moulin Rouge.

**CHILE.** — R.: El mar de los barcos perdidos. Madrugada infernal y Carga humana.

**DANTE.** — R.: ¿Quién me quiere a mí? Agregados.

**DELICIAS.** — Sin novedad en el barrio. Despertado y Mala hierba.

**DIECROCO.** — R.: Mi vida eres tú y Hamlet.

**ISANA.** — V. y N.: Sombras teatrosas y Bellinda.

**EL GOLF.** — M., V. y N.: Sombras teatrosas y Bellinda.

**EL SALTO.** — R.: Flor de un día. Alas sobre el Pacífico. Rojo y negro. Serial.

**ESMERALDA.** — R.: Las chicas Harvey. Mujer renegada y Tirar a matar.

**FLORIDA.** — R.: El cohete conquistador.

**GRAN AVENIDA.** — Cont.: Pastos que enloquecen. La mina subterránea y Una mujer poseída.

**HOLLYWOOD.** — R.: Piloto de prueba. Sangre, miedo y arena. Establecido en la Opera y fin de la guerra.

**IDEAL CINEMA.** — R.: Lágrimas robadas. Vuelta a la vida y Mara, la salvaje.

**IMPENIAL.** — R.: Y el mar los mató. Chicas de fuego y Vuelta a la vida.

**DEPENDENCIA (Cerrado por reemplazo).**

**ITALIA.** — R.: El marino de Su Majestad y Carretera sangrienta.

**ITALIA.** — R.: El príncipe de Bagdad. Todos eran valientes y Peor que la muerte.

**LAS LILAS.** — M., V. y N.: La casa inconclusa.

## Por el día de hoy únicamente se repone "Crimen perfecto" en el Teatro Baquedano

Accediendo a incontables pedidos de personas que no tuvieron oportunidad de ver el año pasado el drama "Crimen perfecto" que, como se sabe, constituyó el mayor éxito teatral de 1954, el celebrado actor Américo Vargas ha resuelto reponer esta obra de Frederick Knott, única, en el día de hoy, en las funciones verperinas y nocturnas del Teatro Baquedano. Así, pues, se presenta a muchos aficionados el arte dramático la última ocasión de conocer la pieza que ha batido todos los récords de representaciones en nuestra capital, ya que "Crimen perfecto" alcanzó 560 funciones consecutivas en la Sala Maru.

El inusitado éxito de esta producción teatral se ha debido, primeramente, al interés apasionante que ofrece su argumento, en el que la intriga está conducida de manera maestra, manteniendo al espectador en constante suspense, y luego, a la excelente interpretación de los personajes por un cuadro de muy buenos artistas que se com-penetraron íntimamente de sus papeles, infundiéndoles portento.

## "NEGRO ES MI PASADO" AL TEATRO REAL



Una escena de la obra de suspenso "NEGRO ES MI PASADO", que va mañana al Teatro Real.

## HOY SATCH

SAN DIEGO 246  
FONO 89350  
6.45 y 10.15 P.M.

## LA OPERETA MAGISTRAL!

## LA PRINCESA DE LAS CUARDAS

de KALMANN

ENTRADAS EN VENTA PARA HOY Y TODA LA SEMANA.

## EN EL TEATRO SATCH PRESENTARAN A LAS CANDIDATAS A MISS CHILE

Notorio ha sido el interés del público santiaguino por asistir a las representaciones de "La Princesa de las Cuardas" en el escenario del Teatro Satch; y esto se explica fácilmente por cuanto la hermosa opereta de Emeric Kalmann se merece esta marcada preferencia, por su inspirada música y su ameno argumento.

Para el miércoles de la noche, además de esta opereta del compositor húngaro, se anuncia la presentación de las candidatas a Miss Chile, las que desfilarán presentando modelos de trajes de baño de la firma auspiciadora del concurso, al que la Sociedad de Autores Teatrales contribuirá con un premio para la candidata que resulte vencedora en Santiago. Las entradas para esta función ya se encuentran en venta en la boletería.

Hoy, en vermouth y nocturna se repite "La Princesa de las Cuardas".

## Los grandes films de Disney en Festival que inician hoy

Años de pacientes esfuerzos imaginación, amor por las historias de duendes, animales, princesas y príncipes de un mundo feliz, y conocimientos del arte del cine, han hecho posible la magna obra de Walt Disney, que con sus cartones animados, que con su métrica adapta los cuentos más famosos del mundo entero.

Es así como hoy con la encantadora "Cenicienta", se inicia el festival Disney en el cine Sao Paulo que seguirá luego con "Salsburgo", "Fantasia", "Los Tres Caballeros", "Alicia en el País de las Maravillas", "Blanca Nieves y los Siete Enanitos", para ponerse término a esta semana de Festival con "Peter Pan", exhibirse el próximo domingo en el cine de la calle Merced.

## El formidable Romelino se impone en Goyescas

Los animadores de la telepatía, la transmisión del pensamiento, y demás fuerzas psíquicas que dominan en el mundo unos poquísimos privilegiados, tienen ahora una estupenda ocasión de admirar formidables proezas de esta especie, en la persona del Dr. Romelino, quien acompañado de Miss Terry, está actuando en el Goyescas con un éxito pocas veces igualado en nuestra capital. El espectáculo que ofrece esta pareja es altamente interesante, y desborda los límites de todo lo que hasta hoy hemos visto en la materia. Completan el programa los "shows" del Goyescas, donde tarde y noche se presenta el portentoso telepatía, Américo Garrido, los Cuatro Hermanos Silva, las danzas exóticas de Soledad y Paquito, las melodías románticas de Enrique Fontana, la orquesta de Federico Ojeda y la amabilísima y grata animación de Mario Subiabre.

## EL LUX ESTRENA HOY DOS FILMS PARAMOUNT

Desde las 11 de la mañana de hoy, el rotativo Lux comenzará a exhibir un nuevo programa doble con cintas de la Paramount que han alcanzado ruidoso éxito en la fecha de su estreno. Estas son: "La lanza rota", que muestra, en tinte colorido, las costumbres de los pueblos rojos con sus amores y miserias, y "Ambiciones que matan", relato de la vida de nuestra época entre personas de la alta sociedad, que todo lo arriesgan por vencer en una lucha amorosa, en la que intervienen Montgomery Clift, Shelley Winters y Elizabeth Taylor.

## HOY Y TODA LA SEMANA

## Cinelandia

## PUENTE SAO-INTERIOR

## CONTINUADO DE 1 A 12 P.M.

¡Hay los diferentes de un mundo entre un acto pecaminoso y un acto de amor!

## KIRK DOUGLAS

## "ACTO DE AMOR"

ARTISTAS UNIDOS presenta

## "MAYORES" Extra! AGREGADOS.

## Teatro Atelier

CIA. SYLVIA OXMAN presenta "AMOR A PRIMERA VISTA" DE JOHN VAN DRUTEN

LA COMEDIA MAS GARBOSA DE LA TEMPORADA

HOY 7 y 10 PM

HUMBERTO BARBERIS

## DESDE HOY Cine Sao Paulo ROTATIVO DE 11 A 24 HRS.

## 1º GRAN FESTIVAL DE Walt Disney

## HOY La Cenicienta

## ALCE OLIMPIO

## "SALUDOS" (RECUERDOS DE DISNEY)

## AVES ACUÁTICAS

## "FANTASIA" y DESFILE DEPORTIVO.

## Los Tres Caballeros y EL VALLE DE LOS CASTORES

## "ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS" y VIEJOS ALBUMES

## BLANCA NIEVES Y LOS SIETE ENANITOS LA ISLA DE LAS FOGAS

## PETER PAN

## EL MUNDO DE LA NATURALEZA

## GUSTA LA COMEDIA QUE SYLVIA OXMAN DA EN EL ATELIER

Con un extraordinario éxito se ha venido representando en la sala L'Atelier, la obra del autor norteamericano John van Druten: "Amor a primera vista".

La Cia. de Sylvia Oxman, que con esta pieza termina su temporada de tres años en el Teatro L'Atelier, ha realizado una excelente interpretación de la obra de Van Druten.

"Amor a primera vista" entra a su tercera semana, representándose diariamente a las 19 y 22 horas.

## HOY DE 1 A 12 PM. ROMA

SAN DIEGO 236  
FONO 71258

## PANTALLA PANORAMICA ULTRA LUMINOSA

## LOS REYES DE LA RISA EN DOS SUPER PRODUCCIONES

## Dios los cria...

## TINTAN y CATITA

## "EL SEDUCTOR DE GRANADA" MAXIMA CREACION DE SANDRINI

PRECIOS PLATEA \$25

DE 1 A 4.30 PM

## HOY CONT. DE 11 A 24 HRS. SAN MARTIN

UNA SALA DE LUJO PARA UN PUBLICO SELECCIONADO

•AIRE ACONDICIONADO•

AV. B. O'HIGGINS 776

FONO 35357

¡Un Marino Avido de Acción y una Indomable Belloza Natural!

ARTISTAS EN DOS PRESENTACIONES

## "RIBERA DEL HEROISMO"

en

TOBY CURTIS  
LOVELOVE  
MURPHY

¡El héroe en la tela a una ligera impropiedad de dactilógrafo!

## MEMORES

DE 11 A 2 P.M. \$ 25.-

DE 2 A 5 P.M. \$ 30.-

DE 5 A 12 P.M. \$ 45.-

## MANANA CENTRAL SANTA LUCIA

## ALAN LADD

## 60 SEGUNDOS DE VIDA

En su más explosiva aventura!

(PARATROOPER)

## LEO GENN

UNA PELICULA COLUMBIA - UNA PRODUCCION WARWICK

## 189 REPRESENTACIONES DE "EN ESTA COLA HAY ASIENTO" CON XENIA MONTY Y LAS PETERS SISTERS EN EL BIM BAM BUM

Con el TEATRO OPERA repleto en sus 3 FUNCIONES DIARIAS a las 19 horas, 21.30 horas y 23.15 horas la GRAN CIA. DE REVISTAS BIM BAM BUM entra en las 189 representaciones de la revista de GAYMER, GO-DOY y B. DAY, "EN ESTA COLA HAY ASIENTO" con la participación de BRUNO, EL FANTASIO, 70 ARTISTAS INTERNACIONALES y las dos atracciones mundiales de XENIA MONTY, la famosa vedette de PARIS, y las gorditas más simpáticas del mundo, las célebres estrellas de Hollywood LAS PETERS SISTERS. L. prensa y el público, en forma unánime han declarado que el espectáculo del OPERA es el ESPECTACULO DEL AÑO. Reservas al fono 30176.

## HOY NORMANDIE GRAN PROGRAMA DOBLE

## Cumbres Doradas

## "ECO DE TAMBORES"

## GARY COOPER

TECHNICOLOR

(MAYORES Y MENORES)

## HOY VICTORIA

## 2ª Semana!

## DEAN MARTIN

## JERRY LEWIS

## "EL TONTO DEL BATALLON"

CHARLES Y PASADADA A GRANELL... Y RIASE DE LAS LOCURAS DE ESTE FANTASTICO DUO.

POLLY BERGEN

MANANA ROTATIVO DE 11 HRS. FLORIDA

¡USTED NUNCA OLVIDARA SABAKA!

BOIS KARLOFF + MARCEL REGINALD DENNY + VICTOR JARY

COLOR POR TECHNICOLOR

LA VILITARIA ESTAMPADA DE BUFALOS SALVAJES! EL ATORNADOR DESFILE DE 150 ELEFANTES!

HOY Y TODA LA SEMANA SOBRERBIO PROGRAMA DOBLE PARAMOUNT!

Ambiciones que matan

GENTE JOVEN EXIGIENDO MUCHO DE LA VIDA ACEPTANDO TODO DEL AMOR!

CLIFT TAYLOR WINTERS

LA LANZA ROTA

TECHNICOLOR

SUSAN MORROW - PETER HANSON - PHIL TAYLOR

UNIVERSIDAD DE CHILE Instituto de Extensión Musical TEMPORADA DE VERANO

MAÑANA, SINFONICO GRATUITO EN EL PARQUE FORESTAL A LAS 10 P. M.

Director: VICTOR TEVAH. — Solistas: Mauricio Rosenman y Fernando Ansaldi. — Obertura "Rienzi", de Wagner; Concerto en Do para piano y orquesta, de Mozart; Concerto N.º 3, para violín y orquesta; Vals del Emperador, de Johann Strauss.



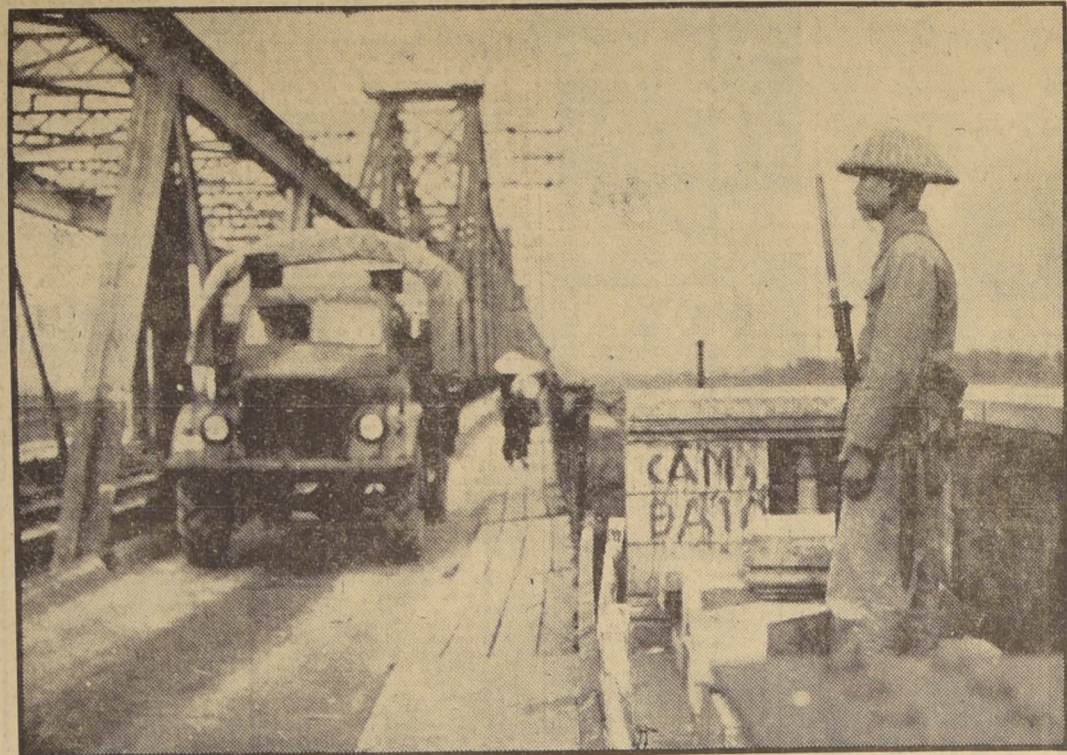
Poderosa corriente hacia China Comunista quiebra el ejército rebelde del Vietminh

OBJETIVOS DE LIDERES DE HANOI

Por Bernard Ullmann

HANOI (Intercontinental A. F. S.).— En general, se considera que la "tendencia china" es muy reciente en el aparato del Partido...

Custodiando un puente sobre el Río Doumer



Esta es la actitud constante en el Vietnam. Numerosos soldados custodian todos los puentes, temiendo —entre ellos— la comisión de cualquiera traición. En la foto, un soldado de Ho Chi Min custodia el puente sobre el río Doumer. — Foto Intercontinental)

Hasta el presente, Ho Chi Min sólo ha aceptado una invitación: la del Embajador soviético, con motivo del aniversario de la Revolución de Octubre. La llegada, unos días antes, de Liu Kwei Po, Embajador de la China Popular, fue comensal con mucha solemnidad y no dio lugar al mismo ceremonial. Por lo demás, durante la famosa fiesta conmemorativa de la revolución rusa, todo el mundo pudo comprobar el relativo aislamiento del Embajador de Mao Tse Tung.

Las democracias populares de Europa están en condiciones, al menos por el momento, de ayudar. El propio Embajador Orogodinsky, oficialmente simple jefe de la delegación polaca en el seno de la Comisión Internacional creada durante la Conferencia de Ginebra, pero que parece desempeñar en la práctica una misión oculta de "consejero" y de informador, no lo disimula en el curso de sus contactos con los medios occidentales de Hanoi. Por otra parte, las vías de comunicación con China son precarias. El ferrocarril, destruido por la guerra del Yunnan, ha sido prácticamente abandonado. Cierta, su material ha sido utilizado para la reconstrucción de la línea Hanoi-Langson. Pero los trabajos no estarán terminados antes de mediados de 1955, y Langson no alcanza todavía con la red ferroviaria china. Indiscutiblemente, el verdadero pulmón del Vietnam del Norte es el puerto de Haiphong.

El potencial industrial de Haiphong —instalaciones portuarias, fábricas de cemento, buhardas— es el más importante del Vietnam. Cierta, la partida de las sociedades francesas no llevaría consigo el cierre de las minas y de las fábricas. Pero implicaría la anulación de todos los contratos existentes, la supresión de la importante red de distribución que la "Sociedad Huilera del Tonkin" ha montado en el extranjero, la imposibilidad de adquirir piezas de recambio y de renovar el equipo. Las autoridades del Vietminh sólo podrían proseguir la explotación mediante un formidable esfuerzo humano y en condiciones de productividad deplorables. Inútil es decir que, por encima de todo, se plantearía el angustioso problema de los técnicos, el más difícil quizá que tenga actualmente la República Democrática del Vietnam.

"AYUDEMOS A LOS PATRONES".— El Gobierno está realizando un esfuerzo enorme en el terreno de la formación de cuadros técnicos. Todos los meses salen para China, para la URSS y para Checoslovaquia decenas de jóvenes ingenieros, de contramaestres y de especialistas. Pero los frutos de este esfuerzo no podrán ser recogidos antes de dos o tres años. La preocupación fundamental de las autoridades reside en evitar la crisis que amenaza, con ser más importante, hacer funcionar las fábricas construidas por los franceses. En principio, el Vietminh, como cualquier otro régimen comunista, está dispuesto a imponer a la población los sacrificios que sean necesarios. Pero no se trata ahora de obtener el concurso de una población ya sometida, sino de convencer a una población que puede escoger todavía, la del Vietnam del Sur. Por el momento, todo queda subordinado a este objetivo.

Habiendo el 27 de noviembre ante 700 delegados de los trabajadores de Hanoi, Ha Ba Cang, el inflexible, el antifrancia, dijo: "Hay que aprovecharse de las dificultades que asaltan a los medios capitalistas. Es preciso ayudar a los patrones extranjeros—chinos, hindúes y franceses— a vencer los obstáculos. Es necesario sacrificar nuestros intereses inmediatos en aras de un trabajo de largo alcance". Este trabajo de "largo alcance" sólo puede ser la unificación del Vietnam bajo la égida del Vietminh. Y hay que reconocer que ello bien vale algunos sacrificios en el terreno de la doctrina, sobre todo si se trata de sacrificios destinados a tranquilizar a los pequeños propietarios de la Cochinchina, a los tenderos de Saigon, y a preferir la estabilidad del norte a las perpetuas disensiones, a las luchas estériles de los políticos del sur.

DIANA LYNN.— Había una vez cierta chiquilla que practicaba día y noche el piano: "Será la concertista más famosa", decía. Sus padres sonreían. Sucedió que un día, el estudio de cine "Paramount", precisó de una rapazuela con habilidad en el teclado; no mucha, pero lo suficiente para fotografiarse las manitas. Vinieron cientos de chiquillas aspirantes al puesto, pero los dirigentes escogieron a una rubia llamada Dolores Loehr. "Será entretenimiento para la chiquilla", opinaron padres y amigos que no contaban con la mágica atracción cinematográfica. Pero la alquimia respirada en el estudio se infiltró al cerebro de Dolores Loehr que, rehusando volver a tocar el piano, declaró su intención: "Seré actriz". En vano réplicas u órdenes. La niña había hallado su camino, trazado su trayectoria y no volvía pie atrás. Contrataron para nueva obra junto con otra chiquilla, católica ésta, e ignorante de los usos del mundo, que obedecía al nombre de Gall Russell para filmar "Ouv Hears Were Young And Gay", que ambas representaron con tan rotundo suceso, que se les revistió de la prestancia de estrellas. Y como estrella cambió el nombre de Dolores Loehr por el de Diana Lynn. La nueva Diana y Gall vieron se nuevamente juntas en otras obras, haciéndonos pensar que —quizás— ambas lograrían exhibirse como personalidades cinematográficas, mas el alcohol tronchó la salud y carrera de Gall destruyendo su vida. Sobria y entera, acostumbrada a la disciplina musical, Diana Lynn siguió adelante. Un buen día —sin mayor ceremonia— casóse con el arquitecto Lewis. Y otro día —también sin ruido alguno— divorcióse del marido. La rubia Diana partió hacia Londres; hacia Nueva York, en donde admitió "teatro", experiencia indispensable para pulir una carrera que comenzaba a tomar auge. Cuando regresó a Hollywood parecía cambiada. Había adquirido diferente personalidad, un estilo de "torre de marfil" y su éxito fue instantáneo. Mientras que postulantes acorran a la verja de los estudios de cine suplicando obtener oportunidad de filmar en una película, Diana pasa de un estudio al otro sin descansar. Hace poco charlé con ella donde "Warner Brothers" mientras filmaba una obra con Robert Mitchum, "Track Of The Cat" (muy buena por cierto); hoy trabaja en el mismísimo estudio cinematográfico.

La VIDA DE HOLLYWOOD por MARINA CISTERNAS



DIANA LYNN y MARINA CISTERNAS

Como le ofreció la primera oportunidad. Sabiendo que Diana es mujer elegante indago acerca de sus gustos en el vestir. "Sencillez, buena calidad de las materiales; corte. Construir (uso la palabra en su más amplio significado) un ropero de buenas capacidades de durar por muchos años, adornado con pliegues finos. Prefiero posar dos o tres toallas completas, entendiendo por ello del sombrero al calzado, que variedad de trajes rotundos que se arrojan desordenados en poco tiempo. También doy gran énfasis al color. El tono de la ropa se refleja hasta en nuestra personalidad, por tal razón el negro debe seleccionarse siempre con mayor esmero". Ma despierto de la popular Diana Lynn en "Paramount" para ir mañana en televisión.

VISION DEL FONDO DEL MAR

"Nuestros ojos han conocido en el fondo de los mares una impresión de color enteramente nueva, de tal modo diferente de todo, que no es posible una descripción en los términos usuales". Conservaba después en su recuerdo "la visión de sacras de la vida de otro mundo tan extraño como pueda serlo Marte". En fin, después de su más profunda inmersión: "comencé entonces a quedarme mudo, pues la cantidad de vida manifestada por todas las luces parpadantes, el hecho de que todos aquellos organismos no tuviesen nombre y no hubiesen sido vistos jamás, me anonadaba y me impedía hacer cualquier género de descripción e incluso concentrar mi mente". Este es la impresión de un buzo que descendió varios centenares de metros en el Océano Atlántico.

- EFEMERIDES DE HOY ENERO 24.— 1616.— Los marinos holandeses, Le Maire y Schouten descubren la Isla de Los Estados en Tierra del Fuego. 1732.— Nace en París Pedro Agustín Caron, conocido con el apellido de "Beaumarchais", escritor dramático francés. 1889.— Fallece en Santiago, don Ignacio Domeyko, geólogo y mineralogista, nacido en Polonia. 1912.— Nace en Polonia una suscripción popular para erigir en Santiago un monumento a los héroes de La Concepción. 1939.— Terremoto de Chillán.

LAS LATAS DE MI abuelo O la disparatada historia de 50 años santiaguinos Por MARIO PERCEVAL INTRODUCCION Lo que voy a contar es simplemente lo que pasó en los últimos cincuenta años de Santiago del Nuevo Extremo. No me importa nada escribir una historia fidedigna, porque la historia no es nunca la verdad. El historiador no puede desprenderse de su obra, y en ella se refleja él. Toda historia es tan sólo un punto de vista. Por eso, miles de historiadores escriben sobre el mismo tema, y cada vez con un acuerdo diferente. Toda historia es una obra de arte, y la obra de arte es la obra de un hombre. Napoleón por mí; Napoleón por tí; Napoleón por él. Esta es la única gran verdad sobre la historia. He dicho lo que voy a hacer. Voy a describir un ambiente, y eso es todo. Mas sabemos de Roma por Marcial y Juvenal, que por los historiadores serios, y mas sabemos de la vida de Grecia por Aristófanes que por Herodoto. Tucidides y Xenofonte. Es más importante saber cómo eran los hombres, qué hacían y en qué pensaban y como vivían, que saber cuáles batallas ganaron y cual fue el majadero que gobernó. A MANERA DE PROLOGO No nos vamos a meter en el mundo confuso de los indios pre-colombinos, ni el mundo confuso de los indios de que nos hablan los cronistas de la Conquista, siendo Mariño de Lobera el que trae más datos; ni nos vamos a interesar en absoluto por Pedro de Oña y Alonso de Ercilla. Necesitamos conocer la hermenéutica de la formación de nuestro ambiente, y vamos a decir la verdadera verdad sobre cómo se fue haciendo Santiago. UN CUENTO MIEDOSO Primero vino Almagro y "lo corrieron a palos, pues Dios protege a los malos, cuando son más que los buenos". Llegó al Perú como un gato escaldado, con sus hombres rotos. "Los rotos de Chile". De ahí nació el nombre de nuestro roto. Y, tal vez, su mentalidad. Y, seguramente, el trato que le damos. Fueron valientes los rotos de "Chile" que trajo Almagro, y cuando queremos hablar de virtudes, de valor, de audacia, elogiamos al roto chileno. Pero también cuando hay que despreciar algo ruin, igualmente decimos: "Es un roto". Nuestro roto corre la misma suerte del perro. Merece todos los elogios, y sirve su nombre de dicitario. "Perro" se grita como insulto. Y "perro" se usa como el mayor elogio. Es como nuestro roto, cambiante, múltiple, simpático, detestable, a veces: socarrón y vivo; duro para con la vida; entusiasta y perezo, todo a la vez. La encarnación misma del hombre, del ser humano, luciendo sus cualidades y defectos, con impudicia y desnudez. Aquí comienza el ambiente. Y sigue con un cuento miedoso. Porque los rotos llaman "cuentos miedosos" a los cuentos de terror. Pues bien, este cuento miedoso fue oído por Pedro de Valdivia, un masoquista de la peor especie, quien organizó una banda de forajidos, y con ellos se vino a Chile. Trajeron un montón de indios de carga, y también un montón de cadenas para ir reclutando más bestias de carga por el camino. Al llegar a un pueblo entraban por la noche, sacaban a los indios de sus casas, los ataban con cadenas, los cargaban como si fueran bestias, sin fijarse si eran hombres, mujeres, niños, animales, vegetales o minerales. Los que iban a pie, los usaban de cabalgaduras. Los indios sudaban todo el día, y en las frías noches del desierto de Atacama, morían. Entonces los españoles tomaban las cadenas, se las echaban al hombro y se iban hasta encontrar otra poblada de indios a los que les usaban como bestias. Fácil es explicarse que, produciendo de tal suerte, fueran caminando muertos de miedo, a pesar de sus corazas, sus caballos, sus mosquetes, sus lanzas y sus perros, y tomaron una justa venganza. Y así siguieron, hasta encontrar el sitio ideal, donde esconder su miedo. Parémonos en una terraza santiaguina, y veremos que la ciudad está metida en un hoyo; cerros por todos lados, cerros desde donde es muy fácil ver cuando vienen los indios; estamos cercados por un círculo cerrado de cerros. Y el Santa Lucía dividía los dos brazos del río Mapocho, que entonces era mucho más caudaloso que ahora, porque nadie lo usaba para regar quintas ni chacras. Era un peñón con dos cauces de agua. Sitio magnífico para atisbar al enemigo; muy fácil de defender. Una empalizada por el occidente, con dos o tres arcabuces, y dentro los españoles, reviviendo a cada instante el cuento miedoso de los rotos de Almagro, los rotos de Chile.

AL ABRIGO DEL FRIO...



En el paradero "Champ de Mars", del subterráneo de París, se ha dado acceso a los vagos en las frías noches invernales... El grabado muestra a un anciano tomando su brebaje

DANZAS RUMANAS EN PARIS



Por primera vez se ha presentado en París un espectáculo folklórico rumano. Nicolás Minei ofreció en el Theatre del Empire un atrayente espectáculo de danzas rumanas que fueron entusiastamente acogidas por el público de la Ciudad Luz.